

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLIV - Nº 13.845 LA PAZ, BOLIVIA, LUNES 24 DE MARZO DE 1997 - 46 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, Bs. 3.00



### En esta Edición



### Cotel

Hoy concluye el referendum de Cotel para saber si los socios quieren mantener la cooperativa o convertirla en sociedad anónima (Página 10).

### Paro

Después de un largo proceso de organización, paro movilizado de 48 horas de la COB comienza mañana (Página 3):

### Ramos



La Iglesia pide al país y a políticos seguir las enseñanzas de Jesús y no hacer un catolicismo hipócrita (Presencia del País).

### Vinto

Los metalurgistas denuncian: Vinto se vendería a precio de gallina flaca (Página

### TR

En el Día Mundial de la Tuberculosis, el bácilo de Koch se confiesa y asegura que vivirá mientras haya pobreza (Página 2).

### ENFE

Los ferroviarios denuncian estafa en la capitalización de ENFE (Página 3).

### El "Che"

Periodistas de una revista chilena llevaron a Cuba el diario del "Che" (PRESENCIA del Mundo, Página 6).

El Dólar 1\$us = Bs5,23 Se cerró la inscripción de candidatos

### Los partidos políticos electoralizan al país

Diez candidaturas pugnan por llegar a la Presidencia y Vicepresidencia, pero por sobre todo a los curules de las cámaras de Diputados y Senadores. Los ministros de Gobierno y de Trabajo se habilitaron como postulantes a diputados y renunciarán a sus cargos. La definición de las listas de los aspirantes a parlamentarios desató fricciones en algunos partidos. Entre los candidatos hay de todos los oficios y para todos los austos

CORTESIA.- Hugo Banzer Suárez y Remedios Loza, candidatos a presidencia por ADN y Condep respectivamente, se saludan so rientes en la Corte Nacional Ele toral, demostrando que lo corte no quita la vallent



Para empresas deudoras

### Fenece plazo

Las empresas que no negocien sus deudas por el pago al seguro a largo plazo quedarán sujetas al cobro coactivo con todas sus obligaciones, incluyendo multas y recargos.

Hoy concluye la amnistia que el gobierno otorgó para que las empresas que deben a la seguridad a largo plazo arreglen sus deudas pendientes y comiencen a pagarias, hasta en 10 años, sin intereses, multas o recargos de cualquier naturaleza.

En el país hay unas 14 mil empresas registradas en la Dirección General de Impuestos Internos, pero

sólo de 3.500 a 4.000 cum-plen sus aportes religiosa-mente.

Según la Ley de Pensiones, las empresas deudoras deben presentar declaraciones jura-das, en las que se establecen los montos adeudados a la Unidad de Recaudación de la Secretaria Nacional de Pen-siones.

Goni convoca a la unidad:

### **Enclaustramiento no** debe ser politizado

"Es inaceptable, irresponsable, no patriótico jugar con el destino de Bolivia, con el martirio de Eduardo Abaroa: usarlo para fines subalternos. chauvinísticos, de intereses sectarios", dijo el Jefe de Estado.



EXHORTACION.- Ante los restos de Abaroa, el Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada exhortó a no politizar el temo

Emerretistas aceptan asilarse en Cuba

### punto de resolverse crisis de rehenes

Las conversaciones entre el gobierno peruano y los guerrilleros están enfocadas en dos puntos: cuántos guerrilleros encarcelados serían liberados y si entre ellos figurarán aquéllos de alto rango. Si los dos puntos son resueltos, es posible que el 31 de marzo, después de las Pascuas, se reanude el diálogo directo entre ambas partes.

El comando del MRTA, que tiene secuestradas a 72 crsonas en la residencia del embajador japonés en Lima, ceptó salir del Perú con destino a Cuba tras liberar a todos s rehenes que mantienen hace 96 días, informó el diario atnichi, de Tokio, citando fuentes próximas al gobierno

Mainicin, de l'odo, chaindo inche protina a gostione peruano.

La comisión de garantes en la crisis acentuó ayer las gestiones para buscar una nueva aproximación entre el gobierno y el comando. Monseñor Juan Luis Cipriani invocó a la comunidad internacional para que ayude en la solución de problemas con ideas o alternativas "políticamente acepta-

Cipriani celebró ayer un oficio religioso en el interior de la sidencia, con ocasión del Domingo de Ramos. Aprovechó la ortunidad para ofrecer una homilia con frases de aliento a rehenes y de exhortación al comando rebelde.

(PRESENCIA del Mundo, página 6)



REFUERZO.- Un escuadrón policial especial llega hasta las inmediaci embajador japonés en Lima para reforzar sus tropas. (Foto AP)

### La tuberculosis matará a **30** millones de personas

AD A TORDENS

dad en 115 años terminó con la vida de 300 millones de personas, millones más se suman cada año. Se estima que por lo menos cincuenta millones de personas ya están infectadas.

Infectadas.

La principal enfermedad ransmisible conocida como tuerculosis (TB), al final de la preerculosis (TB), al final de la preente década matará a por lo
nenos 30 millones de personas
acilo de Koch hace de las suyas,
besde que se identificó al bacilo
ausante de la tuberculosis han
assado 115 años, sin embargo el
uroblema es más preocupante.
Esta advertencia fue lanzala por el director del Programa
ilobal de la Tuberculosis. Araa Kochi, de la Culosis. Araa Kochi, de la Culosis. Araaves de un informe difundido
nivel internacional a propóside recordarse hoy. 24 de
parzo, el "Día Mundial de la
uberculosis".

a nivel imono de recordarse hoy,
to de recordarse hoy,
to de recordarse hoy,
to de recordarse hoy,
Tuberculosis'

Este mal ya atacó a un tercio

de la población mundial, que en números representa dos mil millones de habitantes, y cada segundo alguien se infecta al aspirar los bacilos que son
cosparcidos por el enfermo que no cesa de toser. La

CMS en su informe advierte que sin tratamiento

una persona con TB infecta a por lo menos 15

personas cada año.

El panorama es preocupante pues la TB causa

el 26 por ciento de las muertes de jóvenes y adultos
en el mundo industrializado. En el planeta anualmente un millón de mujeres mueren por su letal
efecto, por este motivo se estima que ninguna
enfermedad deja más huérianos que la tuberculosis.

Por tanto, están en riesgo de sufrir la TB muje niños, personas portadoras del VIH, refugia viajeros, trabajadores que están generalmente ampamentos, y grandes grupos son propensos fermar.

De sus hijos:

Pese a los esfuerzos realizados en todo el mun-en la actualidad el bacilo se ha tornado resis-te, y por este motivo la OMS afirma que "la TB enaza con hacerse incurable". Esto se debe a los programas de control de la ermedad pobremente manejados y al abandomo los tratamientos por parte de los enfermos. Ahí

Cuyo fallecimiento ha sido en la ciudad de O

Carlos Roberto Rúa Pérez Yolanda Heredia de Rúa Cecilia Rúa Heredia

Cuando una rosa se marchita

su esencia se respira por doquie así tů vives y estarás por siempr

en nuestros corazones.
"LA MUERTE ES NADA, EL OLVIDO ES TODO"

Cecina Rua Heredia Cintya, tosario Rúa de Flores Juan Carlos Rúa Heredia (Yoyo) Isaac Flores Sofrán. Santa Cruz, 24 de marzo de 1997.

Prof. Jub. : GREGORIA PEREZ

**MONTELLANOS** (Q.D.D.G.)



ible si también se generaliz UNA CRISIS INMINENTE

De acuerdo a los criterios de la OMS, la huma-dad se enfrenta a una crists imminente del Virus Immunodeficiencia Adquirida (VIII) y la TB sistente a las múltiples drogas. Por este motivo, y necesidad de tomar medidas urgentes y ma-ras.

El informe preliminar del '96

### 9.303 bolivianos contrajeron la mortal enfermedad

HEMEROTECA

De acuerdo a la información parcial del Programa Nacional de Tuberculosis (PNT), dependiente de la Secretaria de Salud, en el país 9.30.3 personas contrajeron la tuberculosis en todas sus formas, de los cuales 6.401 casos fueron pulmonares.

Si bien ése es el número de enfermos de tuberculosis en las diferentes filiales que participan en el Programa dirigido por la repartición de Salud, la revista "Epidemilogical Forescast" revela que por cada cien mil habitantes 250 personas son tuberculosas. El más elevado de Sudamérica, según datos de hace tres años.

Pero la responsable del PNT, Marcia Ferrel, indica que hay progresos en el control de los casos de tuberculosis. Los datos son reveladores, pues en el país hace ocho años se curaba al 44 por ciento de los enfermos, y en la anterior gestión se llegó a cubrir al 76 por ciento de los enfermos. Significa que de cada cien personas 76 se han curado.

Perrel asegura que hace ocho años, del total de enfermos, más de la mitad abandonaba el tratamiento, pero actualmente sólo el 11 por ciento de los aquejados por la tuberculosas adopta esta actitud.

Pese al número de tuberculosos que se registró, el control de este mal durante la gestión anterior fue óptimo, y hay esperanzas de obtener una cobertura del 80 por ciento porque se cuenta con la red de servicios de salud, el diagnóstico gratuito y rápido, así como el tratamiento. Se teinen 10 mil dosis de medicamentos para 1997.

Por su gereso de responsable de la lucha antituberculosa en La Paz, Benjamin Alcón, ase-

TUBERCULOSIS EN BOLIVIA Años 11,223

Confesiones del bacilo de Koch:

### "Viviré mientras haya pobreza, maldad, desorden e inequidad"

A pesar de que el bacilo de Koch fue descubierto un día como hoy hace ya largos 115 años, su fuerza aniquiladoraa persiste. Ha adqui rido mayor resistencia y ahora ataca a ricos y a clases medias, pero su "nido" es la pobreza.

Luisa Limachi F.

Hace 115 años, un dia como hoy, el cientifico obert Koch descubrió al bacilo de la tuberculosis II) e impresionó a la humanidad con su ballazgo. Il paso de los años no ha diseminuido su capacidad e ataque, razón por la cual los expertos de la ganización Mundial de la Salud (OMS) advierten ne el bacilo en muchas partes del mundo ha diguirido resistencia a los medicamentos que se diministran a sus victuras.

En una entrevista, el bacilo de la tuberculosis ha nideadó que su presente en el mundo se debe a la color de como deservola de la tuberculosis ha nideadó que su presente en el mundo se debe a la coloreza, la inequidad sociol, el desor.

pobreza, la inequirlad social, el den y la maldad en la que se deba umanidad. Advirtió que mientras situación persista, no descansará P.- ¿Cusil es su oriente.

os que ca

R.-Si. Es evidente, eso lo saben mejor los mos laboratoristas. Con sus estudios elímicos

\* La entrevista con el destructivo bacilo sible gracias al apoyo de la Dra. Mirtha C len respondió las preguntas

### INDUSTRIAS AGRICOLAS DE BERMEJO (I.A.B.) INVITACION A CONCURSO DE PRECIOS No. 04/97

PRESENTAR PROPUESTAS PARA LA COMPRA DE 5.000 TM. DE AZUCAR BLANCO Y 5.000 TM. DE AZUCAR CRUDO

DUSTRIAS AGRICOLAS DE BERMEJO, invita a Empresas Nacionales e Internacionales a participar del concurso de precios compra de hasta 5.000 TM. de AZUCAR BLANCO y 5.000 TM. de AZUCAR CRUDO, bolsas de polipropileno de 46 kg. con de ricado Interno y/o Externo, de acuerdo a las siguientes condiciones y características:

5,000 TM de AZUCAR BLANCO. Pol 99,80 % Min. humedad 0,05 % max En bolsas de polipropileno de 46 kgs.

5.000 T, de AZUCAR CRUDO. Pol 96,80 % Min , humedad 0,92 % max En bolsas de polipropileno de 46 kgs.

el azúcar comprada es destinada al Mercado Externo, se deben tener

USTRIAS AGRICOLAS DE BERMEJO, se constituirá como exportador. Imprador correrá con todos los gastos de la Exportación.

COLAS DE BERMEJO, se reserva el derecho de declarar desierta la presente invitación en caso de no convenir s ofiertas se recibirán hasta el día 04/04/97 horas 11:00 a.m. (hora boliviana) en el Fax. Nro. 00591 - 68-30921

Lic. Imar Caucota G. SUPERINTENDENTE FINANCIERO IA8

### SECRETARIA NACIONAL DE CULTURA

"La ejecución de Ponce es tan brillante como un diamante. ...pianista excepcional.

San Francisco Exami



PRIMER CONCIERTO TEMPORADA 1997 Orquesta Sinfónica Nacional Director: Freddy Terrazas A.

solista invitado: planista WALTER PONCE BEETHOVEN Sinfonía Nº 8 en fa mayor

SCHUMANN Concierto para piano y orquesta en la menor Miércoles 26 de marzo de 1997 - hrs: 19:30 Auditorio Banco Central

Zona Centro: Secretaría Nacional de Cultura Galería EMUSA Galería NOTA Centro Boliviano Americano Zona Sur: Casa y Estilo Bacín de Plata

Co-auspicia: Presencia

porque no responde a intereses de trabajadores

### Escuela sindical no puede usar el nombre de la COB

La Central Obrera Boliviana (COB) desautoriza a la Asociación Boliviana por la Cultura de los Trabajadores (ABC) utilizar su nombre y su personería jurídica. No tiene vínculos con esta organización considerada como "socialdemócrata" y no comulga con los dice una de las resoluciones dei último ampliado de dirigentes sindicales.

Por este motivo, la Central Obrera deja establecido que los dirigentes sectorial esy nacionales pueden participar en esa entidad sin comprometre el nombre de las organizaciones, dijo el dirigente Juvenal Garabito. Según su informe, la documentación a la que trua cerso revela que la temática que trató la escuela está orientada a elevar los conocimientos de los asistentes en el área cultural, música, ciencia y tecnología, que no contribuyen al fortalecinento de las organizaciones sindicales.

Aunque existen temas relacionados con la sociología y recursos naturales, pero conse fermas de contrato de contratos de consultados con la sociología y recursos naturales, pero con son los adecuados con la sociologia per por son los adecuados esta de contratos de consultados con la sociologia per con son los adecuados con la sociologia fermas de fermas de contratos de cont

Aunque existen temas relacionados con la sociología y recursos naturales, pero no son los adecuados para una formación sindical, destacó Garabito. Los técnicos de la Organización Internacional del Trabajo (OIT) ya en 1995 informaron a la Central Obrera que la gestión de formación sindical ha sido deficiente, desorientada e moperante, y aseguran que la ABC sigue siendo un órgano técnico para actividadesen el área de "formación sistical sin coordinación sistical sin coordinación sigues se en consecuencia de consecuencia de

etiva"
Miguel Angel Quintani,
director de ABC, en un
forme dirigido al secretade relaciones internamales de la COB, Lucio



Juvenal Garabito, dirigente de la COB.

justifica dizado has

Gonzales, justifica que el trabajo realizado hasta ahora ha sido importante, y que la duda de la máxima organización perjudica a varios distritos en los cuales se capacitarian a más trabajadores y organizaciones populares.

Garabito estima que esa entidad recibió en tres años 300 mil dólares, procedentes de AOS de Suiza, CETAL y ABF de Suecia. Existen los informes económicos firmados por el director de la mencionada escuela Miguel Angel Quintanilla, pero no se pudieron verificar los datos por auditoría externa por falta de recursos económicos de la dirección sindical.

Héctor Hinojosa, también dirigente de la COB, explicó que tras las observaciones que hizo la dirección sindical, algunos dirigentes nacionales quieren restablecer ese centro de capacitación, lo cual es peligroso y generará un paralelismo sindical.

Después de un largo proceso de organización

### aro movilizado de 48 horas de la COB comienza mañan

El viernes pasado, la COD de Cochabamba firmó una alianza con los empresarios y acordó no paralizar actividades, esto influirá en la protesta, reconoce la dirigencia sindical.

Los trabajadores afiliados a la Central Obrera Boliviana (COB) pondrán en marcha, mañana, el paro de 48 decretado por su último ampliado nacional en defensa de su pliego planteado al Poder Ejecutivo en diciembre del año pasado. Luego de un largo proceso de "concientización", los dirigentes aseguran que la medida será contundente. El dirigente cobista Alfredo Soliz explicó que esta medida ha sido lenta, pero cuidadosamante preparada en el seno de los trabajadores.

En anteriores ocasiones sólo los dirigentes se enteraban de las causas de las medidas de presión, pero ahora todo el Comité Ejecutivo y los dirigentes intermedios se trasladaron al seno de las bases para realizar un proceso de concientización y así asegurar su participación militante, dijo.

Según el dirigente, esta medida será una de las "más contundentes" del presente año y demostrará al gobierno que la dirección sindical no está dividida y que ahora está consciente

mandas

de la necesidad de lograr sus
reivindicaciones fundamentales.
El paro nacional será acompañado con marchas de protesta en todas las regiones del país,
de acuerdo a las determinaciones que tomen oportunamente
las centrales obreras regionales
y departamentales. El primer dia
de paro será con bloqueos y protestas sectoriales.
En la ciudad de La Paz ser
realizará una concentración en

En la ciudad de La Paz se relizará una concentración en la histórica plaza de San Fran-cisco y una marcha-bloqueo que se realizará el miércoles a las 15:00. En horas de la noche, los fabriles protagonizarán una marcha de teas desde las 19:00 horas.

mostrarán al gobierno que no es causalidad que la COB no está dividida y que lo único que hace es luchar por las reivindicacio-nes sociales y económicas

PROHIBIDO NEGOCIAR

PROHIBÍDO NEGOCIAR
Por otro lado, Soliz desmintió que la Central Oberea Departamental (COD) de Cochabamba haya firmado un pacto con los empresarios privados para luchar por la solución de sus problemas y no acatar las medidas decretadas por los ampliados de los trabajadores.

"A través de la prensa surgieron versiones de ese tipo, pero nosotros como máxima organización de los trabajadores no tenemos ninguna versión oficial" por parte de la COD de Cochabamba, sostuvo.

Al contrario, el último am-

bilado de la Central Obrieta soliviana ratificò la resolución de que está terminantemente prohibido negociar sectorialmente. Todas las negociaciones deben realizarse a través de la COB. y la Central Obrera Departamental de Cochabamba (COD) y los empresarios apoyararon esta resolución, anádió.

Sin embargo, el dirigente Jorge Loza se mostró preocupado ante la firma del pacto entre la COD cochabambina y los empresarios, y consideró que será motivo de análists en la jornada de hoy.

Se trata de uno de los brazos operativos importantes de la máxima organización, "hoy analizaremos esa alianza y buscareá terminan á terminan dociar sei

En documento público

### Denuncian estafa en capitalización de ENFE

(ERBOL),- La Asociación de rroviarios Retirados denun-que la Capitalización de la ció que la Capitalización de la Empresa Nacional de Ferroca-rriles (ENFE), a cargo de la Cruz Blanca de Chile, consti-tuyó una estafa al Estado bo-

señalan que los chilenos pres-tan un pésimo servicio sin im-portarles en lo más mimimo los usuarios, sobre todo en la ruta ferroviaria hacia el sud del país.

país.

Con afanes de lucro, otorgan prioridad a la carga, y si trasladan pasajeros los confunden con animales y no tienen consideración alguna con las personas que utilizan por necesidad ese mal servicio, agrega la

NINGUNA INVERSION

NINGUNA INVERSION

A más de un año de la capitalización de ENFE, los ex ferroviarios sostienen que la Cruz
Blanca no hizo ninguna inversión. Los chilenos trabajan con
el mismo material rodante y de
tracción que ae adjudicaron en
febrero de 1996.

Como infraestructura carrilana que usufructúa la capitalizadora chilena, anotan que hay
49 locomotoras, 31 en la Red
Andina y 18 en la Oriental, y 13

ferrobuses, siete en el occidente y seis en el oriente.
Respecto de los coches-pasajeros, aseguran que hacen uso de 82 unidades; en el altiplano y valle 42, y en la zona oriental 40 coches. Además disponen de 926 vagones cerrados para el occidente y 540 para el oriente.
La Red Andina utiliza 256 Gondolas-lastreros vas simili-



### INDUSTRIAS AGRICOLAS DE BERMEJO INGENIO AZUCARERO MOTO MENDEZ BERMEJO - BOLIVIA

### INVITACION DIRECTA SEGUNDA CONVOCATORIA

INDUSTRIAS AGRICOLAS DE BERMEJO, en previsión a lo dispuesto por la R.S. No. 216145 del 03 de agosto de 1995 tiene a bien invitar a todas las firmas legalmente establecidas en el país a presentar ofertas para la provisión de:
INVITACION DIRECTA No. 30 CTM-97 TUBOS PARA CALENTADORES DE AIRE
INVITACION DIRECTA No. 31 CTM-97 TRANSFORMADOR TRIFASICO.

Las firmas interesadas podrán adquirir el pliego de condiciones a partir del día 24 de marzo de 1997, previa cancelación de Bs. 120 · por pliego en

: Oficina Regional I.A.B. Edificio San Pablo Piso 7mo. Oficina 701, teléfono 378037 Fax: 369439.

: Oficina Regional I.A.B., calle Inganvi No. 613 esq. Juan Misael Saracho, teléfono: 42059 - 30921 Fax: 30921.

BERMEJO: Oficina Central de I.A.B., Zona Arrozales, teléfono 61268 Fax; 61619.

Las ofertas deberán ser presentadas en sobres cerrados y lacrados y se recibirán en la Oficina Regional de Tarija hasta horas 18:00 del día jueves 03 de abril de 1997.

La apertura de propuestas se efectuará en Oficina Regional de Tarija a horas: 9:00 del día viernes 04 % abril de 1997.



### COTEL COMISION DE NOTABLES COMUNICADO

Por consideración a la opinión pública y a los socios de COTEL, la Comisión de Notables expresa -en relación a opiniones vertidas en medios de comunicación sobre el proceso de consulta a sus socios-lo siguiente:

- Todos y cada uno de los miembros de la comisión, hemos sido invitados a conformar la misma, en nuestra condición de personas y no como representantes de instituciones, con la misión de supervisar desde un punto de vista estrictamente técnico, la ejecución de la consulta efectuada a los socios y recomendar correctivos para optimizar la misma.
- Los miembros de esta comisión reiteran que su labor es absolutamente ad-honorem, y declaran que permancerán en ella hasta la conclusión del proceso de consulta, coherentes con su vocación de consecuencia y patriotismo.
- La comisión se reserva emitir juicios de valor sobre la decisión de renuncia de uno de sus miembros en la fase final del proceso y sobre los móviles internos y externos, que condujeron a dicha decisión personal.
- La Comisión de Notables ha guardado hasta ahora un silencio prudente con el propósito de no entorpecer el proceso de consulta, pero declara que no aceptará insinuaciones o valoraciones que pongan en tela de juicio su conducta imparcial en la consulta a la integridad ética y moral de sus miembros, haciendo uso de los instrumentos legales que sancionan la difamación y la calumnia.
- Informamos a la opinión pública que hasta la fecha el proceso de consulta ejecutado por la empresa, Encuestas & Estudios, se encuenta dentro del cronograma establecido y expresamos en honor a la verdad, haber recibido información económica y financiera de COTEL, mejorada en sus últimas versiones.

La Paz, marzo 23 de 1997.

LA COMISION DE NOTABLES



### Yacimientos Petroliferos Fisoales Bolivianos GERENCIA DE PERFORACION

### 1RA. INVITACION PUBLICA INTERNACIONAL No. 005-97

Se convoca a las empresas y/o personas legalmente establecidas a presentar sus ofertas para el siguiente servicio:

Socio para la creación de un JOINT VENTURE para la prestación de servicios de adquisición de datos sísmicos y de procesamiento de información sísmica

Los pliegos podrán adquirirse en las oficinas de la Vicepresidencia de Operaciones, 5to piso del Edificio de YPFB, Calle Bueno Av. Camacho (La Paz), previo pago de \$us.300.-

Las ofertas podrán hacerse llegar a las mismas oficinas de la Vicepresidencia de Operaciones hasta horas 10:00 a.m. del día lunes 21 de abril de 1997

Santa Cruz, abril 19 de 1997

### Ley de partidos, un desafío pendiente

Por Hugo Carvajal Donoso\*

a aprobación del "Proyecto de Ley de Reforma y Complementación al Régimen Electoral" en la vispera de una elección general para Presidente. Vicepresidente y parlamentarios abre un nuevo período en la consolidación de la democracia y particularmente de su sistema politico. En diferentes oportunidades, expresamos nuestra opinión sobre que la democracia se hacía conscientemente imperfecta, limitada y poco representativa debido a la falta de algunos instrumentos de orden normativo que llenaran los vacios constatados en la Ley Electoral luego de varios años de vigencia del sistema.

Una Ley de partidos políticos es importante en si misma porque delimita las fronteras de lo permisible y de lo prohibido para el sistema político. De esta manera, la actividad política tiende a su institucionalización en la sociedad y da lugar a interesantes procesos de participación de grupos, asociaciones, gremios y otras expresiones ciudadanas en la política. La aprobación de reformas y complementaciones a la Ley Electoral se dirige precisamente a la resolución de algunos problemas derivados de la práctica política, pero deja en suspenso otras temáticas que son propias de una norma específica de partidos políticos.

Probablemente el principal reto a nivel de los partidos políticos.

Probablemente el principal reto a nivel de los partidos sea el de la institucionalización de los mecanismos de legitimación del liderato, los dirigentes y la representación social. En efecto, desde este punto de vista, el principal reto para el sistema de partidos sea el cuentra en de partidos sea el cuentra en de partidos sea el de la institucionalización social. En efecto, desde este punto de vista, el principal reto para el sistema de partidos sea encuentra en de parti

las mismas organizaciones políticas. Este hecho se refle-ja en las estructuras orgáni-cas de todos los partidos que se muestran por un lado im-penetrables y por otro poco legitimas porque no interna-lizaron nunca procesos de democracia interna. Al mar-gen de los principales jetes históricos de las principales fuerzas políticas, las estruc-tueras de los dirigentes si-guientes y colaterales se muestran impuestas y artifi-ciales.

guientes y colaterales se guientes y colaterales guientes y colaterales se muestran impuestas y artificiales.

Bolivia carece de una "clase" politica dirigente que le plantee al ciudadano —con una credibilidad sin lugar a dudas— la representación parlamentaria o municipal libre de traumas de "deficit de popularidad" que atemoriza sin excepción a todos los partidos. De esta forma se han producido dos procesos: i) la repetición de los lideratos y illa autoridades partidarias y illa recurrencia de "famosos" en la farándula, el deporte y el espectáculo y en consecuencia la fabricación de lideratos vacios e imprevisibles.

El fenómeno de los famosos afecta a casi todos los partidos. En el MIR se han incorporado en sus listas parlamentarias uninominales a actores, cantantes y folkloristas, en ADN instrumentan el fervor cochabambino del alcalde apostando a una expansión nacional de la popularidad del "Bombón". En el MNR todavía se lamentan por la elección del Dr. Blattmann cono candidato presidencial debido a su perfil popular de "buen ministro". En UCS apuestan por un empresario de éxito que tiene el mérito político de hacer llegar su vagoneta a las playas del Pacifico.

En el sentido mencionado, los partidos tendían a do, los partidos tendían a

En el sentido menciona-do, los partidos tendían a

convertirse en maquinarias neutras dispuestas a la utilización de sus energías políticas dependiendo de la orientación personal de la orientación personal de la orientación personal de sus autoridades; de esta manera los proyectos políticos se relativizaron y las ideas programáticas pasaron a convertirse en una variable del marketing electoral.

Recordemos, por ejemplo, que el mismo Presidente Sánchez de Lozada redujo a su partido a la calidad de activo partido a la calidad de activo empresarial y - en esa dirección- se explican los negocios más importantes del Estado en estos cuatro años de su gobierno.

Es posible que los partidos detectaran hace mucho tiempo que no son representativos ni democráticos, pero este hecho no fue causal para una reconversión en las prácticas plutocráticas en sus comunidades políticas. Por ello, otra razón valorizante de la reforma y complementación al régimen electoral es que se introducen procesos tangibles y mensurables en la vida interna de los partidos, aunque la legislación sobre la democracia y representación interna de las organizaciones políticas queden para la próxima Ley de partidos.

El anuncio para financiar las campañas de los partidos por el Estado puede ser causa para que sectores de la población identifiquen en esta acción una imposición abusiva del sistema político contra la sociedad. Este riesgo de comprensión es natural dada la crisis general de la población boliviana, pero debe ser contrarrestada por los mismos partidos argumentando que en general la reforma y complementación a la Ley electoral evitará que las organizacio-

nes políticas sean copadas por las chequeras de los por derosos que simplemente quieren de los partidos a instrumentos dóciles para la legitimación de sus negocios en el Estado.

La figura de que los partidos son fácilmente corruptibles se ha originado en los financiamientos dudosos de campañas electorales. La Ley de complementación, abre la posibilidad para que el Estado investigue como un asunto absolutamente normal y dentro del año fiscal correspondiente a los movimientos y gastos económicos en los que incurran las organizaciones políticas y los candidatos. Sobre esta linea argumental, ahora es imperioso que quede claro —en su parte reglamentaria— que los financiamientos sean siempre captados por el partido y nunca por las personas. Por este hecho están conectados los aspectos de la democracia interna y el financiamiento y la ejecución de los gastos electorales.

La democracia boliviana requiere - en este último tiempo- normativas que hagan operable en la sociedad y el Estado los conceptos de la Estado los conceptos de la estado de los conceptos de la Estado los conceptos de la entre de la sociedad y el Estado los conceptos de la campa de la camp

requiere en este ultimo tiempo- normativas que hagan
operable en la sociedad y el
Estado los conceptos de libertad y Justicia en las que
se fundan básicamente todas las democracias. De lo
contrario se precipita un
periodo en el que simplemente la democracia sea la
competencia del marketing,
el dinero, y los medios del
Poder. La Ley de Reforma
y Complementación al Régimen Electoral es un avance
por el que debemos felicitarnos todos los ciudadanos que
creemos en el sistema representativo.

### Reforma Educativa v necesidad de un pacto social

Por Víctor Hugo Cárdenas\*

espués de dos años de implementación de la Reforma Educativa (REI, reconoceremos avances y logros evidentes. En lo curricular, casi dos mil escuelas usan nuevos módulos escritos encastellano, quechua, aymara y guarani, bajo metodologías de enseñanza de primera y segunda Jenguas. Todas las escuelas del pais recibieron seis millones de libros de nutores nacionales. En la formación docente, más de quinientos Asesores Pedagógicos apoyan a los directores y maestros de aula. Aunque con cierto retraso, se inició la transformación de las Escuelas Normales Superiores. Ya contamos con casi dos mil juntas escolares, doscientas juntas de núcleo, y el mes pasado se posesionó el primer Consejo Amazónico de Educación. En la infraestructura. empezaron a entregarse las primeras construcciones con los criterios de la RE. El Programa de Apoyo Solidario a la Escuela (PASE) está conformado por un fondo de 26 millones de dolares destinado a las refacciones de infraestructura, dotación de materiales y equipamiento escolar. Se ha superado la dicotomía administrativa urbamo-rural y ahora contamos con una base de datos confables sobre número de estudiantes, maestros y escuelas. Según varias encuestas, una contundente mayoría del país apoya la RE, más aliá de la incredulidad de unos cuantos escépticos que ae resisten a dar la ración a la sabiduría popular. Decir, a estas alturas, que la RE sólo es administrativa es desconocer los evidentes avances cualitativos.

Estos loggros fueron el resultado del empeño gubernamental que, en el proceso, fue superando diversas dificultades. Podría decirse que son los frutos de una política gubernamental, Resultados laudables, por cierto, pero cuya sostenibilidad en el futuro depende de todos. El Gobierno actual, mediante diálogos y paetos pareciales, avanzó apoyándose en la amplia disposición nacional para la RE y en el convencional mismo con cierto, pero cuya sostenibilidad en el futuro depende de todos. El Gobierno actual, mediante diálogos de la decida de la decida de la decida de la decida de la de

sistema universitario, el migisterio, el mogisterio, el movimiento camp sino e indigena, los padres madres de familia, los partidopoliticos, los empresariosigna des, medinos y pequeños y iglesia (católica y evangétes fasta achora, la voluntad ma fiesta en favor de la RE sugario de los maestros de base, de movimiento indigena y camp sino, así como de la igenta y comben de la RE, erro, de la compositio, así como de la igenta de la RE, erro, de la compositio, así como de la igenta de la RE, erro, de la compositio de la magisterio y a la compositio de la magisterio. No solio de la bases sino también de sud gencia. El desencuento em el gobierno y la compositio del magisterio aún no ha pe mitido tomar conciencia cab y nacional de que según Rea do Morales Basadre. Preside do Morales Basadre. Preside de del Foro Educativo del Peris La educación del país no podr desarroltarse sin una revolue. del libro de Dominique Motte Enseñar en el Perú ¿Un pact cultural o un trueque mer cantil? Cusco: CNES/GLYSI Lyon-Francia/CERA, p.13, En esa reflexión sobre e maestro permanente.

maestro perusno expresa o suma claridad. No creo que ha una profesión que en el media y largo plazo vaya a tener dos cuencias tan Irascendental para la sociedad perusna, ou el magisterio. Ningún cambio di radero del sistema educativo posible si los maestros no este en condiciones profesionales, a ciales y económicas que les pentian constituirse en los moieres de ese cambio (Idem p.III. Por ello, la pugna magisterio - ministerio debería ambiar de sentido y encuasas hacia un diálogo sobre luma sustanciales de la RE y un guarante de la situación por la configuración de la situación de la supuración de la situación de saladoral y salarial de los matos y maestras.

laboral y salarial de los maes pros y maestras.

Otro asunto crucial del Pesa la toma de conciencia sobre la radical importancia del Répara la competitividad. La experiencia de los tigres assistos de la recompto contunedate. Desarrollo supone grassormación educativa. Así sambién lo entendió México cuando encario de la cuambio educativa. Un destacado educados mejicano anotaba en uno de au libros que La base para la reforma social estructural ha sido asentada en un sistema educativo más competilias y productivo. La educapelllivo y productiv ción es considera co mpulsor del desarro unquisor des desarrolo. De acuer do con una envaizada tradición latinoamericana en educi-ción..., México ve en la educi-ción el eje rector de una trans-formación productiva equita-va. (José Angel Pescados Osu-ma. Aportaciones para la Mo-dernización Educativa 2da ed. México: Universidad Pela-sódica Nacional - avol-sódica Nacional - avol-

ed. México: Universidad Peda gógica Nacional, p. 209). Como vermos, el PS es im prescindible para garantzar continuidad y sostenibilidadó la RE en el futuro. El PS ser continuidad y sostenibilidad la RE en ef futuro. El PS 80 como un marco necesario par favorecer el desarrolto pleno da RE y la consolidación de un estrategia general orientada un compromiso de la socieda con el Estado, a transformar sistema educativo, mejoral-calidad de la educación y privegiar la centralidad del apredizaje en el educando, a levi la productividad y mejorar la toma de decisiones y control social, a través de un organización escolar más de mocrática y con una mayor interacción entre la escuela y tomunidad o barrio, en lo se cial a ensanchar la moviliamente, a la revalorización cocial y la calidad de vida y finalmente, a la revalorización cocial y la calidad do corte de control social a profesión docente mejorar el aprecio social por lor profesión.

### Campo de Hielo

Por Pedro Godoy P.\*

l debate sobre limites con Argentina es tan recurente como aquel
otro sobre educación...
Desde las Presidencias de
Bulnes aquí y de Rosas
allá, hasta hoy, se eslabo-

Desde las Presidencias de Bulnes agui y de Rosas alla, hasta hoy, se celabo nan desgastadores forcejeos entre dos pueblos de idéntico ancestro, recursos complementarios, 5 mil kilómetros de frontera e historia común. En 'la copia feliz del Edén' y en 'la otra Banda' nunca se han extinguido quienes propician la odiosidad, el resentimiento y hasta la confrontación. No obstante, siempre se impuso la sensatez y jamás ha habido un choque armado. No se puede -lamentablemente, siempre se impuso la sensatez y jamás ha habido un choque armado. No se puede -lamentablemente manifestar lo mismo respecto a Bolivia y Perú. Todo conflicto entre Estados se resuelve mediante la negociación, el arbitraje o la guerra. Con Argentina se emplean (desde Manuel Montt. Aníbal Pinto, Errázuriz Echaurren y Riesco hasta Frei Montalva, Pinochet, Aylwin y Frei Ruiz-Tagle; siempre las dos primeras metódicas. Un hito en tal política es el Tratado de Paz y Amistad de 1985. En ese mismo espíritu los mandatarios Menem y Aylwin resuelven 22 de 25 pieltos fronterios. Con la formula arbitral se liquida el litigo de Laguna del Desieno de la comoleta el proceso de pictios ironterizos. Con la formula arbitral se liquida el litigio de Laguna del Desierto. Ahora la tarca es completar el proceso de demarcación poniendo punto final a la controversia de Campo de Hielo. La Moneda y la Casa Rosada postulan con tal propósito una poligonal que divida el fragmento de glactar en disputa.

Los medios suelen brindar amplia cobertura a los cuestionadores del finiquito propuesto. Lo equitativo es fambién otorgar tribuna a quienes lo

finiquito propuesto. Lo equitativo es también otor-gar tribuna à quienes lo apoyamos no solo por fer-vor o higginiano, sino por-que así se suprime otro obstáculo para la prospe-idad mancomunada de a subrezión.

rresidente del Centro de Es-tudios Chilenos (CEDECH)/ Santiago de Chile

### Sobre la construcción nacional

Por Adalberto Kuajara A.\*

POF AGGIDORIO KUGJOTO A.

liberalismo fue la ideología de la independencia y de la fundación de la república. Anticionialismo y liberalismo se fundieron, porque en las condictones generales de la época la independencia no era concebible sin estado liberal, y sin éste no habría habido independencia. Las necesidades de la historia produjeron esa adecuación perfecta entre ideología y sociedad que convirtió "la noche de la posibilidad en el día del acto".

El nacionalismo revolucionario fue la ideología de la transformación modernizadora de la sociedad boliviana que en 1952 acusaba un evidente rezago histórico. Este proceso le imprime a Bolivia rasgos y pecualiaridades que la distinguen nitidamente de sus pares en la región porque -más allá de las naturales y universales contradicciones de toda sociedad- nquí hubo experiencias de autodeterminación popular que han signado el curso de la vida del país, hasta el punto de que la gobernabilidad no es simplemente asimiliable a la legitimidad, es decir, la organización de un cierto consenso social para gober-

nar, lo cual quiere decir que "los de arriba" no gobiernan sin concesiones a "los de abajo". El socialismo, desde los tiempos de Belzu, en el siglo pasado, ha sido la ideología que ha posibilitado la lucha por la humanización de la sociedad boliviana al criticar toda forma de explotación y opresión, contribuyendo a crear las condiciones para que se dicten las leyes laborales, la seguridad social, la protección a los ancianos y niños, el reconocimiento de los derechos de la mujer, la defensa de los recursos naturales no renovables, la soberania y dignidad nacionales y, particularmente el macimiento y desarrollo de las organizaciones más importantes de la sociedad civil y la lucha por la democracia contra las dicataduras. Reconstruir esta matriz histórico-ideológica en las nuevas condiciones del país y del mundo, es una necesidad, porque Bolivía merece ser una sociedad más humana y más justa.

\*Dirigente de Alternativa del Socialismo Dem ASD. La Paz.

### La fiebre del oro se propaga desde Argentina hasta Australia

Por Robert Bryce

a flebre del oro se propaga desde Argentina hasta Australia y el descubrimiento de nuevos yacimientos provoca una ola sin precedentes de exploración y explotación minera. La producción de oro se multiplicó por nueve en Australia desde 1980, y los expertos esperan un incremento adicional de 40 por ciento para 1999, Argentina, que extrajo una cantidad mínima de oro en 1995, obtendrá pronto cerca de un millón de onzas por año.

incremento adicional de 40 por ciento para 1999. Argentina, que extrajo una cartidad mínima de oro en 1995, obtendrá pronto cerca de un millón de onzas por año.

La producción mundial de oro se incrementó más de 50 por ciento en los últimos 10 años. Pero el costo ambiental de sea aumento no ha sido tenido en cuenta, señalan los crittos.

Los analistas aguardan para los próximos tres años un crecimiento de la producción de 15 por ciento. La mayor parte de la producción agregada corresponderá a países en desarrollo, como Óhana, Guyana, Indonesia, Perú y Tanzania, convertidos en importantes exportadores del metal

El hallazgo de grandes yactimentos, llamados elefantes" en la jerga de la industria, estimula la El hallazgo de grandes yactimentos, llamados elefantes" en la jerga de la industria, estimula la febre del oro. La mina de Busang, en Indonesia, es tal vez el mayor de los "elefantes" conocidos.

Descubierto en 1995 por la compañía Bre-X Minerals, de Canadá, el yactimiento de Busang, situado en la isla de Borneo, contiene al menos el equivalente a 57 millones de dolares a los precios actuales, y su riqueza podría ser dos o tres veces mayor a lo calculado.

Bre-X anunció a mediados de febrero haberse asociado para explotar la mina de Busang con la compañía estadounidense Freeport McMoran, de Nueva Orleans, que tene una larga historia en Indonesia, Barrick Gold, el mayor productor de oro fuera de Sudáfrica, designó a dos destacados Integrantes de su consejo de asesorses, el ex presidente estadounidense Barrick Gold, el mayor productor de oro fuera de Sudáfrica, designó a dos destacados Integrantes de la confinar a su favor al gobierno de Indonesia.

Barrick Gold, el mayor productor de oro fuera de Sudáfrica, designó a dos destacados Integrantes de ludionesia. Alí Subarto, de que no hallaría mejor socio para Busang, Pero el esfuerzo resultó inútil.

Mientras, la principal corporación minera del Indonesia.

ton, se proponen comenzar a principios del próximo año la explotación minera en la isla de Lihir, en Papúa-Nueva Guinea, que alberga reservas de oro por 14 milliones de onzas.

En Perú, la empresa estadounidense Newmonti Mining, de Denver, comenzó a producir cerca de medio millon de onzas de oro por año en la mina de Yanacocha. Se trata de una de las 12 nuevas explotaciones comenzadas en Sudamérica.

Chad Williams, un especialista de Research Capital Corporation, de Montreal, puntualizó que el auge de la minería de oro no obedece a ningún movimiento de precios.

El precio del oro permaneció relativamente estable en la franja de 350-400 dólares por onza en los últimos 10 años. Williams cree que la fiebre de oro tiene origen en las nuevas tecnologías, que han ayudado a los goólogos a descubir yacimientos ya los mineros a aprovechar vetas consideradas pobres. Varias empresas han ganado mucho dinero, y ese hecho atrajo más dinero", dijo Williams.

El experto explicó que el diseño de cartas del subsuelo con ayuda de computadoras, junto con progresos en geofísica y geoquímica, permiten a los geologos determinar más facilmente el tamaño y el valor de un yacimiento.

Más importante aun, los mineros pueden explotar ahora vetas de bajo contenido en oro, mediante un procedimiento conocido como "heap leaching", desarrollado hace 30 años por la Oficina de Minas de Estados Unidos.

El sistema consiste en rociar una solución de cianuro sobre el mineral, y permite explotar incluso vetas de medio gramo de oro por tonelada de mineral. Al tiempo que avanza la tecnología, la demanda mundial del metal permanece firme. India utilizó el último año 303 toneladas según Gold Fields Minerals Services Ltd., de Londres.

En comparación, Estados Unidos dedico 130 toneladas al mismo fín.

Tinda es ahora el más importante mercado de oro del mundo. Hay en ese país 150 millones de personas de clase media con poder de consumo, que aman el oro", explicó John Lutley, presidente del Instituto del Oro, que representa más de 60 compañas mineras, banc

(Austin-EE.UU. / Inter Press Service)

### A nuestros colaboradores

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a todos nuestros lectores que desen analizar un tema, inducir a la reflexión sobre otros, o debatir cuestiones que afecten al país o conciernen al acontecte fliternacional. Además, para este propósito hemos habilitado el e. malí presencia @wara. bolnet.bo
Descamos, sin embargo, recordar a nuestros colaboradores la siguientes normas:

Los artículos no deberán de se como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar se las siguientes normas:

Los artículos no deberán se debate nideas.

Al entregar o enviar sus artículos, el autor debata coulos, el autor debata conso su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar de como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción no supo ne compromiso de publicar como su recepción ne como su recepción ne compromiso de publicar como su recepción ne como su recepción ne como su recepción

### PR ESENCI

nirector: Juan Cristóbal Soruco Quiroga Editor General: Jaime Humérez Seleme Jefe de Redacción: Juan Carlos Marañón Albarracín

La Paz, Bolivia, lunes 24 de marzo de 1997

### Partidos: Juez y parte

l Congreso es una caja inagotable de sorpresas, especialmente cuando dentro de su tarea legislativa corresponde a sus miembros -senadores y diputados-aprobar leyes cuyo contenido afecta directamente a los partidos en los cuales militan. En esas circunstancias, como en los actos de magia donde una flor se convierte en paloma, suele acontecer que un proyecto "x", luego de metamorfosis por consenso entre bancadas y de transitar por las cámaras alta y baja, termina como ley "z".

Esto se ha visto recientemente con motivo del requerimiento que hizo la Corte Nacional Electoral (CNE) al Congreso para que apruebe con carácter de urgencia un proyecto de reformas mínimas a la Ley Electoral a fin de compatibilizar ésta con la Constitución reformada y, al mismo tiempo, evitar dilaciones en su cronograma. La CNE no pedía nada más, por hallarse en carrera contra el tiempo.

Los políticos, sin embargo, consideraron propicia la oportunidad para desem-polvar un proyecto de Ley de Partidos, archivado hace tiempo, pero no para discutirlo y aprobarlo en toda su extensión, sino tan sólo para extraer de el propuestas relativas al financiamiento estatal y al transfugio, temas que en la actual coyuntura son de su interés, porque necesitan dinero para sus campañas y también para amarrar a los futuros diputados uninominales.

Así, después de mucho discutir y consensuar, terminaron aprobando la Ley de Reforma y Complementación al Régimen Electoral. Es lo que podría denominarse una ley-parche, pues en ella se mezclan las reformas mínimas que requería la CNE, con normas que institucionalizan el soporte econômico estatal a los partidos, la penalización del transfugio y una cuota de participación femenina en las candidaturas, entre otras.

Las soluciones de fondo en materia electoral y de modernización política, como ser el Código Electoral y la Ley de Partidos, cuyos proyectos ya están elaborados, seguirán durmiendo en el Congreso, con pocas esperanzas de tratamiento legislativo a corto plazo, pues no es previsible que los partidos, teniendo ya lo que les beneficia, se interesen por imponer controles a sus sectores. elaborados

Ser juez y parte siempre atenta contra la imparcialidad y frecuentemente deriva en el abuso. Cada año lo observamos en el Poder Legislativo cuando senadores y diputados aprueban discrecionalmente sus presupuestos con incremento de dietas y otros beneficios para sí mismos. En los concejos municipales, igual. Nunca se han rebajado sueldos ni lo harán.

Con los partidos políticos que controlan el Congreso a través de sus bancadas ocurre lo mismo. Por ello resulta ilusorio esperar que se pongan cortapisas legales por iniciativa propia. La prueba está a la vista. Respecto al financiamiento estatal, todos de acuerdo; pero limitando el control de la CNE sólo a esa parte de sus ingresos y no a la totalidad de su patrimonio, como debiera ser. De ese modo, se deja puerta abierta para la captación de aportes secretos que podrían ser ilícitos y se desvirtúa el propósito de la subvención. El Vicepresidente de la República, muy atinadamente, ha observado esta anomalía.

Respecto a los diputados uninominales, que según la reforma constitue podían ser independientes, aunque necesariamente postulados por un partido, la nueva Ley virtualmente les pone dogal y camiseta política anulando el espíritu de la uninominalidad que apuntaba a fortalecer la relación directa entre el parlamentario y sus electores, por encima de la consigna sectaria.

En resumen, puede ser legal, pero no es bueno que los políticos sean juez y parte cuando legislan sobre sus partidos.



### Ni ángeles ni demonios

Por Homero Carvalho Oliva

### De secretos y secretarias

anta Cruz.-2 Se acuer da usted de las secretarias? El mundo no seria lo que es sin la tesencia de esas anónimas y seretas mujeres cuyo oficio guardar y proteger nuesos secretos. La sociedad oderna estaría totalmente sorganizada sin la eficiente mo paciente labor de las cretarias.

Imaginense nomás, lo que lectore da vertarias.

como paciente labor de las secretarias.

Imaginense nomás, lo que sucedería si un mal día se les ocurre siguiendo el ejemplo de otras trabajadoras- declararse en huelga "adoptando actitudes de hecho y llegando hasta las últimas consecuencias", abandonándonos a nuestra propia suerte. No habría quien de la cara por nosotros cuando se aparecen los impertinentes cobradores, las indeseables visitas, los parientes pedigüeños y los amigos que vienen a pasar el rato en nuestra atención y tazas de café como si tuviésemos el tempo disponible para escuchar sus malos chistes y sus melodramáticos conflictos personales.

Sin la presencia omniscien-

Sin la presencia omniscien-y previsora - los aben todo y ino lo inventan- de las secre-arias nuestra vida sería tan esordenada como nuestros apeles. No creo que exista iguien tan valiente que tenga la plomo suficiente para men-

tir por nosotros cuando el jefe advierte nuestra injustificada ausencia o cuando decidimos tomarnos el día para 'tomar' otras cosas.

Las secretarias tienen la paciencia de Job y la sabiduría de un filósofo para soportar todas nuestras miserias humanas. Se sienten en la obligación de portarse como madres cuando llegamos con tremendos dolores de cabeza, producto de una irremediable resaca o cuando desquitamos nuestra ira y nuestra impotencia contra ellas, indefensos seres que nos sirven para justificar todos nuestros errores, olvidos, malos pensamientos u omisiones. nuestros errores, olvidos, ma-los pensamientos u omisiones. Son las mejores amigas cuan-do buscamos a alguien que nos escuche y son especialistas en hacernos sentir seres capaces, imprescindibles para la empre-

imprescindibles para la empresa o la oficina.

Las buenas secretarias tienen que ser adivinas, académicas de la lengua castellana, expertas en idiomas, técnicas superiores en computación, brujas y magas para poder solucionar enredos imposibles y para nos sentimos satislucionar enredos imposibles y aún así no nos sentimos satisfechos con su trabajo. Emborrachados por los pequeños 
privilegios del poder, las convertimos en responsables de 
todo lo malo que sucede con 
nuestra oficina, pero nunca les 
damos el crédito por los éxitos 
que se merecen. Llegamos a

creer -cinicamente- que su responsabilidad va más allá del trabajo y de los horarios de oficina y que ellas deben guardar la complicidad necesaria con nuestras indiscreciones y traticiones cotidianas, así como con nuestras citas clandestinas.

Olvidamos o no queremos recordar que las secretarias tienen sus propios problemas y pensamos que deben cargár también con los nuestros ya sean familiares, románticos u oficinescos. Sin embargo, pese a que muchas veces no las mercecimos tan eficientes y calladas, ellas saben que el gran secreto, el único secreto es guardar los nuestros y nunca piden nada ni exigen una recompensa extra por tan tremendo oficio.

En Bolivia, existe un dia

compensa extra por tan tremendo oficio.

En Bolivia, existe un dia
para celebrar cada uno de los
oficios y profesiones, y por lo
tanto existe uno de las secretarias. Quizá sea la única vez
que nos acordamos de ellas,
por eso mismo quise dedicarles esta columna, para decirles a estas maravillosas mujeres que este bigotudo y perezoso columnista les pide su
induigencia por todos los patanes y malos jefes de este
mundo. Mañana será otro dia
y estoy seguro de que volveremos a lo mismo, de cualquier
modo ellas seguirán estoicas y
cariñosas, como si nada pudiese herirlas...



### Balcón del Vaticano

Por Fr. Pedro de Anasagasti, O.F.M.

### Vietnam: Catacumba abierta

spanto

Nos espantan las descripciones dramáticas de la Iglesia Católica de los primeros siglos, perseguida, atormentada y martirizada por Nerón y Diocleciano. Tres siglos en los que los cristianos son como los ratones que no pueden salir a la superficie sin peligro de que sean atrapados por las garras de los gatos enemigos. Eran anónimos, y podrian huir de sus perseguidores mientras algún torturado no aclarara su identidad para ser destinado a las torturas del circo. "¿Quo vadis?" o "Los últimos días de Pompeya" son puro periodismo de una persecución estatal con tentáculos inevitables. Tenemos hoy unas catacumbas más asépticas y perfumadas, pero no menos terrorificas para la cristiandad. Las posibilidades de control, con todo el aparejo de espionaje interno, y toda clase de represiones puestas en marcha, impulsan las catacumbas de Vietnam. Sus cristianos, todos ellos ya identificados y controlados, no pueden huir de la estrecha cadena con que están circundados. El simple hecho de ser católicos ya les condena, a los ojos del Gobierno de Hanoi, a ser "enemigos del régimen y de la nación", vendidos a los norteamericanos (simbolo del demonio) y por lo tanto seres inútiles cuanto no perjudiciales al país.

Juan Pablo II acaba de denunciar la actitud

Juan Pablo II acaba de denunciar la actitud

Juan Pablo II acaba de denunciar la actitud cegata del Gobierno vietnamita: "Los católicos vietnamitas son patriotas leales; hoy como siempre, ellos contribuyen al progreso social de la nación y demuestran poser un aprecio al bien común que no es inferior al de los demás ciudadanos".

Es terrorifica la situación de un católico conocido por tal: el Gobierno le considera espía de los enemigos del país y le condena a una discriminación social que se maniflesta sobre todo en la exclusión de su persona de todo cargo oficial, de todo oficio dependiente del Estado, de toda promoción a la que se hizo digno, de todo beneficio social concedido a los demás. Están encerrados aun más abajo que las catacumbas.

### Turistas sí

Turistas sí

A Vietnam pueden ingresar turistas para
ie comprueben que es un país libre y que
ja a todos en libertad. Pueden salir los
etnamitas al exterior, si es que consiguen
blares como prueba de su poder.
Quienes no pueden salir son los obispos
etnamitas para cumpir con su obligación de
visita ad limina, que verifican todos los

Obispos del mundo, por grupos nacionales. De los 30 obispos del Vietnam, a 14 de ellos se les ha negado la salida de su patria, sólo con la ilusión de saludar al Santo Padre, encuentro que se celebra cada cinco años. El Papa ha actuado enérgicamente: a los que estaban frente a sí, en Róma, les declaró lo que deseaba que lo supieran bien sus autoridades civiles y militares: "La visita ad limina de toda una Conferencia Episcopal no es sólo una visible manifestación de los lazos espirituales que unen las iglesias particulares con la iglesia de Roma; es también una señal inequivoca de que la libertad religiosa se respeta en todo el país".

due la lucrtad religiosa se respeta en todo el país".

Los Obispos, que poseen la experiencia de esta visita, saben lo que puede suponer para su país el encuentro simultáneo del Papa con todos los Obispos de una nación para exponer, discutir y aclarar los problemas más urgentes del país, y luego, la visita personal, exclusiva de cada Obispo para patentizar la situación de su propia diócesis. Cómo crece el sentido de unidad con sus Obispos compaisanos y entre ellos y el Papa, en una participación de la inspiración de la fortaleza del Espíritu Santo para llevar a cabo sus dificiles misiones.

Espíritu Santo para llevar a cabo sus difíciles misiones.

Los católicos vietnamitas no son bichos raros, que conspiran contra su Gobierno, sino auténitcos patriotas que, a pesar de ser rechazados por las autoridades de su país, buscan y contribuyen a la prosperidad de su paíra. Lo que ha querido subrayar, de nuevo, el Romano Pontifice para que los vietnamitas a los que pueda llegar su discurso no se dejen seducir por las sirenas de las propagandas políticas vincas: "Con verdadera humilidad, y en colaboración con los otros ciudadanos, los católicos vietnamitas participan en la renovación y transformación de las realidades humanas, participando en la vivencia de la gran cultura vietnamita, sus valores humanos y espírituales y procurando profundizar las relaciones de fraternidad, de diálogo y de colaboración con todos".

El Gobierno está empeñado en mostrar a

todos".

El Gobierno está empeñado en mostrar a sus súbditos que los católicos vietnamitas son seres despreciables porque están vendidos a las órdenes de un extranjero que sería el Papa; pero Juan Pablo II ha sabido, elaborar una respuesta adecuada a la gravedad de la situa-

ción. Mientras tanto Vietnam, como otras cu tas naciones actuales, está abocando a católicos a las modernas catacumbas.

### La Biblia en sus manos

### La cena de Betania

Seis días antes de la Pascua, Jesús fue a Betanta, donde estaba Lázaro, a quien Jesús había resucitado de entre los muertos. Alli lo invitaron a una cena. Mientras Marta servía y Lázaro estaba entre los invitados. María trajo como medio litro de un acette perfumado de nardo muy fino y muy caro. Ungió con el los pies del Señor y se los secó con sus cabellos. Y toda la casa se llenó con el olor del perfume. Judas Iscariote, el discipulo que entregaria a Jessus, dijo: "Este perfume podría haber-se vendido en trescientas monedas de plata, para ayudar a los pobres". En realidad no se interesaba por los pobres, sino que era ladrón

y, como estaba encargado de la bolsa comú ac llevaba lo que echaban en ella. Pero Jesús le dijo: Dejalis, pues lo tei reservado para preparar mi entierro. A i pobres los tienen siempre entre ustedes. Pe a mi no me tienen siempre:

Muchos judios supieron que Jesús esta en Betania. Fueron allá, no solamente pa verlo a él, sino también para ver a Lázaro, que había resucitado de entre los muerte Entonces los jefes de los sacerdotes pensaren matar también a Lázaro, pues por causa: el, muchos los abandonaban y creian en Jusis. (Juan 12, 1-11)



### **Puntos Cardinales**

Por Ricardo Rada Laguna

### Mínimo respeto ante la muerte

l deceso de Carlos Palenque y las carac terísticas de su funeral, nos han hecho vivir, como actores o como espectado res, en este último caso a través de la televisión, la consternación popular calificada como "el acontecimiento luctuoso del siglo". Escenas de dolor, lágrimas, desmayos; irracionales agresividades, alucinaciones... posibilidad de resurrección, imágenes en piedra a modo de conclusiones irrefutables—sobre la tendencia del voto ciudadano en las próximas elecciones, la suerte de un determinado partido e incluso el destino nacional.

Sectores de alguna tienda política, en el afán de "llevar agua a su molino", fuerzan interpretaciones sobre ese hecho triste pero profundamente humano e ineluctable, cayendo en el voluntarismo que desconoce la lógica e ignora la psicología. Por ganarse la simpatia dolorida de la opinión pública confunden a la nacional y exportan una imagen caricaturezca del país como pueblo ignorante, mitomaníaco y primitivo.

Ante nuestros propios ojos y los extranjeros.

vo.

Ante nuestros propios ojos y los extranjeros, bueno es puntualizar que el fenómeno vivido no es exclusivo de nosotros los mestizos bolivianos o de la "chusma" como algún discriminador diría. No.

es exclusivo de norma algún discriminador diría. No.

La sociopsicología, al referirse a la conducta espontánea, la caracteriza como "no organizada, pero idéntica y relativamente singular de gran número de personas" (Sherkovin). Se disminuye el nivel crítico (racional) de la individualidad y se actúa bajo el influjo de la reacción circular (el giro emocional), una especie de contagio de emociones e incluso puede desembocar en histeria colectiva. El terror cuando se convierte en pánico, una especie de "corriente" que electriza a la muchedumbre de un estadio deportivo, son ejemplos de conducta espontánea: mientras más expresiva menos racional.

Esta explicación debe evitarnos llegar a conclusiones políticas precipitadas. El fenómeno de trescientas mil personas en el entierro, lo que vimos y que parecía "extraordinario y excepcional" resulta a ojos de la ciencia que analiza la conducta espontánea, absolutamente normal, tanto entre cholos bolivianos como entre porteños bonaerenses frecuerdo el entierro de J. D. Perón) o habitantes de otras latitudes en circunstancias similares. Nuestro país, históricamente adolescente y como tal proclive a la emoción incontrolada, la manifiesta así, como la vimos. Es que no ha hecho todavía callo emocional entre nosotros, exteriorizamos nuestras espontáneas reacciones cuyo dominio se logra a través de la represión de siglos que tienen tristes pueblos viejos.

Las proyecciones políticas, que son más adivinación mágica que prospección cientifica, en estos momentos están sobresaturadas por afloraciones en la conciencia, de deseos enraizados y ocultos en el subconsciente colectivo: compensación de frustraciones, sublimación de primitivos instintos y ahora un factor más: la lucha por ganar electores. Por eso las manipulaciones para orientar la tendencia del voto ciudadano hacia su parcialidad. Hay, sin embargo, un limite ético que no debería pasarse. Es absolutamente inmoral convertir el suceso fatal que define lo humano, la muerte, en instrumento de propaganda electoral impúdica que hace de la memoria póstuma bandera irreverente de publicidad política. Provocar el "voto condolencia" es además profundamente irreligioso. Ante la tumba de Carlos Palenque lo que corresponde es elevar una fervorosa oración para que Dios, el único que tiene potestad sobre la vida y la muerte, lo juzgue con su misericordia infinita acogiéndolo en su seno. Sólo las aves de rapiña hacen festín sobre las tumbas.

Matutino fundado por Huáscar Cajías K. el 28 de marzo de 1952 Secretario de Dirección: Jesús Urzagasti Jefe de Informaciones: Amparo Canado de Jefe Corresponsales del Pais Diria Ergueta Jefe de Producción: Miguel Valdez C.

Cultural: Rubén Vargas
Deportes: Oscar Dorado Vega
Reportales: Victor H. Sandóval R,
Impresores: Editorial LUX
La Paz - Bolivía

Avenida Mariscal Santa Cruz, Nº 2150 Casilla de Correo 3276 -ía Luisa Urday Cajón Postal 10152 Central Telefónica: 372344 Télex 2659 BV - Telefax 391040 e.mail: prsencia@wara.bolnet.bo

Las listas provocan fricciones en los partidos

### Candidatos de todos los oficios y para todo gusto

Las listas de candidatos a par-lamentarios incluyen de todo: ar-tistas, cómicos y personas muy vinculadas a los medios de comu-nicación, además de los ya cono-cidos políticos. Aumentaron las mujeres candidatas, pero todavía son minoría y pocas ocupan luga-res de privilegio. Al final 10 parti-dos oficializaron sus candidatu-ras para las elecciones generales del 1º de junio. La elaboración de listas provocó verdaderos dolores de cabeza a los partidos. Las dis-putas internas de gente que bus-caba ingresar a la Tranja de segu-ridad" estuvieron apunto de deri-var en fracturas.

Sólo diez partidos van a las elecciones. Amenazas de renuncias, mujeres que no figuran en lugares de privilegio, postulantes a más de un cargo y cambios de última hora fueron las notas sobresalientes que se vivieron ayer en medio de una mezcla bullanguera de barras partidarias.

Es el caso de UCS, su candi-dato a Vicepresidente, Juan Chain, amenazó con renunciar a su postulación, según se conoció ayer por la mañana. El candidato por ADN, Hugo Banzer también reconoció difi-cultades en su partido. El MIR amainó un temporal complicado por la exclusión de Gastón Enci-

nas de las listas de sus candida-tos por Chuquisaca.

El MNR presentó su lista al final, en la que muchos de los nombres que se anticiparon no aparecen, es el caso de Reynaldo Peters y del actual ministro de Capitalización, Alfonso Revollo. Condepa entregó una lista en la que se repiten varios nombres.

Remedios Loza postula a la Presi-dencia, pero también a una dipu-tación, y Verónica Palenque apa-rece como candidata a uninomi-nal y plurinominal. CAMBIO DE SIMBOLO Los condepistas pusieron appren

Los condepistas pusieron ayer en apuros a la Corte Nacional Electoral al proponer un cambio en su símbolo. Pretenden colo-

car, en lugar de las dos manos que se juntan, la foto o silueta de Carlos Palenque. El Tribunal Elec-toral ha declinado pronunciarse porque primero quiere analizar la propuesta. El vocal Jorge Lazarte dijo que la Ley Electoral solo pre-vé que en la papeleta figure el nombre del candidato a Presiden-te y del postulante a la diputación



PRESIDENCIA Hugo Banzer Suárez VICEPRESIDENCIA: Jorge Quiroga CHUQUISACA

CHUQUISACA
Senadores
Enrique Toro Tejada
Jaime Villafani
Uninominales
Dorian Gorena
Fernando Rodriguez
Juan José Padilla
Alberto Senzano
Piurinominales
Marcelo Molina
Eduardo Imbelloni
LA PAZ
Senadores

nadores do Loayza celo Pérez nominales náir Rivero in Franulie rto Valle Alberto Reyes V Benjamin Migue COCHABAMBA nadores madores mzalo Molina alter Soriano alnominales to Hoz de Vila ouzalo Maldoni inominales

# R. 50 Bo. 50 Bo. 60 Orias TOSI snadores filson Lora digar Barrientos Uninominales Orlando Careaga everino Jaita vinominales ard Inch. Gómez

Senadores Mario Lea Plaza Mario Chamós SANTA CRUZ sensafores
Guido Náyar
Freddy Terrazas
Uninominales
Nelson Fleig
Wilmar Stelzer
Pedro Ribera
Plurinominales
Jorge Landívar
Fernando Landívar
Fernando Candívar
Sensafores

ORURO
Senadores
José Sánchez
Armando Rosas
Uninominales
Jorge Ayllón
Carlos Borth
Freddy W. Auza
Plurinominales
Fernando Untoja
Pernando Arama
Wilson Sandy
BENI

rique Hecker inominales isés Shiriqui mundo Guiter ido Roca

PANDO Sene Miguel Becerra Plurinominales Jorge Suárez



PRESIDENCIA: Remedios Loza VICEPRESIDENCIA: CHUQUISACA

CHUQUISACA
Senadores
Roberio Corrales
Saleg Eid
Uninominales
Marcelo Toro
Francis Edwin Arce
Raŭi Julián Flores
Plurinominales
Moisés Torres
Alejandro Torrejón
LA PAZ

Alejandr LA PAZ

COCHABAMBA

arimo aben Un avier Roja OTOSI senadores Preddy Putta Uninominales amiro Ayala tumato Torres Inominales Ayala de Morais

s Huanca ando Roja ils Huanca

Carlos Sandóval Víctor Hugo Pérez Norah Matienzo ORURO



PRESIDENCIA:
Juan Carlos Durán
VICEPRESIDENCIA:
Percy Pernández
CHUQUISACA
Senadores
Enrique Urquidi
Javier Torres-Goitia
Uninominales
Omar Montalvo
Victor Hugo Hevía
Pastor Miranda
Pastor Miranda
Plurinominales
Juan Felipe Carvajal
Agustín Cathuara
LA PAZ

Senadores
Senadores
Julio Mantilla
Adolfo Navarro
Uninominales
Jaime Rivero Ramíres
Guido Capra
fugo San Martin
fictoria Baldiviezo
\*\*Purinominales
Juillermo Bedregal
toberto Moscoso
faría Teresa Paz
Jenesto Machieso

Benadores
Alberto Gasser
Juvenal Castro
Uninominales
Hugo Jiménez
Germán Cardona
Oliverio Iriarte
Plurinominales
Carlos Sánchez Berzain
Alberto Gasser

lasser erto Vargas POTOSI Senadores Walter Zuleta Aida Luz Moreno Uninominales José Antonio Gonz Ricardo Gonzales Plurinominales Verko Kukoe

Manuel Decormis TARIJA Senad Senadores Ratil Lema Patiño Edgar Rodo Uninominales Jorge Lema Francisco Navajas Plurinominales Imel Copa

SANTA CRUZ Senadores Freddy Teodovich Erwin Reck Uninominales minominales uis Roberto Velasco unael Morón Ismael Morón Adela Prado Plurinominales Edil Sandóval Ronald Nieme ORURO

ORURO
Senadores
Mirtha Quevedo
Erasmo Pérez
Uninominales
Jaime Aguilar
César Terán
Casiano Ancalle
Plurinominales
Gladys Salazar
Marcelo Arzabe
BENI

Marcelo Arzabe
BENI
Senadores
Miguel Majluf
Victor Hugo Abularach
Uninominales
Jorge Lorgio Zambrana
Oscar Antes
Plurinominales
Manuel Jesús Suárez
Manuel Jesús Suárez r Anez **nominales** iel Jesús Suárez

Suárez Mendoza PANDO
Senadores
Felipe Saucedo
Ruth Becerra
Uninominales
Leny Mihauchide
Franklin Durán Ventura
Oscar Chávez Merlin
Piurinominales
Juan Carlos Riss Cecin
Jesús Hurtado Oliva



PRESIDENCIA:
Jame Paz Zamora
VICEPRESIDENCIA:
Samuel Doria Medina
CHUQUISACA
Senadores
Mario Paz Zamora
Gustavo Abastoflor
Uninominales
Santiago Arana
Jorge Landivar
Plurinominales

Senadores
Jorge Velasco
Gonzalo Montene
Uninominales
Adolfo Touchard
Enriqueta Ulloa
David Santalla
Jose Luis Paredo-

Kurl Itofonan
Plarinominales
Tonchi Marincovie
Armando de la Parr
ORURO
Senadores
Jorge Barrientos
Hector Bustillo
Uninominales
Guillermo Cuentas
Zulma Yugar
Felix Cărdenas
Plurinominales
Oscar Salas
Gladys Alcală
POTOSI
Senadores

adores zalo Valda

Conzalo Valda
Edgar Lazo
Uninominales
Carlos Aranibar
Alejandro Centella
Plurinominales
Sergio Medinacelli
Luis Delgadillo

Senadores
Oscar Zamora
Leopoldo López
Uninominales
Arturo Liebers
Francisco Vaca
Hugo Carvajal
Plurinominale
Oscar Montes
Fernando Pant Oscar Montes Fernando Pant Margarita Dávi SANTA CRUZ Senadores Gary Prado Mariluz Parada de Me Ininominales Tictor Hugo Justinian Juillermo Aguilera Valter Núñez da de Melgar

rto Panduro nominales olfo Coimbra Suárez Rive on Mancilla nominales



PRESIDENTE: Miguel Urioste VIČEPRESIDENTE: Marcial Fabrica CHUQUISACA Senadores

Benadores
Franz Barrios
Elizabeth Córdos
Uninominales
Tomasa Yarhui
Fernando Rivera
Martha Alaca
Plurinominales
Moisés Torrez
Luis Fidel Herreri
Pastor Velàsquez
LA PAZ
Benadores

LA Fran-Senadorea Hans Moeller Etelvina Marconi Uninominales Martaneta Revollo Rolando Mendoza Juan del Granado Plurinominales 4-4 Granado

COCHABAMBA

POTOSI OTOSI
enadores
rancisco Chece
enon Márques
ninominales
imón Avilés
isela Derpic
omás Coca
urinominales

César Camargo

Senadores
Fernando Cabero
Edgar Pereira
Uninominales
Ana Aurora Arzabe
Luis Bertin
Ruben Reyes Vega
Plurinominales
Ana Aurora Arzabe
Roberto Veizaga
SANTA CRUZ
Senadores
Senadores SANTA CRUZ Senadores Silverio Márquez Fary Abidar Uninominales Ronald Méndez Miriam Suárez Grabriela Ichaso Plurinominales Erwin Saucedo Gabriela Ichaso ORURO Senadores

: Hinojosa nominales Ruiz Velásquez Prima BENI

**BENI Senadores** Gerardo Mejía Jesús Avarom Jesús Avaroma
Uninominales
Carmelo Guzmá
Fernando Varga
Nativo Reyes
Plurinominales
Fausto Bernal
Valerio Roca
PANDO
Senadores

Victor Ch Plurinon Jorge



PRESIDENTE Ivo Kuljis Fuchtner
VICEPRESIDENTE: Je
Antonio Chahin
CHUQUISACA
Senadores CHUQUISACA
Benadores
Asquier Sandi René
Pinto Salazar Anionio
UNINOMINALES
Peredo Romero Nancy
Sernich Edgar Pedro
Torres Díaz Reynaldo
Plurinominales
Ponce Caballero Jainn
Flores Aviles Freddy
Urquizu Torres Vidal
LA PAZ
Benadores

Aranchia Victor
TARIJA
Senadores
Baldivieso Z. Carlos
Uninominales
Julio Gallo Faruk
Meyer Ayala Carlos
Alfaro Arce Lorenzo
Plurinominales
Barrientos Gonzalo
Donoso Alvarez Rub
Rocha Tolay Yolanda
SANTA CRUZ
Senadores

SANTA CRUZ Senadores Poma Rojas Rubén E. Yépez Kakuda Justo Uninominales Fernández S. Roberto Landivar Rodolfo Negrete Luciano Plurinominales Colanzi Alejandro Klinsky Guillermo Guzmán Denny ORURO Senadores

ORUNO
Senadores
Murillo Serrudo Lucio
Barrios Barrios Emilio
Plurinominales
Rengel Alejandro
Pérez Román Fermín
Huayta Ajata Sabino
Uninominales
Sanginez Freddy
Trujillo Oscar
Calizaya Daymond
BENI

enadores urtado Cortéz Hernán ninominales urtado Cuéllar Jorge ello Camacho José nas Montero



Juan Del Granado, Antonio Aranibar y Tomasa Yarwi registraron las listas del MBL.



Oscar Salas candidato por el MIR y Alejo Véltz de IU intercambiar bromas e ironias, están en bandos diferentes.



El MNR sufrió hasta el final para presentar sus listas. Llegó tarde y luvo que cambiar candidatos y luvo as egundos antes del cierre hasta segundos antes del cierre de registros. Algunos nombres fueron escritos a pulso al filo de



Condepa puso en apuros a la Corte, quiere cambiar su símbolo por una foto de Carlos Palenque.



PRESIDENCIA: Ramiro Barrenechea VICEPRESIDENCIA: Juan de

a Cruz Villca
CHUQUISACA
Senadores
Julián Barriento
Maida Flores
Uninominales Uninominales Diego Taborga Gonzalo Muñoz Inés Vedia Choque Plurinominales Gonzalo Muñoz Julián López Baigu LA PAZ Senadores

Leandro Canaviri COCHABAMBA

Lembro Canaviri
COCHARAMIRA
Senadorea
Enrique Coronel
Tedilo Melgarejo
Uninominales
Rocio Vila Olimo
Gustavo Giacoman Mora
José Maria Camacho
Joagun Torrico
Plurinominales
Enrique Coronel
Lenny Rivas Antezana
TOTOSI
Benadaces
Antezana
TOTOSI
Benadaces
Antezana
TOTOSI
Benadaces
Folio Senadori Guispe
Juan Condori Sufiaqua
Pany Alvarez Aguitre
Sitinominales
Rome Joaquitto Cabrera
Folio Santos Ze
Folio Santos Ze
Folio Santos Ze
Folio Santos J

Rome Joaquitto Cabrera
Folio Santos J

Folio Caronel
Cabrera
Folio Guispe
Folio Santos J

Folio Guispe
Folio Folio Folio Guispe
Folio Folio Folio Guispe
Folio Folio Folio Guispe
Folio Guispe
Folio Folio Folio Folio Guispe
Folio Folio

RIJA
nadores
naderto Flores Maman
aios Donaire Flores
ulnominales
oceracio Gareca
vid Vacaflor
ucio Aicoba Colque
urinominales
iline Ramirez Márquez
alda Váaquez Romero

Maida Vásquez Ro SANTA CRUZ

salvataerra
JRURO
Senadores
Sergio Nieto Quispe
Guadatupe Ferrutino
Vainominales
Abel Flores Mujica
Angel Solta Grabdon
Trimo Villea
Jum de la Cruz Villea
Hunominales
Hunominales
Hunominale
Hunominale
Hunominale
Hunominale

Uninominales Mario Alfonso M Jorge Medina M. Pluring

liano Aguilar Iliano Aguilar Istavo Flores Irinominales Iliamin Machie Ilios Marca

Izquierda Unida



PRESIDENTE: Alejo Véliz VICEPRESIDENTE: chuguisaca Senadores 

Senadores Genaro Flores Uninominales Uninominales
Jaime Villca
Ramiro Cuentas
Raúi Prada
Plurinominales
Marcos Domic
René Choque Ma
COCHABAMBA

Alberto Zapata POTOSI Sens POTOSI
Benadores
Simón Reyes
Uninominales
Nancy Burgoa
Pederico Monzón
Hipólito Taboada
Plurinominales
Victor Vacaflores
Roberto Vildoso
TARIJA

TARIJA Senadores Leónidas Pabón Thenier Delia Alvarado Uninominales

Oscar Prada Bethzabé Zegarra David Paredes Plurinominales Mario Zubiele

Senador
Julio Leaños
Uninominales
Ramiro Uzquiano
Francisco Mefia
Guido Molina
Plurinominales
Isidro Mamani
Orlando Alcoba
Florinda Juchan

ORURO

Omar Bravo
Tito Baltázar
Agapito Núñez
Piurinominales
Jorge Gambote
Cristina Villea
José Flores
BENI
Senadores
Elba Navia Góme
Uninominales
Ruddy Saravia
Hernán Agullar
Julio Rojas
Plurinominales
Hernán Melgar
PANDO
Senadores
Fernando Ballivie
Plurinominales

VANGUARO, SOCIALISTA

Presidencia: Jeries

Presidencia: Jerjes
Justiniano
Vicepresidencia: Sonia
Montaño Ferrufino
La Paz
Senadores
Jaime de la Torre Mantilla
Eszequiel Block Melgar
Plurinominales
Jaime Fernández Negrete
Jaime Alcócer Rojas
Foufanou Varina. Jaime Alcócer Ri Epifanio Vargas Uninominales Omar Zambrana Carlos Encinas Luis Muñoz Elias Alcócer Guillermo Aguil

Guillermo Aguilar
Chuquisaca
Senadore
Hortencia Carrasco
Edmundo Rios
Plurinominales
Leonor Castro
César Luis Dias
Uninominales
Edwin Cervantes
Hortencia Carrasco
Marcelo Cope Flores
Cochabamba
Senadores
Ramiro Becerra
Carlos Lizárraga
Plurinominiales
Sonia Montaño Perr
Cristina Vargas
Uninominales
Sonia Montaño Perr
Cristina Vargas
Uninominales
Hoctor Morales
Mario Valdivia
Oruro
Senadors
María Lola Alconz
Antonio Sevillani
Plurinominales
Nicanor Gutiérrez
Oscar Villea
Uninominales
Abdón Choque
Gabriel Latine
Cregorto Féllez

Oregorio Téllez Potosi Senadores Aniceto Serrano Abdón Loayza Plurinominales José Quiroga Julio Sejas Milton Lérida Uninominales

José Quiroga
Julio Sejas
Milton Lérida
Uninominales
Jestis García
Nemecto Waylla
Tomás Quiroz.
Tarija
Senador
Julio Sevilla
Plurinominales
Jorge Benitez
Mario Castro
Uninominales
Mario Castro
Uninominales
Maria René Cane
Daniel Dávalos
Santa Cruz
Senadores Santa Cruz Senadores Palmira Asturiano Inés Peralta Plurinominales Enrique Justiniano Wálter Cabana Uninominales Jerjes Justiniano Denver Pedraza Nino Gandarillas

Nino Gandar Tito Alcón Jorge Zárate Bení Jorge
Beni
Senadora
Irma Parada
Plurinominal
Julio Paredes
Pando
minal

PDB

DEMOCRATICO

BOLIVIANO PRESIDENCIA: Eudoro Galindo VICEPRESIDENCIA: Angel

Cardona
CHUQUISACA
CAGORIA
CHUQUISACA
Senadores
Baspineiro José Luis
Espinoza Oscar
Uninominales
Pereyra Armando
Arroya Prudencio
Vela Flores César
Plurinominales
Baptista David
Ovando Juan Luis
LA PAZ Ovando LA PAZ

A PAZ
cnadores
amos Justo
uárez Benito
ninominales
atacora Raúl
erán Arturo
ópez Carlos
lurinominales
errufino Aníbal

Flores Guillermo Uninominales Arévalo Alberto Borda Mario Vargas Rogelio Plurinominales Galindo Eudoro Ballesteros Joaqu

Galindo Eugoro
Ballesteros Josephin
POTOSI
Senadores
Calderón de Zuleta Ele
Uribe Reyeros Vito
Uninominales
Zuleta Juan Carlos
Morales Marcela
Plurinominales
Zuleta Juan Carlos
Canavir C. Ramiro
TARLIA
Senadores

Miranda Angel Gareca Gualbe Plurinominale Cáceres Mirian López Alberto SANTA CRUZ

umelunge Yolanda Irgiró Rosa Juarda

Salvatierra Oscar
ORURO
Senadores
Barrientos Zenón
Echenique Bertha vda. de
Uninominales
Cardona César
León Juan Carlos
Cabezas Miriam
Plurinominales
Cardona Angel
Gutierrez Martin
BENI
Uninominales
Cuevas Alberto
Viri Yumo Christophilo
Plurinominales
Cuevas Alberto
Viri Yumo Plurinominales
Cuevas Alberto

PANDO
Senadores
Beltrán Arias Tomás
Lenz Villegas Marcial
Uninominales
Beltrán Arias Tomás
Urquieta Sandra
Plurinominales
Beltrán Arias Tomás
León Justiniano David

En el país de los jóvenes y de los "pluris"

### La política rejuvenece y se hace más multiétnica

Las elecciones nacionales de este año tienen dos nuevos ingredientes: los candidatos son más jovenes que en pasados comicios, y hay más candidatos indigenas en los binomios. El promedio de edad entre los siete candidatos presidenciales más importantes es de 51 años, mientras que entre los postulantes a la Vicepresidencia el promedio alcanza a los 47 años. El de más edad es Hugo Banzer de ADN, con 71 años, y el más joven el dirigente campesino Alejo Véliz con 39 años, candidato presidencial de la IU. Jaime Paz (MIR) tiene 58 años, Miguel Urioste (MBL) 49, Juan Carlos Durán (MNR) 48, Remedios Loza (Condepa) 48, Ivo Kuljis (UCS) 44 años.

De los candidatos vicepresidenciales el más joven es Jorge Quiroga de ADN, con 37 años;

le sigue Samuel Doria Medina dei MiR con 38 años, y los más viejos". Percy Fernández (MNR) con 58 años y Marcos Domic de la IU con más o menos la misma edad. Juan Chain de UCS tiene 50 años. Gonzalo Ruiz de Condepa 47 años y Marcial Fabricano (MBL) 44 años de edad.

LOS "MULTIS"

Tres indigenas integran los binomios, sin contar los numerosos candidatos campesinos en las listas parlamentarias. Alejo Véliz y Remedios Loza son los candidatos presidenciales, el primero es quechua, la segunda aymara, y entre los candidatos vicepresidenciales está Marcial Fabricano, representante de las étnias del oriente. Por esas coincidencias que tiene la política, en los binomios están representadas las etnias más importantes del país.

Departamento	Nº votantes	circunscripciones capital - provincia	s
Chuquisaca La Paz	153.451 912.102	2 4	
El Alto Cochabamba	413.171	3 6	
Oruro	145.371 206.138	3 2	
Potosi Tarija	125.177	2 3	
Santa Cruz Beni	560.958 105.694	1 4	
Pando	14.258	1 2	
TOTAL	2.636.095	30 30	

Cívicos, policías, militares, periodistas

### Curiosidades de las listas

(Erbol). Varias sorpresas y curiosidades se presentaron en la revisión de listas de candidatos de los diferentes partidos y frentes al Parlamento nacional:

PDB
En el Partido Democrático Boliviano, aliado con el inexistente MNRI, aparecen Luis Alberto-Arévalo Tineo, periodista deportivo, como candidato a diputado uninominal por Cochabamba, y el policia Rogelio Vargas Ortuño, ex subcomandante de la FELCN.

el policia roscera de la FELCN.
titular a la diputación uninominal por Cochabamba.
ADN-NFR-PDC
En el frente de Acción Democrática Nacionalista (ADN) de
Hugo Banzer. la Nueva Fuerza
Republicana (FNR) de Manfred
Reyes y la Democracia Cristiana
destacan el ex mirista Juan José
Padilla como candidato uninomidestacan el ex mirista Juan Jose
Padilla como candidato uninominal por Chuquisaca, y el también ex
mirista Bernardo José Inch.
candidato a diputado plurinominal por Potosi.

El presidente del Colegio de
Abogados de Santa Cruz. Sixio
Nelson Fleig es diputado uninominal titular por Santa Cruz.
También el ex presidente civico de ese departamento, Wilmar
Steizer, es candidato a uninominal.

nai.

El dirigente cívico y ex falangista Luis Mayser Ardaya es candidato a uninominal por Santa
Cruz, en tanto que el ex socialista
y ex mirista Carlos Bôrth es candidato a uninominal por Oruro.
El corredor de autos Armin Franulic es candidato a uninominal por
La Paz.

lic es candidato a uninome.
La Paz.
El periodista y propietario del
matutino Primera Plana. Dante
Escóbar Plata, es candidato a diputado plurinominal supiente por
La Paz. y el ex general Moisés
Shiriqui, a uninominal por Trinidat.

Shiriqui, a unionadad.

Condepa
Por Conciencia de Patria (Condepa), para uninominales titulares por La Paz aparecen el radialista Facundo Hurtado, el animador de televisión Adolfo Paco, la hija del desaparecido Carlos Palenque, Verónica Palenque, y el médico naturista Toribio Tapia. Como suplentes están el ex radialista Edgar Vázquez y el periodista Víctor Roque.

UCS Por Unidad Cívica Solidari-

dad (UCS), como senador titular por La Paz está el radialista aymara Cancio Mamani, y como suplente el Gral. Augusto Sánchez Valle, supuestamente involucrado en un caso de tráfico de armas a nombre de Bolivia.

Como uninominales supientes por La Paz, los acusados de recibir sobredietas Juan Malki y Michel Meyer. Uninominal por el Beni el radialista Dorian Arias. Para primer senador por Santa Cruz el ex radialista y conductor de televistón Rubén Poma. Como diputado plurinominal el abogado Alejandro Colanti, y el bermano del alcalde cruceño, Roberto Fernández, como uninominal titular.

MIL.

ar.
MBL
Por el Movimiento Bolivia Li(MBL) destacan en plurinomipor Chuquisaca la vicepresinta de ese partido Tomasa Yar-

nui.

Plurinominal por Cochaban
ba, el dirigente campesino coca
lero David Herrada.

ba, el dirigente campesino coca-lero David Herrada.

Uninominales por Santa Cruz, ritulares. los periodistas Ronald Mendez y Miriam Suarez. Candidato a senador por Santa Cruz, el ex rector de la Universidad Gabriel René Moreno, Silverio Marquez. Suplente uninominal por Trinidad, el ex sindicalista Carlos Camargo, y como plurinominal titular el ex sindicalista Fausto Ardaya.

Ardaya.

MIR

El Movimiento de la Izquierda
Revolucionaria (MIR) tiene como
uninominal por Chuquisaca a
Santiago Arana Bustillo, uno de
los principales acusados en la
estaña millonaria de la consultora
CAC contra la cementera Fancesa.

CAC contra la cementera Fancesa.

Como plurinominal por La Paz.
Susana del Granado, cuñada del
candidato uninominal del MBL,
Juan del Granado. También la
periodista Zulema Alanes como
suplente plurinominal.
Por Oruro, plurinominal, el ex
ejecutivo de la COB y ex comunista Oscar Salas. Candidato a
senador por Santa Cruz el listado
Gral. Gary Prado. Como plurinominal por Santa Cruz, el ex comunista Adalberto Kuajara, la ex
dirigente del MBL Lidia Flores, el
periodista deportivo Bismarck
kreidler y el ex dirigente de ASD
Gral. Lucio Añez.

al. Lucio Añez.

EJE PACHAKUTI

Fie Pachakuti destr Por el Eje Pachakuti destacan los acusados de pertenecer al terrorista Ejército Guerrillero Tupac Katari, Gabriel Carranza y Felipe Quispe Huanca, ambos presos

Se van tres ministros

### Goni alista su último gabinete para fin de mes

(ANF).- El Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada amunció
este domingo por la noche que a
fines del presente mes procederáa designar a los nuevos ministros de Gobierno, de Trabajo
y de Comunicación Social.

Momentos previos a su viaje a Estados Unidos y China, el
Primer Mandatario recordó que
los ministros de Gobierno, Carlos Sánchez Berzain, y de Trabajo, Hugo San Martin, renunciaron para habilitarse como
candidatos a parlamentarios
por Cochabamba y La Paz, respectivamente.

Agregó que el ministro de

ctivamente. Agregó que el ministro de

Comunicación Social, Maurició Balcázar, renunció para asumir el cargo de Director Ejecutivo de la campaña del MNR. Proceso electoral.

En criterio del Jefe de Estado, el proceso electoral hasta el momento se ha desarrollado con mucha tranquilidad y se espera que en los últimos dos meses, con las listas de candidatos completas, este proceso se torne más activo.

"Estoy conflado en la tranquilidad y limpieza del proceso eleccionario", expresó el Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada.

e listas del MIR.

Un domingo agitado

### Sólo diez partidos en carrera

De los 13 partidos que inicial-mente anticiparon su decisión de concurrir a las elecciones, sólo dez continúan en carrera electo-ral. Los partidos que desistieron de intervenir en los comicios son: Movimiento Patria Profunda (MPP) de Julio Mantilla, que apoyará al MNR: Partido Fuerza Joven de Alfonso Saavedra y el MRTKL del Vicepresidente Victor Hugo Cár-denas.

MINUTO A MINUTO

A las 17.55, representantes de ADN ingresaron para inscribir sus listas de candidatos. A las 17.58, Condepa inscri-bió a sus candidatos. A las 18.05, UCS registró a lvo

Alas 18.06 ingresó el MBL. A las 18.07 se inscribió el MIR. A las 18.10 el Eje Pachakutt, con Ramiro Barrenechea y Juan de la Cruz Villea como principales ocia cruz viica como principales candidatos. A las 18.10, la Izquierda Uni-da con Alejo Véliz y Manuel Mora-les Dávila como principales can-didatos.

les Lovins didatos. A las 18.20 presentó sus listas el MNR, y casi al mismo tiempo lo hizo Vanguardia Socialista Boli-viana (VSB) de Jerjes Justiniano.

"Bolivia necesita costa para ser eje continental"

### Goni pidió desterrar uso político del tema marítimo

"marca el alma de la nación" y no hay que olvidar que en sucesivas guerras el país quedó encerrado detrás de cachuelas y pantanos, dijo el Presidente.

Presidente.

La reivindicación marítima es un principio irrenunciable es un principio irrenunciable del pueblo, y debe ser desterrado el uso sectario o político del del pueblo, y debe ser desterrado el uso sectario a político del tema; pero hay una paradoja, y es que Bolivia necesita proyectarse al siglo XXI para consolidarse como eje vinculador del cono sur, dijo ayer el presidente Gonzalo Sánchez de Lozada.

En el acto de commemoración al 118 aniversario de la pérdida del Litoral, a manos de Chile, el Primer Mandatario sostuvo que ese papel integrador puede ser alcanzado por el país uniendo su vocación amazónica y platense con su proyección al océano Pacífico.

Los temas no son excluyentes y, por el contrario, se podrá buscar salidas imaginativas y bases modernas que conduzcan a Bolivia a soluciones reales para la problemática maritima. Insistió en fortalecer una proyección a través de los puertos del norte de Chile y el sur del Perú.

El enclaustramiento "marca el alma de la nación", pero también hace olvidar que en sucesivas guerras el país quedó encerrado detrás de las cachuelas, y el acceso al río Paraguay está formado por unos kilómetros de pantano, dijo el Presidente.



Las ceremonias de recordación del 23 de marzo quedaron opacadas por los afanes elec año: no obstante, la plaza Abaroa en La Paz fue el centro de los desfites y homenales d Topáter.

VOCACION INTEGRADORA

INTEGRADORA

La frustrada Confederación
Perú-Boliviana fue un proyecto forjado en paz, como señal
de dos países que buscaban
consolidarse en el continente
integrado y no desunido, dijo.
"Ahí comenzó nuestra caida", afirmó Sánchez de Lozada, yagregó que posteriormente sobrevino la muerte de
Eduardo Abaroa, héroe del Topáter, al que se refirió como el
Prefecto del Litoral.
En el conflicto bélico con
Chile, las tropas bolivianas no
tenían rifles automáticos, miemtras que en el bando contrario

to de la guerra civil de los Estados Unidos, recordó.
Sánchez de Lozada dijo que
Bolivia quiere recuperar y consolidar su nacionalidad e imagen internacional al asegurar
que con las reformas se logrará
que el pais pueda cumplir su
destino integrador y articulador del continente.
Los países, más que amigos, tienen intereses y, por ello,
es necesario crear una Bolivia
políticamente estable, socialmente justa y económicamente pujante, recomendo.

es preciso que los bolivianos se unan en torno a un sacrificio

para "desterrar por siempre la utililización de esta frustración. de esta problemática, en nuestra vida política".
"És inaceptable, irresponsable, no patriótico, jugar con el destino de Bolivia, con el martirio de Eduardo Abaroa, usario para fines subalternos, chauvinisticos, de intereses sectarios".

La reivindicación maritima

La reivindicación maritima será por siempre un tema de unión de los bolivianos. "Aspi-ramos a ser respetados, nunca temidos; aspiramos a lograr ni-veles de desarrollo y justicia, a los que también tienen dere-cho todos los pueblos". dijo

Dice que se avanzó más en 1974

### Banzer retomará su política sobre el mar, si es gobierno

Bel candidato a la presidencia por ADN. Hugo Banzer Suárez, prometió ayer retomar la politica maritima que puso en práctica hace dos décadas porque aquélla resultó ser -según dijo- el intento que más avanzó en la solución de este asunto en los últimos 20 años. Sin embargo, el jefe adenista declinó referirse a los términos en que podría orientar esa politica.

A pesar de las criticas que recibió en su momento la propuesta de canjear teritorio. Banzer considera que fue lo mejor que se hizo.

"El tema maritimo será proprioritario en nuestra gestión, por eso volveremos a abordar el tema", afirmó Banzer.

Las declaraciones del jefe adenista fueron realizadas poco después de haber depositado, junto a un grupo



Mañana definen un plan de acción

El Estado gestionará

reclamo por el Silala

Arzobispo de Cochabamba:

### Bolivia no tiene mar contra la voluntad de Dios

El prelado pidió a los chilenos reparar un acto de injusticia.

COCHABAMBA (PRESEN-

COCHABAMBA (PRESEN-CIA)- Dios ha creado todas las cosas para el bien de todos los hombres. Ha creado la tierra y el mar para que todos los hombres tengan el derecho de usarlos. A nosotros se nos ha prohibido con tra la voluntad de Dios", dip el arzobispo de Cochabamba, monseñor René Fernández Apaza.

En homilia pronunciada en la Catedral Metropolitana después de la Procesión del Domingo de Ramos, recordó el infaus fo acontecimiento de hace 118 años en el que Bolivia perdió uno de los territorios más importantes. La iglesia hoy quiere adherirse también a este acontecimiento para decir al mundo entero que se está cometiendo la injusticia más grande con esta patria muestra", senalo a tiempo de insistir en que la Iglesia nacional, en nombre de todos los bolivianos, quiere

no. Gonzaio Sanchez de Lozada.

Aún se desconoce si a la cita asistirá el presidente del Perú. Alberto Fujimori, cuyo gobierno no confirmó si retornará al Pacto Andino.

El primer mandatario panameño. Ernesto Pérez Balladares, participará en calidad de observador.

La Comunidad Andino está

idad Andina está Venezuela, Co-

hacer saber que "se hace una gran injusticia contra el pala

hacer saber que 'se hace una gran injustiria contra el paía cuando a la vista de todos se nos arebata lo que es nuestro'.

Pidió a los hermanos chileposa que hagan todo lo posible paía - teparar in injusticia' y, si bien no es possible devolver, el territorio que fue arrebatado, se permita el libre acceso al océano Pacifico mediante una salida. 'No es mucho lo que pedimos', aseveró antes de reparar en que los chilenos de hoy piensan que ese territorio es de ellos y que siempre fue así, pero 'la verdad no es ésa'.

Monseñor Fernández exhortó tambiém a la liglesta chilena, compuesta por los obispos, sacerdotes y la feligresía, para que reflexionen y cumplan con el proder darnos un abrazo de hermanos' y reparar una injusticia de manera que Bolivia ten-



un acceso hacía el océano

ES UNA INJUSTICIA Explicó que en Domin

ES UNA INJUSTICIA
Explico que en Domingo de
Ramos se refirió al tema marítimo porque el enclaustramiento
de Bolivia es una injusticia y,
precisamente. Jesús vino al
mundo para reparar la injusticia. En la Pasión de Cristo se ve
con claridad, manifestó antes
de recordar cómo el pueblo
que primero aclamó a Jesús

Aranibar a pocas horas de una reunión, en Cotagaita, Potosi, que definirá la estrategia de 
acción sobre ese problema. Mañana, martes, el 
Consejo Departamental de Potosi sostendrá un encuentro 
con parlamentarios, autoridades nacionales y regionales, 
para determinar los pasos a 
seguir con relación a la vertiente que nace en Bolivia, cerca de 
la frontera con Chile.

El prefecto potosino Yerko 
Kukoc anticipó que una de las 
alternativas es la construcción 
de un complejo turistico, y así 
aprovechar los atractivos de la 
zona, como la Laguna Colorada y el Salar de Uyuni.

Se desató una polémica después de que el Senado resolviera que el gobierno ejecute acciónes que incluyan el resarci-

El Estado boli-viano tramitará el reclamo por el uso ilegal de las aguas del Silala por parte de Chile: pero el tema no será trata-do a nivel de go-biernos, dio ayer el canciller Antonio Araníbar a pocas horna de una re-

Aranibar En el Minis rio de Relactos Exteriores se explicó que no un asunto de Estado, sino problema del derecho intericional privado.

Aranibar reiteró ese cono to y dijo que se trata de u concessión a una empresa pitcular (Bolivian-Railway) pasus locomotoras a vapor. E compañía transfirió sus dechos, aparentemente, sin iner facultades.

"La tramitación de el asunto estará en manos o Estado, a través del organ mo pertinente (Prefectura-Potosily, por supuesto, la Ca cillería tomará parte en la cordinación", remarcó el fucionario.

Rumbo a EE.UU. y China Popular

### Goni emprendió su penúltimo viaje

El Presidente de la República, Gonzalo Sánchez de Lozada, emprendió anoche su penúltimo viaje al exterior del país en lo que resta de su gestión hasta el 6 de agosto. Su primera escala será Estados Unidos, donde recibirá el premio al Liderazgo de las Américas, para luego dirigirse a China Popular.

El canciller Antonio Aranibar dijo ayer que el homenaje al Primer Mandatario, en la ciudad norteamericana de San Diego, representa una confirmación de del predicamento internacional del gobierno y las reformas estructurales.

Sánchez de Lozada cumplirá una agenda mucho más agitada en la República Po-

Sánchez de Lozada cum-pirá una agenda mucho más agitada en la República Po-pular China, adonde arriba-rá el miercoies, según la agenda dada a conocer por la Cancillería. El Jueves, el Jefe de Estado se teunirá con autoridades del Ministerio de Cooperación Eco-nómica de Comercio Exterior

de ese país asiático y asistirás la firma de convenios.

Sánchez de Lozada tendrá una jornada menos laborios el viernes, Visitará la Muralis China y depositará una ofrenda floral en el Monumento a los Héroes del Pueblo; tambien sos tendrá una reunión con el Primer Ministro y ofrecerá una conferencia de prensa.

El sábado, el Presidente el trasladará a Shangal para efi trasladará a Shangal para entrevistarse con dirigentes minicipales, visitará la Industria Metalurgica, el Puente de Yangpu y la zona de productos de exportación.

El domingo 30 sostendra un desayuno-trabajo con empresarios y luego viajará a Estados Unidos, antes de retornar a Bolivia.

Según el canciller Araníbaí, la incursión por China Popular representa la culminación de la orientación de la política exterior boliviana. Agregó que se reforzará la cooperación y anticipó que habrá un prestamo "significativo".

Para el vecino todo marcha bien

### Gobierno chileno calificó de positiva reunión con Bolivia

SANTIAGO (ANSA).-Una positiva evaluación hizo el subsecretario de Relaciones Exteriores, Mariano Fernández, del encuentro que sostuvo el viernes en iquique con su homólogo boliviano, Jaime Aparicio.
Fernández señaló que en dicha reunión, además de los avances comerciales y fronterizos, se constató la postura común de ambos países en temas multilaterales.
En ese contexto, explicó que Chile y Bolivia tienen los mismos criterios abore la applicación de la reforma al-

### llegará a Bolivia CARACAS (ANSA).- El presidente de Venezuela. Rafael Caldera, viajará a Boltvia en abril para asistir a las sestones del IX Consejo Presidencial Andino. La reunión se realizará los días 22 y 23 de abril en la ciudad de Sucre, en Bolivia. con el objetivo de consolidar el "protocolo modificatorio" del acuerdo de integración subregional. bregional. También asistirán el pre-sidente de Colombia, Ernesto Samper; del Ecuador, Fabián Alarcón, y el anfitrión bolivia-no, Gonzalo Sánchez de Lo-

Para el Consejo Presidencial Andino

**Presidente Caldera** 

Rafael Caldera, cuando llegó hace 20 años.

lombia, Ecuador y Bolivia, y prevé negociar este año su aso-ciación con el Mercado Común del Sur (Mercosur). Este pacto subregional está conformado por Argenti-na, Brasil, Uruguay y Para-guay.

Se la quiere capitalizar en 50 millones de dólares, y su precio real estaría cercano a los 100 millones de dólares. La empresa es altamente productiva y un ejemplo de buen maneio. dicen sus defen-

sores.

Denuncian los metalurgistas

### nto se vendería a precio de gallina muerta

ORURO (PRESENCIA).Los trabajadores de la Empresa Metalúrgica Vinto-ENAF expresaron su desacuerdo con el
proceso de capitalización que
impulsa el Poder Ejecutivo porque se pretende entregar la
fundidora nacional "a precio
de gallina muerta", sin tomar
en cuenta su costo real ni los
beneficios que genera para el
país.

aís.

La posición fue expresada
or el secretario general del
indicato de Trabajadores Mealúrgicos de ENAF, Roy
alverde, al denunciar que los

DESPUES DE UNA LARGA ENFERMEDAD ASUMIDA CON DIGNIDAD Y RESIGNACION CRISTIANA HA VUELTO AL CREADOR:

INES ECHAZU Vda. DE CALDERON

(Q.E.P.D.)

ARIA DEL ROSARIO, MARIA CRISTINA, JUAN CARLOS, HUOS; CARLOS GARCIA TORNEL, MERCEDES 
(ANIBAR DE CALDERON, HUOS POLITICOS; LUIS, MARCOS, SOQUI, JUAN CARLOS Y NICOLAS, 
ETOS; MARINA, POLA, ANA TERESA VIGA. DE BARRENECIRE, ELLSA VIGA. DE RIVERO, NEDDY, DAYRI 
AGAFAEL, HERMANOS; LUIS ALBERTO ALIPAZ, HUMBERTO CASTELLANOS Y ROSANGELA CONTIZER 
E CCHAZU. CUNADOS Y DEMAS FAMILLARES INVITAN A LA VELACION DE SUS RESTOS MORTALES 
LA MISA DE CUERPO PRESENTE GUE SE REALIZARA HOY LUNES 24 DEL PRESENTE A HORAS 

100 A EFECTUARSE EN LA CAPILLA DEL CEMENTERIO JARDIN Y SU POSTERIOR TRASLADO AL 
POCACIO CEMENTERIO.

anuncios que realiza el gobierno sobre la capitalización de la
Metalurgica Vinto provocan
susceptibilidad en el sector laboral, porque no se garantiza
el futuro de la empresa y, al
contrario, se asumen posiciones interesadas y de conveniencia particular.
Los dirigentes señalaron que
el precio de venta de la empresa
que hasta ahora se ha mencionado no supera los 50 millones
de dólares, siendo así que autoridades de la fundición expresaron que estaria cercano a los

saron que estaría cercar 100 millones de dólares

Dijo que los 1.460 trabajadores que todavía quedan en la fundición "defenderán su derecho al trabajo y su fuente laboral, rechazando el despido masivo que orquesta el gobierno con fondos presupuestados por el Banco Mundial".

Ratificó que la Metalurgica Vinto es una empresa productiva y que genera utilidades. Se ha caracterizado como modelo en el sistema estatal boliviano porque es altamente rentable y productiva, al margen de otros beneficios que reporta al país, teniendo incluso tecnología nativa de punta y un sistema moderno y bien organizado de administración que no justifica su capitalización.

EMERGENCIA

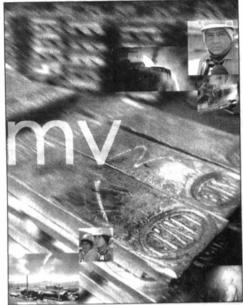
alización.

WERGENCIA

dirigente Roy Valverde El dirigente Roy Valverde anunció que los metalurgistas en una asamblea realizaba ayer en Vinto, declararon estado de emergencia.

en vinci.

Otro criterio que surgió de los trabajadores de base es el referido a exigir el pago de un reconocimento extralegal consistente en 3.000 dólares por año de servicio, para compensar de esta forma los riesgos que implica el haber trabajado sar de esta include que implica el haber trabajado en una empresa que todavía mantiene niveles de contaminación, por las emisiones de arsénico a la atmósfera y otros metales pesados resultado de los procesos de reducción de los minerales.



DE ECHAZU, CUÑADOS Y Y A LA MISA DE CUERPO 15:00 A EFECTUARSE EN INDICADO CEMENTERIO

Sra. INES ECHAZU Vda. DE CALDERON

(Q.E.P.D.)

MADRE POLITICA DE SU GERENTE.
MERCEDES ARANIBAR DE CALDERON, E INVITA AL
VELATORIO DE SUS RESTOS MORTALES Y MISA DE
CUERPO PRESENTE A EFECTUARSE EN LA CAPILLA
DEL CEMENTERIO JARDIN EL DIA DE HOY A HORAS
15 00 Y SU POSTERIOR TRASLADO AL INDICADO
CEMENTERIO. MADRE POLITICA DE SU GERENTE

LA PAZ, MARZO 24 DE 1997

COPRA LTDA. SE ADHIERE AL DOLOR QUE EMBARGA A LA FAMILIA DE LA QUE EN VIDA

Sra. INES ECHAZU Vda. DE CALDERON

(Q.E.P.D.)

MADRE DE SU GERENTE JUAN CARLOS CALDERON ECHAZU, E INVITA AL VELATORIO DE SUS RESTOS MORTALES Y MISA DE CUERPO PRESENTE A EFECTUARSE EN LA CAPILLA DEL CEMENTE FIO JARDIN EL DIA DE HOY A HORAS 15:00 Y SU POSTERIOR TRASLADO AL INDICADO CEMENTERIO.

LA PAZ. MARZO 24 DE 1997.



EL PERSONAL DE LA OFICINA EN BOLIVIA DE LA AGENCIA ESPAÑOLA DE COOPERACION INTERNACIONAL (AECUICI) SE ADHIERE A LOS SENTIMIENTOS DE DOLOR POR EL FALLECIMIENTO DE LA:

Sra. INES ECHAZU Vda. DE CALDERON

(Q.E.P.D.)

MADRE POLITICA DEL COORDINADOR GENERAL CARLOS GARCIA TORNEL Y SU ESTIMADA ESPOSA, E INVITA AL VELATORIO DE SUS RESTOS MORTALES Y MISA DE CUERPO PRESENTE A EFECTUARSE EN LA CAPILLA DEL CAMENTERIO JARDIN EL DIA DE HOY A HORAS 15:00 Y SU POSTERIOR TRASLADO AL INDICADO CEMENTERIO.

LA PAZ, MARZO 24 DE 1997



JAIME PAZ ZAMORA Y EL MIR - NUEVA MAYORIA

... al amigo de ayer, de hoy y de siempre.

### **Dn. Marcial Tamayo** Saenz

La Paz, marzo de 1997.



### SOLUCIONES de VERDAD

El MIR copia la publicidad programática del MNR en televisión



COPIAR: (Def.) Hacer o procurar hacer exactamente lo que h Tomar por modelo. Procurar copiar el estilo de un autor Unas telefónicas necesitan socios: ¿otras?, bien gracias

Hoy concluye el referéndum de Cotel para saber si los socios quieren mantener la cooperativa o convertirla en sociedad anónima. La situación económica de la cooperativa telefónica de La Paz no da más, según sus ejecutivos. En cambio, otras cooperativas, tal el caso de Santa Cruz, andan a cuerpo de rey. ¿La de Sucre? Bien gracias: no necesita socio. Y la de Oruro, padece... Otras, como la de San Borja, ya pasaron a manos de Entel.

No le interesa ser anónima

### La reina telefónica Cotas invertirá \$us25 millones

La cooperativa no esperó el proceso de capitalización, pues lo tenía todo bien preparado aun antes de esa decisión. Está adelantada respecto de las metas previstas por ley.

Santa Cruz (EFE).

La Cooperativa de Telefonos de Santa Cruz
(Cotas) invertirá este
año al menos 25 millones de dólares en la expansión de su servicio
con la instalación de
unas 20 mil nuevas líneas, anunció el presidente de su Consejo de
Administración, Luis
del Río.

Estas inversiones es-

Administración. Luis del Río.
Estas inversiones estarán destinadas a telefonos domiciliarios exigidos por las metas de la nueva Ley de Teleconunicaciones; pero, al margen de ello, se ejecutarán inversiones en redes de datos, internet y otros servicios adicionales que prouto serán pales que partir pales que pales que

los. Del Rio adelanto que

Del Rio adellartio que el próximo año se instalarán otras 25 mil líneas adicionales con un costo de más de 30 millones de dólares, y considerando que cada línea representa 1.260 dólares a la empresa, serán entregadas a los socios en 1.300 dólares. En la actualidad. Cotas tiene instaladas por lo menos 85 mil líneas y espera sobrepasar las 100 mil líneas a fines de año, con lo que se puede afirmar que esta cooperativa está adelantada respecto a las metas previstas por ley.

pecto a las metas previstas por ley.

Recordó que la principal meta de la
nueva ley sectorial exige que hasta el
não 2000 todas las líneas telefónicas

año 2000 todas las scan digitales. Desde junio de 1996, las termin de Cotas son digitales en más del 95 ciento de su red departamental, abarca a 56 poblaciones.



El resto será cambiado rápidamente (de analógica a digital) hasta bajar el porcentaje a sólo 1.4 por ciento, aseguró.

Las centrales de la ciudad de Montero, con más de dos mil lineas, serán cambiadas por otra de tres mil lineas digitales y conectadas con la capital mediante una fibra óptica de 56 kilómetros.

Del Río aseguro que, en aspectos de tecnologia, la cooperativa no esperó el proceso de capitalización, pues lo tenia preparado aun antes de esa decisión.

Hasta fines de 1998, Cotas tendrá mas de 130 mil lineas telefónicas digitales bajo su control y trabajos para instalar fibra óptica para mejorar las comunica-ciones con el interior del departamento, dijo el ejecutivo.

Dicen sus ejecutivos

### Cotel se muere sin un remezón de varios millones de dólares

Con el dinero del nuevo operador de telefonía local, primero se pagarían las deudas, luego los beneficios sociales, y el saldo quedaría para los socios. El resultado sería que la acción bajaría a menos de 1.000 dólares.

Si no se le inyecta varios millones de dólares que le permitan hacer frente a las demandas de la Ley de Telecomunicaciones, la Cooperativa de Teléfonos de La Paz. Cotel, muere.

Esa es la sentencia del presidente del Consejo de Administración de Cotel, Fernando Dips, quien señaló que a Cotel como cooperativa le restan pocos meses de vida porque no tiene los recursos para cumplir las exigencias de la Ley de Telecomunicaciones.

porque no tiene los recursos para cumpanias exigencias de la Ley de Telecomunicaciones.

Dips explicó que de acuerdo a disposiciones de la Superintendencia de Telecomunicaciones, hasta marzo del próximo
año Cotel debe instalar 60.000 telefonos edecir, el 75 por ciento de la demanda insatisfecha prevista entre 1997 y 1998. Lamentablemente, dijo, Cotel no cuenta con el
diuero suficiente para poder hacer frente a
esas exigencias.

De ahi que sus ejecutivos sostienen que
es necesario convertirla en sociedad anonima para poder tener la posibilidad de adquirir equipos que permitan el crecimiento
de su patrimonio y respalden el valor de las
acciones de los socios.

De acuerdo a la Ley de Telecomunicaciones, si la cooperativa muestra indicios de
quiebra, ineficiencia del servicio, o no paga
a sus provedores, le rettran la concesión y
se procede a licitaria.

Menciono que del monto en que se adjudique Cotei al nuevo operador de telefonia
local, primero se pagarían las deudas, luego
los beneficios sociales y el saldo quedaría
para los socios. El resultado sería que la
acción bajaría a menos de 1.000 dólares.

El riesgo inmediato del incumplimiento
de esa meta es perder el 20 por ciento del
mercado, que por ley le corresponderia a la

acción bajaría a menos de 1.000 dólares. El riesgo inmediato del incumplimiento de esa meta es perder el 20 por ciento del mercado, que por ley le correspondería a la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (Entel).



Según su gerente

### Cotes no necesita socio capitalista

SUCRE (PRESENCIA).- La SUCRE (PRESENCIA). La Cooperativa de Teléfonos Automáticos Sucre (Cotes) no necesita someterse a un proceso de privatización porque tiene una buena salud económica, asseguró su gerente general, Mirko Gardilcic.

El activo total de Cotes alcanza a la suma de Ba74.918.821. El activo corriente: Bs18.364.150; activo fijo: Bs44.319.024; inversiones: Bs45.360, y activo diferido: Bs12.082.287.

Comparando con el promedio del activo correspondiente al periodo de 1995-1996 (Bs70.802.271) y el activo del periodo del periodo del periodo del Seto. 2719.94 (Bs52.070.249), se establece que hay un incremento del 36 por ciento.

por ciento.

Lacuenta del pasivo total es
de Bs10.285.495, compuesta
por pasivo corriente:
Bs5.333.769, y pasivo no coriente: Bs4.951.726.

El patrimonio de Cotes alcanzó en 1996 a la suma de
Bs64.533.326, Comparada esa
cifra con el periodo anterior, se
determina que hay un incremento de Bs17.221.883. Es
decir el patrimonio de la empresa creció en un 41 por ciento.

En cuanto a la liquidez, exis-una mejora de la solvencia la cooperativa ya que llega a 0 por ciento; el endeuda-ento fue disminuido en un 6

por ciento. Los ingresos en 1996 fue-ron de Bs10.275.485. Por el servicio urbano Bs6.316.858 (62%), por la participación del

Cotas, fuerte como un toro

discado directo Bs3.175.208
(31%) e ingresos financiero
Bs783.419 (7%).

Los egresos operativos registraron la suma de
Bs10.670.772. En mano de
obra Bs4.033.829 (33%): depreciación Bs3.573.854 (33%):
suministros y energía
Bs1.984.455 (19%); y gastos
generales Bs1.078.634 (10%).

La cooperativa telefónica tiene actualmente 13.190 lineas
adjudicadas. Un 90 por ciento
de ellas están instaladas. Eso
quiere decir que el 43 por ciento de la población cuenta con el
servicio telefónico: además. Cotes attende a dos pueblos cercanos.

Cotes ha cumplido el 100.

tes atiende a dos pueblos cer-canos.

Cotes ha cumplido el 100
por ciento de las disposiciones
de la nueva Ley de Telecomunicaciones ya que casi todo el
sistema es digital y desde febrero se cobra por el número de
llamadas.

Ese sistema de tarifación es
más equitativo, según las autoridades de la cooperativa, porque "el que usa menos paga
menos, y el que usa más paga
más".

Se concluyo per estemalo

menos, y el que usa más paga más".

Se concluyó, por ejemplo, que el 55 por ciento de los usuarios de la categoría residencial idoméstica) pagó menos que en los anteriores mises ya que en enero la tarifa bastea era B828.00 y ahora solio pagó B820.70.

El 35 por ciento de los socios de la categoría no residencial (comercial, profesional, institucional) pagó menos. Antes pagaban B866.50 y ahora sólo B843.40.

Según Memoria Anual

### Cooperativa de Oruro perdió el año pasado más de Bs4.3 millones

La ciudad de Oruro tiene 17.730 líneas telefónicas. La Planta Externa atendió 5.960 reparaciones, 1.563 nuevas instalaciones y 2.365 traslados al 31 de diciembre de 1996.

La Cooperativa de Teléfo

La Cooperativa de Teléfonos Oruro Limitada, Coteor, tuvo un deficit al 31 de diciembre de 1996 de más de Ba4.3 millones, según da a conocer la Memoria Anual de esta institutión orureña.

Para el período referido, tuvo un ingreso total próximo a Ba8.4 millones y un egreso de casi Bs 12.9 millones de bolivianos, cuyo saldo deficitario va a sumarse al deficit de los años anteriores para dar a Coteor un deficit -pérdida-to-tal acumulado. al 31 de diciembre de 1996, de Bs 11.7 millones de bolivianos.

El informe da cuenta de la existencia de 17.730 lineas instaladas en la ciudad de Oruro hasta diciembre pasado, de las cuales 6.730 son digitales, gracias al cambio tecnológico que encara la cooperativa.

Las reparaciones realizadas por la Planta Externa -personal técnico que trabaja fuera de la oficina central en conexiones, arregios- en lineas de bajada, refiere el documento, al-canzaron a 5.960. Un total de 1.563 instalaciones nuevas, además de 2.365 traslados.

La gestión 1996 fue la primera en contar con un Plan

Anual Operativo, cuyo contenido es la relación detallada de las actividades a encararse por todas y cada una de las unidades que conforman la cooperativa. dice la Memoria Anual de Coteor, y gracias a este instrumento normativo de trabajo se alcanzó un 86 por ciento de ejecución en las actividades programadas en administración y ejecución.

El objetivo principal de la cooperativa es "la prestación del servicio telefónico en forma eficiente, oportuna y adecuada a los requerimientos de los socios y usuarios: asimismo, se planifica el cambio tecnológico".

planifica el cambio tecnológico".

Incluye observaciones a la Ley y la Reglamentación de Telecomunicaciones, como el hecho de que el Superintendente del sector se constituye en la máxima autoridad que de manera unilateral, a decir del documento, define muchos aspectos. También "imponen" cargas económicas a las cooperativas que son adversas a su economia, y ponen en riesgo la existencia de éstas, pues la ley faculta al Superintendente decidir la pérdida de áreas de concesión y hasta la extinción



del privilegio de exclusividad, del cual gozan ahora. Las diferentes cooperativas de teléfonos del país, a partir de la promulgación de la Ley de Telecomunicaciones, en fecha 5 de julio de 1995, y su Regla-mentación, objetan estas dis-

posiciones legales por cer a la empresa capi Entel, como menciona moria Anual de Cote presente algunas vier cutiendo su conversiór ciedad Anónima. Sin o

### HOMENAJE A DON EDUARDO AVAROA

wy cerca del fin de este siglo llega este 23 de marzo, el día del mar, el día de la muerte de Don Eduardo Avaroa y de un puñado de bolivianos en defensa de la patria.

Este 23 de Marzo, último de mi gestión, es tiempo de una seria reflexión sobre el tema que toca lo más profundo del ser nacional: nuestro enclaustramiento impuesto y el perfil de nuestro país hacia el futuro.

Nos encontramos ante un aparente paradoja: de un lado, el principio irrenunciable de recuperar nuestro mar, y del otro la necesidad de proyectarnos al siglo XXI. Todo ello en la perspectiva de consolidarnos como eje articulador de América del Sur, uniendo nuestra vocación amazónica y platense con nuestra proyección hacia el Pacífico.

Sin embargo, estos dos caminos no son excluyentes ya que si fortalecemos la proyección de Bolivia al Pacífico, en puertos al norte de Chile y del sur del Perú, abremos construido las bases de modernas e imaginativas formas de asociación que nos acercan a soluciones reales del problema marítimo.

Mucha gente pregunta, especialmente estadistas extranjeros, cómo es que después de más de un siglo sigue presente esta realidad, este problema. Yo siempre contesto que una cosa son las pérdidas territoriales, otra es la pérdida de la condición y esencia de país marítimo. En forma gráfica, digo que es como cuentan los que han sufrido la amputación de una pierna: que aunque pase mucho tiempo se sigue sintiendo que esa pierna está allá.

Esto marca el alma de nuestra nación. Pero, a veces también nos hace olvidar que en suscesivas guerras quedamos enclaustrados detrás de las grandes cachuelas del río Madera, que nuestro acceso al río Paraguay son unos cuantos kilómetros de pantanos y que esta situación comenzó y se signó con la derrota que sufrió Andrés de Santa Cruz y la Confederación Perú-boliviana, en la que estuvieron aliados algunos bolivianos, peruanos y chilenos para destruir el más esclarecido proyecto geopolítico de nuestro país y de nuestro continente. Un proyecto forjado en paz.

¿Cómo se puede interpretar el retiro de derrotadas fuerzas chilenas con todos sus pertrechos y armamento, después de la batalla perdida, sino como como una señal al continente y al interior del país de que Bolivia y Perú buscaban una forma de consolidarse en un continente integrado y no en un continente desintegrado?



En ese momento comenzó nuestra caída, en ese momento se decretó la muerte de Eduardo Avaroa; en una guerra donde no hubo rifles automáticos porque no habían tenido esa necesidad las FF.AA. del lado boliviano, contra el más moderno armamento nacido de la guerra civil norteamericana, al lado chileno. Y así es que guardando las distancias y conservando la humildad, Bolivia se encuentra en este momento en un importante proyecto de recuperación de consolidación de su nacionalidad y de su imagen internacional.

La Participación Popular, la Descentralización Administrativa, son planes para consolidar la nacionalidad, para unirla. La Reforma Educativa, la Capitalización, la reforma de los Fondos de Pensiones son formas de revivir y lograr el desarrollo sostenible. Sólo en esa forma seremos un país capaz de cumplir con nuestro destino, que es el de integrar, articular, el de unir a nuestro continente no de dividirlo ni de estar marginado de él.

En este momento, en que sabemos que los países más que amigos tienen intereses, tenemos el desafío de crear una Bolivia estable políticamente, justa socialmente y pujante económicamente, y que esté reflejada en sus FF.AA. y en todas sus instituciones esta etapa de su existencia como lo fue en la época de Andrés de Santa Cruz.

En este día, tenemos que hacer conciencia, en este día que sentimos el sol andino, que vemos la nubes que han debido ver Avaroa y los patriotas que lo acompañaron cuando se prepararon para la muerte segura queriendo dejarnos un legado de dignidad y de voluntad para siempre. Tenemos que hacer conciencia de que haciendo el esfuerzo de unirnos hay que desterrar para siempre la utilización de esta frustración, de esta

problemática de nuestra vida interna, en nuestra vida política.

Es inaceptable, no patriótico, jugar con el destino de Bolivia, con su historia, con el martirio de este gran hombre, Eduardo Avaroa, o usarlo para fines subalternos, chauvinistas, con intereses sectarios. Este es un tema que tiene que seguir siendo, es y va a ser siempre un tema nacional, un tema que nos une y nunca un tema que nos divida.

Y en este día, recordando este hecho, tenemos todos que hacer un juramento, un juramento de luchar por una Bolivia grande, una Bolivia abierta que quiere cumplir con su destino, una Bolivia donde los caminos pavimentados no terminen donde empiezan nuestras fronteras, donde los cables ópticos que llegan a las fronteras ya no avanzan más desde ahí; y que encontremos en nuestros hermanos, en nuestros vecinos, una voluntad, una generosidad, un interés propio por integrarnos realmente en un continente unido y nunca en un continente dividido.

Aspiramos a ser respetados nunca temidos, aspiramos a lograr niveles de desarrollo y de justicia a los que tienen derecho todos los pueblos, y aspiramos a colaborar con otros pueblos, con todo vecino, para que esto sea una realidad. Somos en nuestra geografía la llave de este continente. Tenemos las etnias divididas entre el sur del Perú, el norte de Chile y Bolivia- que se tienen que unir, como también se tienen que unir las que están divididas entre Brasil, Argentina, Paraguay y Bolivia. Para que nuestro país se vuelva algo, y parte de algo mucho más grande, conservando siempre su personalidad, su escencia, cumpliendo su destino de integrador y nunca de un país que separa o que aleja.

En esta fecha, conciudadanos, recordamos a este hombre que cumplió con su deber como boliviano, que nos dejó el legado de llevar no un sentimiento de frustración sino uno de voluntad de superación. Y así será porque lo quieren los bolivianos y porque Dios nos ayudará en este empeño.

:Viva Bolivia!

Gracias.

12/2/2/

Lic. Gonzalo Sánchez de Lozada PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPÚBLICA Atención empresas deudoras

### Termina la amnistía para acordar pagos diferidos

Las empresas que hasta hoy arreglen cuentas del seguro a largo plazo podrán pagar sus deudas en diez años, sin intereses y multas. Las que no quedarán sujetas al cobro coactivo de sus obligaciones, incluyendo esas penalidades.



Hoy, lunes 24, concluye el plazo de la amnistia que el gobierno otorgó para que las empresas que deben a la seguridad social a largo plazo se adscriban a un plan de pagos y comiencen a honrarlas. En el pais existen aproximadamente 14 mil empresas registradas en la Dirección General de Impuestos Internos, pero sólo 3.500 a cuatro mil cumplen con el pago de sus aportes religiosamente. De acuerdo al secretario nacional de Pensiones, Alfonso Peña Rueda, esa evasión de sus obligaciones a la seguridad social y que ahora las empresas morosas empezarán a pagar, servirá como otra fuente de recursos para el pago de rentas a los jubilados que están inscritos en el viejo sistema de reparto.

eparto. El gobierno otorgó a las empresas un plazo asta el 24 de marzo para adscribirse a un plan de

amnistia.

De acuerdo a la Ley de Pensiones, las empresas deudores deben presentar declaraciones juradas en las que se establezcan los montos adeudados a la Unidad de Recaudación de la Secretaria Nacional de Pensiones. Esas deudas serán pagadas en un plazo de diez años, sin intereses, multas o recargos de cualquier otra naturaleza.

En cambio, las empresas que no presenten las declaraciones juradas y no cumplan con los pagos quedarán sujetas al cobro coactivo de sus obligaciones, incluyendo intereses y multas. El Secretario de Pensiones explicó que esta amnistia consiste en que los empresarios tienen un plazo de hasta diez años para cubir sus deudas al seguro a largo plazo; esta anormalio dad ha provocado una serie de problemas a los trabajadores, quienes han sido sorprendidos trabajadores, quienes han sido sorprendidos porque no estaban registrados sus aportes que les eran sagradamente descontados.

CON EL NUEVO

SISTEMA

Peña Rueda manifestó que con el nuevo sistema el trabajador será el que aporte el 12.5 por ciento de su salarto y el empleador seguirá siendo el agente de retención, pero ahora las sanciones para aquellos que no cumplan con la Ley serán más severas.

Con esta medida, en criterio de la autoridad, se evitará que exista evasión en el pago de aportes, como también se tendrá un mayor control por parte de los trabajadores, los cuales tendrán su libreta de control individual.

Afirma Jaime Paz

### Chile vive del comercio: hay que potenciar llo

La única forma de hacer que Chile sienta que debe negociar con Bolivia es desa-rrollar el puerto de llo e im-pulsar el proyecto de inte-gración, alirmó ayer el can-didato a Presidente por el MIR, Jaime Paz Zamora, du-rante su visita a ese puerto peruano.

ruano. Chile vive del comercio Chile vive del comercio boliviano y por ello nunca negociarà sobre una salida al mar, sostuvo Paz Zamora, al concluir el viaje de nueve horas al Perú, donde la delegación boliviana fue recibida por cerca de 70 mil habitantes, a la cabeza del alcalde del lo. Emesto Herrera Becerra. SITUACION DE ILO Ilo es un puerto peruano Ilo es un puerto peruano

SITUACION DE LIO

Blo es un puerto peruano
que vive de tres rubros importantes: la producción de
minerales, harina de pescado y la pesca. Pero su deseo
es impulsar y concretar el
proyecto de integración bilateral con Bolivia a través de
las vias camineras, las cuales a la fecha no se encuentran concluidas.

Una de las principales
críticas de los exportadores,
expresadas por el presidente
de la Cámara de Exportadores, Adhemar Guzmán, fue
que el proyecto a la fecha se

Durante su visita, se sus-cribió un convento de com-promiso en el cual los em-presarios bolivianos y pe-ruanos se comprometeron a impulsar y desarrollar ese puerto. El convenio se suma a los

puerto.

El convernio se suma a los suscritos por Bolivia el 12 de diciembre de 1992, en los cuales se crean dos zonas francas que son: llo y Boliviannar, y se anuncian importantes inversiones.

Sin embargo, peruanos y bolivianos coincidieron en señalar que deade hace más de tres años este proyecto ha sufrido una dejadez total.

Hasta mayo

### Urgencias que deben cumplir las AFPs

(ANF). A partir de la suscripción de los contratos de las AFPs y
la Superintendencia de Pensiones
se abre un plazo de 60 días para la
certificación de funcionamiento del
nuevo sistema de pensiones, cuya
característica es la "capitalización
individual" de los aportes.
Las administradoras "Previsión
IBIV" y "Puturo de Bolivia" deben
contar hasta la primera semana de
mayo con la Infraestructura permanente y el sistema de control
computarizado y de procesamiento automático de datos, como requisito fundamental para el inicio
del servicio en el sistema, informò
el Superintendente, Guillermo
Aponte Reyes Ortiz.
El sistema computarizado de-

mayo, la Superintendencia or verà las garantias de organización verà las garantias de organización de 1.5 milliones de dolares de cada una de las administradoras.

"Contra entrega de esa garantia otorgaremos la licencia correspondiente a través de un certificado como define la ley" autorital como define la ley autorital como define la ley" autorital como define la ley autorital



### BOLIVIANO, TÚ TIENES DERECHO A:

necesarios para infraestructura y mobili fravés del PASE, Programa de Apoyo S

### Semana Santa

...en su supermarcado favorito

**PRODUCTOS** FRESCOS DE MAR (Del Ecuador)

CAMARON ERIZOS SURTIDO MARISCOS PULPO OSTIONES CALAMARES MEJILLONES ALMEJAS



TRUCHA FRESCA TRUCHA AHUMADA

**DEL LAGO TITIKAKA** 

ATENCION! Niños

Empezamos con nuestras campañas educativas "Aprende Ganando"

RECLAMA

Nuestro album educativo,

PINTALO

Bonito,

GANA

Porque te preguntaremos Lindos premios.

SORTEO 12 DE ABRIL HOMENAJE AL DIA DEL NIÑO



AV. BALLIVIAN ESQ. CALLE 10 (CALACOTO) • TELFS 786514 - 797707

ADESA

PRODUCTOS DE MAR **ENLATADOS** (Distintas procedencias)

ATUN

SARDINAS LOCAS MACHAS OSTIONES **PULPOS** CALAMARES CHOLGAS CHORITOS ALMEJAS **BERBOCHOS** Y MAS VARIEDAD DE LAS MARCAS DE SU BUEN GUSTO.

Todas los productos de Gava Market cuentan con certificación de calidad, higienicamente almacenados y garantía de plena observancia en sus fechas.



### En esta Edición pobreza



La pobreza en el sur de Cochabamba es similar al norte potosino. Ahora la cooperación se dirige a esta región (Página 2).

### Venta

La estación del ferrocarril de la población de Zudáňez fue vendida en 5.000 dólares, cifra ridícula para los pobladores (Página 2)

### Hospital



En Santa Cruz la construcción de un nuevo Hospital Obrero tiene excelentes posibilidades para su concresión (Página 2).

### Molestia

Ex dirigentes del Comité Cívico de Oruro están molestos con el diputado independiente Carlos Börth (Página 4).

### Semáforos



Pese al esfuerzos de las autoridades y los reclamos Dermanentes de sus pobladores, Oruro no cuenta con un sistema de semáforos (Página 2).

Basta de violencia, mentiras y corrupción

### La Iglesia pide al país y a políticos seguir a Jesús

Jesus aún sufre en los hogares destruidos, donde está la droga, cuando la mentira se disfraza de promesas y "unas cuantas poleras", y donde hay corrupción, se escuchó hoy en las homilías del Domingo de Ramos realizadas en todas las ciudades del país. Comenzó la Semana Santa.

Procesiones, representacio-s de Cristo montado en un arro, muestras de fe y cientos palmas agitándose mientras e celebraban las misas del Do-inigo de Ramos, fue el escena-ve, en el pais, de la celebra-licio de la Semani-la Igle







Saldo de las intensas lluvias en el país

### **Desastres afectaron 192.834 personas**

Se prevé que esa cifra aumente cuando cesen las lluvias y bajen las aguas de los ríos.

(ANF). Un total de 192.834 personas de los nueve departamentos resultaron afectadas por los desastres naturales ocasionados por las precipitaciones pluviales registradas en el país, las más intensas de los últimos 50 años.

50 años.

De acuerdo con los datos estadísticos de la Cruz Roja Boliviana, integrante junto a Defensa Civil del Sistema Nacional de Atención en casos de Desastres, el total contabilizado es resultado de informes recopilados de los comités regionales de defensa civil hasta el 10 de marzo pasado.

Se prevé que esta cifra aumente en el curso de los próximos dias, cuando las lluvias cesen y las aguas bajen a su nivel habitual y se realice un nuevo censo de las personas que resultaron riadas y derrumbes.

Se teme también de que después que pasen los efectos de los desastres se presente un incremento en el número de personas afectadas por enfermedades diarreicas agudas, infecciones respiratorias, dermatológicas, salmonelosis y nuevos brotes de cólera.

Depto. Damnificados ticios (arroz, maiz, azucar, sal ace	2.834 PERSO	NAS RESU	LTARON AFECTADAS POR LAS LLUVI
La Paz 23,700 Oruro 3,510 Potosí 12,594 Cochabamba 14,982 Chuquisaca 19,368 Tarija 12,096 Santa Cruz 57,096 Beni 45,288	Depte.	Damnificade	2.466 topol adas de productos alimentos de licios (arroz, margarroza, sa aced
Potosi 12.594 Cochabamba 14.982 Chuquisaca 19.368 Tarija 12.096 Santa Cruz 57.096 Beni 45.288	La Paz	23.700	nificados en los proximos dos meses
Cochabamba         14.982           Chuquisaca         19.368           Tarija         12.096           Santa Cruz         57.096           Beni         45.288		3.510	PORTURAL INTO
Chuquisaca         19.368           Tarija         12.096           Santa Cruz         57.096           Beni         45.288	Oruro		
Tarija 12.096 Santa Cruz 57.096 Beni 45.288	CHARLES THE STREET, THE STREET	The second secon	
Santa Cruz 57.096 Beni 45.288	Potosí	12.594	FAT IIII LIMINI
Beni 45.288	Potosí Cochabamba	12.594 14.982	*
The state of the s	Potosi Cochabamba Chuquisaca	12.594 14.982 19.368	7 */
Pando 4 200	Potosí Cochabamba Chuquisaca Tarija	12.594 14.982 19.368 12.096	7 */
I alliuu	Potosi Cochabamba Chuquisaca Tarija Santa Cruz	12.594 14.982 19.368 12.096 57.096	

Rumbo al encuentro con la Virgencita de Copacabana

### Comienza hoy una caminata de fe y devoción



La Cruz Roja instalará seis puestos de auxilio a lo largo del trayecto, de más de 150 Km.

A partir de hoy, miles de personas que se dirigen al Santuario de Copacabana comienzan su caminata, de más de 150 kilómetros, llevando sobre sus hombros sus mochilas y en el pecho la fe y devoción a la Virgen de la Candelaría.

Desde la ex Fábrica de Vidros Planos (Fanviplan), cientos de jóvenes, niños y adultos se concentran para iniciar una caminata ininterrumpida que dura más de dos dias. Ese pereginaje que realizan todos los años miles de personas está considerado como una de las más grandes demostraciones de fe de

parte de los católicos en el país.
En ese intento, los peregrinos soportan las inclemencias
del tiempo por el intenso frio de
la puna andina y la lluvia, tambien la fatiga muscular, el hambre, y el dolor que causa el brote
de las ampollas en los pies.
Ese acto de fe y devoción
genera también recursos para
los habitantes de la poblaciones
por donde pasan los peregrinos.
En la ruta de los caminantes
los campesinos instalan carpas
improvisadas de polietita-



Los pocos que hay no fun

### Oruro sin semáforos

ORURO, PRESENCIA.

ORURO, PRESENCIA.
Pese a los muchos esfuerzos que realizan las autoridades policiales y los reclamos permanentes que
efectúan a nivel del Municipio, la ciudad de Oruro
no cuenta con un sistema
de semáforos para un control efectivo del tráfico vial,
al menos en el centro de la
capital.

al menos en el centro de la capital.

La ausencia de los semáforos es latente en las 
horas tope y cuando se 
produce congestionamiento de motorizados, viendose obligados los conductores a abrirse paso en medio de angustiantes bocinazos para ganar un sitio o 
cruzar una bocacalle.

El comandante de la 
Unidad Operativa de Tránsito, coronel Carlos Piérola 
Guitérrez. dijo que en varias ocasiones solicitó la 
asignación de un presupuesto para la compra de 
una moderna red de semaforos, pero fueron más sus 
frustraciones que los beneficios que logró de parte 
de las autoridades municipales, para mejorar el sisstema y el tráfico vehicular 
en Oruro.

Las autoridades policiales representaron este 
hecho "hasta el cansancio" 
ante sus homólogas municipales, pero hasta la fecha 
no hay respuesta del alcalde nid elos concejales, pese 
a existir un Departamento 
de Tráfico y Vialidad que 
no funciona, porque los 
viejos semaforos que existian en las principales calles de la ciudad dejaron 
hace tiempo de funcionar.

El responsable del cuidado y mantenimiento de 
caos semaforos, fabricados 
en forma ristica y artesa
nal, era el auboficial Car
los Aramayo, quien se ju
bito y se llevó sus secretos.

Según estudio gubernamental

### La mayor pobreza del país está en el campo "cochala"

El nivel de pobreza en el sur de Cochabamba es similar al norte potosino. Por ello, la cooperación externa dirige ahora su ayuda hacia estas regiones.

COCHABAMBA, PRESENCIA - El área rural del departamento de Cochabamba. especialmente las provincias del sur.
concentra la mayor pobreza del
país, similar a las zonas ubicadas en el norte de Potosí y
Chuquisaca.
La información está contenida en el nuevo mapa de pobreza del
alaborado por la Unidad de Análisis Política y Social (UDAPSO)
que motivo el traslado de Santa
Cruz a Cochabamba del Titulo II
del Programa PL-480 de USAID,
con el objeto de atender mejor
sus proyectos.
Los datos fueron proposocio.

dei Frogram de la control de l

Bolívar, y en áreas peri-urba-nas y rurales de la provincia de Quillacollo en Cochabamba.

Gullacollo en Cochabamba.

Lo que ha determinado el trasiado del PCI de Santa Cruz a Cochabamba fue el nuevo mapa de pobreza. De acuerdo a ese mapa, las mayores áreas de pobreza en Bolivia son las áreas rurales de Cochabamba, Chuquisaca y Potosí, donde ya estábamos ejecutando programas de supervivencia infantil y salud primaria por más de ocho años, afirmó. 3.000 PROYECTOS
Project Concern

de programas para mejorar la salud de los niños menores de cinco años y mujeres embarazadas o dando de lactar en los departamentos de Oruro, Potosi y Cochabamba.

En Cochabamba se ocupo de programas de salud materno-infantil, salud reproductiva y huertos familiares. Desde 1992 trabaja con el Programa PL-480, Titulo II en el departamento de Santa Cruz, donde ejecutó 3.000 proyectos tales como construcción de caminos, puentes, pozos profundos de agua y un programa de alimentación escolar en beneficio de

20.000 niños anualmente.

La semana pasada entregó tuberías para agua potable a dos comunidades pobres de Quillacollo por un valor de 13.200 dolares y lleva a cabo proyectos en salud, caminos, riego y agua potable en las provincias cochabambinas con el propósito fundamental de mejorar la seguridad nutricional de los más pobres y más necesitados.

Otra de las actividades cumplidas fue el despacho de 200 toneladas de alimentos a los damnificados de las riadas en el departamento de Santa Cruz.



SANTA CRUZ (EFE).

ientes posibilidades paras concresión, sostuvo el as aministrador regional, Ness Cómez Fuertes. Esta obra puede come zar su ejecución este as debido al gran respaldo co que cuenta la regional debido al notable crecimies to de la población asegun da.

manciamiento y posteria licitación de la estructur que debe ser situada sob extensos predios que la CN posee sobre el tercer anili de esta ciudad, aseven Gómez Fuentes.



### En protesta por su venta

### Población de Zudáñez tomó la Estación de Ferrocarril

Fue vendida en 5.000 dólares por ENFE, cifra considerada ridícula para los pobladores dada su magnitud.

ZUDAÑEZ (CHUQUISA-CA) (EFE). La población de Zudáñez tomó simbólicamen-te la Estación de Ferrocarril de esta localidad, situada a cien kilómetros de Sucre, hasta la reversión de la venta de ese inmueble efectuada por la Empresa Nacional de Ferrocarriles (ENFE), en con-diciones que indignaron a los diciones que indignaron a los

diciones que muga una nume-zudanenses.
En presencia de una nume-rosa delegación de periodistas de Sucre. los pobladores de Zudánez tomaron, este sába-do, simbólicamente los exten-sos predios de la Estación y sos predios de la Estación y

dejaron alli, en calidad de "custodios", a los dirigentes de la Central Campesina.

REGALADO

Una asamblea general de Zudáñez condenó la venta que realizó ENFE, por la suma de cinco mil dolares, de un inmueble que forma parte de un acariciado proyecto chuquisaqueño, como es el ferrocarril Vallegrande-Zudáñez, que completaria la pieza que falta para un corre-

merosas edificaciones de mag-nifica construcción: varios cha-lets, un hospital, una residen-cia colectiva, grandes deposi-tos o galpones y otras edifica-ciones.

El nuevo "dueño" de la Es-tación había comenzado ya con obras de refacción de una de las casas construidas en la década del 40, por la Comisión Mixta Boliviano-Argentina, cuyo propósito era proseguir con la construcción del ferro-cartil desde Zudánez.

Piscalla

Después de una inspec-ción realizada a las instala-

ciones de la Estación de Zudáñez, los pobladores exi-gieron el esclarecimiento to-tal de esa venta, efectuada a espaldas del departamento de Chuquisaca, pues ni siquie-ra sús autoridades fueron informadas de dicha opera-ción.

Informadas de dicha opera-ción.

El Fiscal del Distrito. Pa-bio Pereira, quien participó de la inspección. explicó que su visita obedecia a la necesidad de constatar la envergadura de la propiedad para prose-guir con las investigaciones del Ministerio Público, en tor-no a este caso.

### reletonos de urgeneta

Farmacias de turno

369569

390276 371537

ESENCIA, Tels. 372340-44. RECCION NAL. DE INVESTIGACION, Tel. 166134.
SETACION CENTRAL, Tel. 373069 - 69
SUSCAMOVR. Certral Massitra Tel. 230644.
NISTITUTO NACIONAL DE TRATAMIENO, REMABILITACION, REINSERCION
IOCIAL E INVESTIGACION DE
STROGODEPENDENCIAS (INTRAID
PREED Tel. 22391 (IAMAD)

ZONA CENTRAL. So 897

6 DE AGOSTO AV. VIIIlazón 1968 VICTORIA c. Pedro Salazar 278 17 DE MAYO AV. Ecuador 2106

ZONA MIRAFLORES MEDITODO Av. Saavedra 2224 FABIOLA c. Panamá 1152 esq.

NA VILLA COPACABANA Y

HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel 376472 TRANSITO, Tel. 371224 y 371220 ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118 - 371233 MATERNIDAD Tel. 314414 NEUROCRUGA, Tel. 320728 PENSIORADO, Tel. 322823 BOLIVIAN POWER Co. LIda. 376472 ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel.

ASANA, (Aeropuerto Informa nea Pilioto, Tel. 810122; SAMAPA, Tel. 211222; A.T. I. Asistencia Telefonica Ive

N IGNACIO c. Max Paredes 647 NA OBRAJES Y ALTO OBRAJES SAN LUIS Av. Hernando Siles 4714 7850 ZONA CALACOTO, ACHUMANI E IRPAYI

San Miguel

AMANECER c. 5 Gualberto Vega e

Sq. Av. José Marta Achá Los Pinos

CATEORAL c. 16 Nº 7

file. Mercado - Achumani

MONICA Av. Toni. Sanchez 6975

ortho calle 2 32 homa.

791257

712318

### servicios





### SALIDAS

A Oruro: todos los días, a Hs. 5:30; 6:30; 7:30; 8:00; 8:30; 9:00; 9:30; 10:30; 11:30; 12:00; 13:00; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 17:30; 18:00; 19:30; 20:00; 20:30; 21:00.

A Cochabamba: todos los días, a Hs. 8:00; 8:45; 9:00; 13:00; 19:30; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Santa Cruz: todos los días, a Hs. 8:30; 8:45; 9:00; 13:00; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Sucre: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00 y 20:00.

A Sucre: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00 y 20:00.
A Potosí: todos los días, a Hs. 18:00; 18:30; 20:15.
A Montero: todos los días, a Hs. 9:00; 20:15; 20:30.
A Trinidad: todos los días, a Hs. 20:00.
A Arica: martes y viernes a Hs. 5:30.
A Tacna: domingos y jueves a Hs. 6:30.
A Llallagua: todos los días, a Hs. 19:00.
A Villazón: todos los días, a Hs. 18:30.
A Taríja: martes, jueves y sábado a Hs. 17:00.
A UYUNI: martes y viernes a Hs. 17: 30

### Informaciones Tel. 367275 - 367276 Empresas de Transporte interdepartamental e internacional de pasajeros

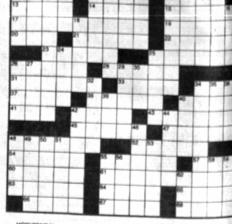
### Directo de Santa Craz a Chile: Martes, Jueves y Domingos Directo de La Paz a Chile todos los días SANTIAGO - BOLIVIA - SANTIAGO M2-11-108

ClanChile

LA LINEA AEREA DE CHILI

### Tel: 323810 Transporte Aroma Tel: 375449 Pullman Nobleza Tel: 361427 Pullman Avaroa Tel: 327096 Transporte Copacabana Tel: 340461 Pullman Bolivia Tel: 355854 Urus Imperial Tel: 350793 Flota Copacabana Tel. 362803 Flota El Dorado Tel: 359153 Flota San Francisco Tel: 378084 Flota Concordia Tel: 354612 Flota Panamericana Tel: 371119 Flota Urkupiña Tel: 353214 Transporte San Lorenzo Tel: 328911 Transportes Cisne Tel: 361321 Transportes La Paz Tel: 377443 Panasur Tel: 362708

### C R U C I M A N/IA (PIOIR) (LIUITIS) (CIAIMIPIOIS)\*\*\* Nº 2078



52 Caer 54 Pooe

fraude 14 Rabo: Inglés 15 C. de España (Jaén) 17 Perturbación; enajenación 19 Cosas hechas

o pro.
O

Las iglesias testimonian muestras de profunda fe

### ya se vive la Semana Santa

Como cristianos no podemos conformarnos con unas horas y días de regocijo, nuestra misión es hacer que esa muerte del Señor siga llegando realmente para salvar a nuestro pueblo cada día, cada minuto, para que esa vida de Resurrección no sea el privilegio que gozamos algunos cuantos. La vida tiene que llegar con urgencia a todos los que se congregan en nuestra ciudad, en nuestros campos y montañas, en la selva, a quienes siguen sufriendo y que no encuentran horizontes para su realización, su dignidad y libertad.

En Sucre y Oruro

### Jóvenes, protagonistas del Domingo de Ramos

SUCRE y ORURO (PRESEN-). Una multitudinaria mar-de jóvenes, que portaron pal-s bendecidas, sirvió para inau-ar la Semana Santa en Sucre-putas que en las parroquias de entras que en las parroquias periferia y del área rural acticaron las costumbres pr as del Domingo de Ramos.

de cruzar et unimar de su casa, de hablar con el, cara a cara, como se está con un amigo", añadió.

EN ORURO

En Oruro la entrega de las llaves de la "Casa de la Juventud" se cumplio durante la ceremonta litúrgica conceiberada del Domingo de Ramos, presidida por el Obispo, monseñor Braulio Sáez Garcia, quien dijo que éste es un justo reconocimiento al trabajo, entrega y dedicación de los jóvenes de la Diócests.

La celebración del inicio de la Semana Santa congregó en la Catedral de Oruro a miles de creyentes, que llevando en alto las palmas recordarón el ingreso triunfal de Jesús en Jerusalén, como ocurrió hace miles de años. El obispo diocesano calificó esta celebración eucarística como un momento fuerte en la vida de la Iglesia de Oruro y la comunidad católica.



En torno a Jesús y a sus enseñanzas

### Debe surgir una nueva conciencia

Monseñor Terrazas exhortó a desterrar la hipocresía religiosa.

SANTA CRUZ (PRESEN-CIA).- La celebración de la Se-mana Santa, al decir de monseñor Julio Terrazas, ar-zobispo de esta arquidiócesis, tiene que servir para compren-der en su verdadera dimen-sión el significado de la Pas-cua del Señor, que expresa esperanza y vida para toda la humanidad. En este sentido el contacto

humanidad.

En este sentido, el prelado cruceño exhortó a los católicos a convertirse en "verdaderos discipulos del Señor" para sembrar paz, solidaridad y justicia en la actual sociedad.

Monseñor Terrazas pronunció su homilia en presen-

cia de miles de fieles que se concentraron en la Plaza 24 de Septiembre, frente a la Catedral, y desde alli también exhortó a desterrar la "hipocresia religiosa".

Comenzamos a vivir la Semana Santa dentro un clima de violencia e injusticia -dijo al manifestar que hay crimenes, robos, injusticias y que la mentira -en este período preelectoral- se sigue disfra-

### Una caravana de palmas y fe en El Alto

a Jerusalén, hace cast 2.000
años.

El templo Cuerpo de
Cristo se engalanó con las
palmas verdes que fueron
levantadas en alto por los
asistentes a la miso.

De acuerdo al programa
de Semana Santa de esta
parroquia alteña, que depende de la Diócesis de El
Alto, el próximo jueves se
desarrollará la celebración
de la Ultima Cena, donde el
padre Sebattán lavará los
pies de los dirigentes vecinales y autoridades de El
Alto.

nales y autoridades de El Alto. El Jueves Santo todos los templos permanecerán abiertos, para que los alteños en profunda oración entre-guen su corazón a Dios.



Cooperativa De Teléfonos Automáticos La Paz Ltda.

### INVITACION PUBLICA 01/97

COOPERATIVA DE TELEFONOS AUTOMÁTICOS LA PAZ LTDA.

INVITACION PUBLICA DAD, 001/97

SE INVITA A LAS EMPRESAS COMERCIALES LEGALMENTE ESTABLECIDAS EN EL PAIS Y CON REPRESENTACION EN LOS ITEMS SOLICITADOS, PRESENTAR PARA CONCURSO DE PRECIOS, SUS PROPUESTAS PARA LA PROVISION DE LOS SIGUIENTES ARTICULOS:

PEDIDO DSAG 090/97

PIEZAS OVEROLES

INVITACION PUBLICA DAD 002/97

PEDIDO DSAG 091/97

JUEGOS SAFARI PANTALON

INVITACION PUBLICA DAD 003/97

PEDIDO DSAG 092/97

PARES

CALZADOS

INVITACION PUBLICA DAD 004/97

PEDIDO DSAG 093/97

JUEGOS CHAMARRA PANTALON

INVITACION PUBLICA DAD 005/97

PEDIDO DSAG 094/97

PARES BOTINES

INVITACION PUBLICA DAD, 006/97

PEDIDO DSAG 095/97

PARES

BOTINES

INVITACION PUBLICA DAD, 007/97

PEDIDO DSAG 096/97

80

PARES

BOTINES CON PUNTA REFORZADA

INVITACION PUBLICA DAD, 008/97

PEDIDO DSAG 097/97

JUEGOS ROPA DE AGUA COMPLETO

INVITACION PUBLICA DAD, 009/97

PEDIDO DSAG 100/97

JUEGOS CHAMARRAS Y PANTALONES

LAS OFERTAS SE RECIBIRAN EN LAS OFICINAS DEL DEPARTAMENTO DE ADQUISICIONES, EDF.
GRAN CENTRO PISO? (AV. MARISCAL SANTA CRUZ) HASTA EL DIA 3 DE ABRIL DEL PRESENTE
AÑO A HORAS 15-60 IBMPOSTERGA BLEMENTE, DEBIENDO SER PRESENTADO EL ORIGINAL DE LA
OFERTA MAS UNA COPIA EN SOBRE CERRADO, ADJUNTANDO MUESTRAS O CATALOGOS, CON
EL SIGUIENTE ROTULO:
COTEL 1.4 P.2.7

COTEL LA FAZ
INVITACION PUBLICA DAD.......
CONCURSO DE PRECIOS PARA EL PEDIDO DSAG.....
NOMBRE DEL PROVEEDOR O EMPRESA
La Paz, marzo de 1997

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS



Más de 150 Km de fe y devoción

### Los peregrinos comienzan su caminata a Copacabana

Un primer contingente partirá hoy por la noche, pero el más multitudinario mañana martes. A partir del jueves, a mediodía, comienzan a llegar los primeros peregrinos a las orillas del lago Titicaca y a los pies de la Virgencita morena.

Acompañados por las primeras sombras de la noche y alumbrados por las luces de las estrellas del firmamento andino, hoy cientos de peregrinos inician su caminata hacia el Santuario de la Vege de Copacabana, situado en la península del mismo nome en en el lago Titicaca, el cual se encuentra a más de 150 kilómeros de la ciudad de El Alto.

Adultos, jóvenes y niños, todos los años inician una caminata, que dura de dos a cuatro días, como una demonata, que dura de dos a cuatro días, como una demonata de la Virgen del Lago.

El peregrinaje que realizan todos los años miles de personas hacia Copacabana está considerado como una de las más grandes demostraciones de fede parte de los católicos en el país.

En ese intento, los peregri-

De pais. Le les autres pais. En ese intento, los peregri-nos soportan las inclemencias del tiempo por el intenso frio de la puna andina y la lluvia, tambien la fatiga muscular, el hambien per el del del puna del prote per el del por que causa el brote de las ampollas en los pies. UNA PRUEDA

DE FIDELIDAD

Como una demostración de
fidelidad y de devoción a la Virfidelidad y de desperación de
los incas y aymaras, los peregrinos deben completar su primera caminata con otras dos
en los dos próximos años. El
en los dos próximos años de
caminata, según las tradiciones del pueblo católico, recibirá
los favores y las bendiciones de
otra de la virgen de Copacabana. en los dos próximos años. El que cumple los tres años de caminata, según las tradiciones de puede caminata, según las tradiciones de puede posa caminata por la topografía nolina por rutas por donde translos favores y las bendiciones de Dios y la Virgen de Copacabana.

Todos los años jóvenes, nidos y adultos, organizados en grupos de colegios, zonales y caminata a partir de Villa Ma-

Sin importar la fatiga, el frío y el sol, miles de pe-regrinos demues-tran su fe a la Virgen de Copacabana.



### La Cruz Roja instalará seis puestos de auxilio

El Departamento de So-corro de la Cruz Roja Boli-viana anunció que instalará sels puestos de auxilio en el trayecto de La Paz a Copacabana para syudar a los peregrinos y viajeros. El primer puesto estará ubicado en la población de la Pascana, a 60 Km de El Alto: el segundo en Peñas, a so Km, al correccio.

El primes publicado en la población un ubicado en la pascana, a 60 Km de El Alto: el segundo en Peñas, a 60 Km; el tercero en Huarina, situado a 84 Km; el cuarto en Compi, a 90 Km; el quinto en Tiquina, a 114 Km; y finalmente el sexto en la población de las Calaminas, a 125 Km.

Cincuenta voluntarios se instalarán en las seis carpas que establecerá esa entidad a lo largo del trayecto que recorren los peregrinos a Copacabana. La atención comenzará a partir del próximo miércoles hasta el domingo 30 de marzo.

En los puestos de socorro se prestará la atención médica, primeros auxilios, sutura de ampollas, masajes para altivar la fatiga muscular, resfrios y cansancio. Los casos de urgencia serán remitidos al puesto de Tiquina.

La primera meta que se fijan los peregrinos es la población de la Pascana y Patamanta. La segunda es Peñas o Batallas

(según la ruta que toman). La tercera es Huarina. La cuarta se constituye Huatajata. La quinta etapa es Tiquina para de alli finalmente arribar a Co-pacabana.

El tramo mas dificil es el trayecto denominado el Pajonal, donde los peregrinos con 
la fatiga muscular y el dolor de 
las ampollas caminan penosamente para llegar a la cumbre y 
descender por el camino del 
linea hacia la población de Copacabana, capital de la primerra sección de la provincia Manco Kapac.

GENERACION
DE RECURSOS
La peregrinación de las mi-

DE RECURSOS

La peregrinación de las miles de personas a Copacabana
genera también recursos para
los habitantes de la poblacionos habitantes de la poblaciones circundantes por donde
pasan los peregrinos. Instalan
tes los campesinos Instalan
tes los campesinos Instalan
tes los campesinos pregrinos
tileno, donde los peregrinos
pueden descansar en las pajas
extendidas por el piso, alimentarse y tomar cafe y té calientes.

### દાહપલ્ડ લેલી પ્રચંદ

Outro cump ORURO, PRESENCIA.-El Obispo de la Diócesis de Oruro, Mons. Braulto Sáez García, recordó ayer 23 de marzo el quinquagésimo quinto aniversario de su nacimiento, ocurrido en 1942 en la ciudad de Quintanaloraneo, de la pro-vincia Burgos de España. El prelado de la Diócesis fue ordenado sacerdote en Burgos a 195 de



Los ex directivos del Comi-té Cívico de Oruro, David Delgadillo y Raúl Lizarazu. horas
documentalmente sus acudocumentalmente sus acudocumentalmente sus acusactones de "corrupción con
la empresa minera Inti
Raymi", denunciada en una
sesión pública en contra de
ambos dirigentes.
El pedido del ex presiEl pedido del ex presicoresidente bus-

sesión pambos dirige.
El pedido del comencia de la pedido del comencia de la comencia diputado y jefe de la Bri da Parlamentaria de Or quien acusó en esa sesió los miembros de la ante directiva civica de el involucrados en hecho oción que desviride movimi



el accionar del movimiento civico regional.

En un documento titulado "Lo que el pueblo debe saber", lo ex dirigentes civicos critican y censuran la actitud del político y actual diputado fibrith, calificándolo como "transfuga" affi mando que hizo una temeraria acusación al indicar que los el dirigentes están ligados a Inti Raynu.

Los servicios de transporte de pasajeros y carga de la Empresa Ferroviaria Andina S.A. se normalizamino no apartir de este dominios o porte de este dominios o porte de este dominios de los defensas servicios en la ruta hacta el sur del país. hasta los distritos de Atocha y dos destros de los distritos de Atocha y

distribuisto.

El viaje del tren 16, que salió de esta ciudar a ses la ciudar a ses la confirmado por el gerente de operaciones de apresa. Ferroviaria, lug Pedro Adrián Calisaya, quien esplesa Ferroviaria, lug Pedro Adrián Calisaya, quien es es truveron que realizar algunos trabajos en coordinacio es truveron que realizar algunos trabajos en coordinacio a función de la caudad de Tuptida, quienes facilitar a autoridades de la caudad de Tuptida, quienes facilitar actual de los trenes

### S SAMAPA

SERVICIO DE TE AL PERSONAL DE OFICINA COMERCIAL - SAMAPA

El Servicio Autónomo Municipal de Agus Potable y Alcantarillado "SAMAPA", tiene el apr de invitar a las personas inferesatas y Espandas sun Aconomias Abra, tiene el apr

El pliego de condiciones generales y aspecificaciones técnicas, podrán ser adquiridos er Gerencia Administrativa Financiera OI, 104 (OI. Central - Villa Fitima) al costo de 8s 30 (Treinta 00/100 Bollivianos)

Se recibiral las propuestas en el Departamento Administrativo 01, 2 PB, hasta horas 11,00 am, del dia Martes 1e, de Abril de 1997, La apertura de sobres se realizatá el mismo da a horas 15,00 en la Dirección Administrativo 01, 106 (01, Central Villa Fátima).

La Paz, Marzo de 1997 RELACIONES PUBLICAS

### S SAMAPA

### INVITACION DIRECTA 008/97 SEGUNDA CONVOCATORIA

CONTRATACION DE SERVICIOS
CONSTRUCCION DESCARGA ALCANTARILLADO
SANTARIO - PLUVIAL
ZONA TEJADA ALPACOMA, EL ALTO

diose declarado desierta la Primera Comvocatoria de techa 19/02/97, el Servicio Autó pal de Ágius Potable y Alcantanillado "SAMAPA", tiene el agrado de invitar a las emp ixtoras legalmente ectablecidas a presente.

El costo referencial de la obra es Bs. 140.506.33.

ondiciones generales y específicaciones Micnicas, podrán ser adquiridos en la Gerencia va Financiera Of. 104 (Of. Central - Villa Fătima) al costo de Bs. 100.00 (Cien 00/100

Se recibirán las propuestas en Asesoría Jurídica 01. 107-A, hasta horas 11.00 am, del día Lunes 7 de Abril de 1997. La apertura de sobres se realizará el mismo día a horas 14.30 en la Sata de Receisoase (Disnus Castos)

### S SAMAPA

CONTRATACION DE SERVICIOS CONSTRUCCION RED DE AGUA POTABLE Y CONEXIONES DOMICILIARIAS ZONA MARISCAL SANTA CRUZ

indose declarado desierta la Primera Convocatoria de fecha 19/02/97, el Servicio Autónom cipal de Agua Potable y Alcantarillado "SAMAPA", Sene el agrado de invitar a las empresa ructoras legalmente establecidas a presentar sus propuestas para los senvicios de referencia

El costo referencial de la obra es Bs. 183,045,12

El pliego de condiciones generales y especificaciones técnicas, podrán ser adquiridos en la Gerencia Administrativa Financiera Of. 104 (Of. Central - Villa Fátima) al costo de Bs. 100.00 (Cien 00/100 Bollutanos)

### FARMACIAS DE TURNO 214433

### EMPRESA TARIJEÑA DEL GAS EMTAGAS INVITACION DIRECTA Nº 01/97 PRIMERA CONVOCATORIA PUBLICA

"PROVISION DE MATERIALES PARA POSIBILITAR INSTALACIONES INTERNAS DE GAS NATURAL EN EL **DEPARTAMENTO DE TARIJA"** (Publicación Nº 3)

La Empresa Tarijeña del Gas (EMTAGAS) invita a las firmas comerciales legalmente establecidas en el país a presentar propuestas para la provesión de diversos materiales para posibilitar instalaciones internas doméstico-comerciales de gas natiena el has ciudades de Tarija, Bermejo, Vaculta, Pocitos y Vitamontes. A material en las ciudades de Tarija, Bermejo, Vaculta, Pocitos y Vitamontes. Conferencia de preparado para el efecto, aquellas propuestas que no se ajusten a lo conferencia de preparado para el efecto, aquellas propuestas que no se ajusten a lo comado en preparado para el efecto, aquellas propuestas que no se ajusten a lo comado en preparado para el escot, aquellas propuestas que no se ajusten a lo comado en preparado para el escot, apuellas propuestas de la desta de EMTAGAS, situada sobre la calle Las propuestas se recibiran en celed de Tarigo. El estruto respectivo, hasta horas 17.00 del dia lunes 21 de abril de 1097 arrados con el fotulo respectivo, hasta horas (cuadas, las cuades se abricina en el misumo recinto y en el curso de la hora siguiente al cierre de la recepción de propuestas.

Tarija, 19 de marzo de 1997.

Tarija, 19 de marzo de 1997.

Tarija, 19 de marzo de 1997

SECRETARIA GENERAL DE EMTAGAS

### TPFD> OMIENTEE PETROL PERGS FISCALES NOLAMA GENERALIA INDUSTRIAL

INVITACIONES DIRECTAS IMIENTOS PETROLIFEROS FISC JVIANOS, invita a firmas y/o per mente establecidas, a presentar prop

SEGUNDA CONVOCATORIA SERVICIO

SERVICIO
HTACION No.
1-905/97 ATENCION CASINO REF.
HALBERTO VILLARROEL\* Cha presentación deficias en oficinas de la Chuleión Maneriales Indiastrias: 21 de marzo de 1997 da horas: 15,30 cha Apertura Propuestas: 31 de marzo de 1997 siras 16,00

PRIMERA CONVOCATORIA

GID-S011/97 OVERDS, DE KAKY PARIA TRABAJO DE KAKY PARIA TRABAJO DE KAKY PARIA GID-S013/97 OVERDS DE SEGURIDAD

SECUNDA CONVOCATORIA PEDIDO

RTACION No. 2-4501/97 TETRAETILO DE PLOMO - TEL

TERCERA CONVOCATORIA PEDIDO

INVITACION No.
GIO SOSTURI REPUESTOS CONTROLAMOS SEGUINATICOS
SEGUINATICOS
SEGUINATICOS confertas en oficinare de la Civalidad
de Material Sedución ofinetas en oficinare de la Disport haetra
for Material Sedución Sedución Sedución Sedución Sedución
for Sedución Se

Cochabamba, 22 de marzo de 1987 RELACIONES PUBLICAS DE 1998

La cancellación de los pliespos será por única ordando habilitados para una pròxima idad si se declara desiente la tradecista.

Y P F B. TE RECOMIENDA "ANORRAD LA ENERGIA"

### HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE BETANZOS PROVINCIA CORNELIO SAAVEDRA

INVITACION PUBLICA Nº 001/97 PRIMERA PUBLICACION

La H. Alcaldía Municipal de Betanzos, Capital de la Provincia Cornelio Saavedra del Departamento de Potosi, en cumplimiento al Art. 14. inc. a). Art. 38 inc. a) de la Resolución Suprema № 216145 de fecha 03 de agosto de 1995, invita a las diferentes Empresas y/o Personas Naturales, dedicadas ala comercialización de Vehiculos, legalmente establecidas, a presentar propuestas para la dotación de movilidades bajo las siguientes características.

### VAGONETA MARCA TOYOTA ULTIMO MODELO CON CAPACIDAD PARA DIEZ PERSONAS

El pliego de especificaciones podrá ser adquirido en la Unidad de recaudaciones de la institución.

La presentación de propuestas se recibirán en el Departamento Administrativo hasta Hrs. 12:00 del dia viernes 25 de abril del año

La apertura de propuestas se llevará a efecto el mismo día a Hrs. 14:00

costo del pliego de condiciones es de Bs. 400.00

COMITE DE CONTRATACION HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE BETANZOS

Betanzos, 21 de marzo de 1997

### UNIVERSIDAD NACIONAL SIGLO XX

### CONVOCATORIA PUBLICA CONCURSO DE MERITOS

La Universidad Nacional "Siglo XX" convoca a CONCURSO DE MERITOS para optar al cargo de JEFE DE FINANZAS, previo los siguientes requisitos:

- Título en provisión nacional de Auditor Financiero; Administrador de Empresas o Economía. Conocimiento de la Ley Safco Experiencia en elaboración de Presupuestos Manejo de paquetes contables computacionales No tener cuentas pendientes con la U.N.S.XX.; Sistema Universitario e instituciones públicas. Solvencia Fiscal de la Contraloría Gral. de la República.

Enviar carta de solicitud, adjuntando Curriculum Vitae. Las solicitudes se recibirán a partir de la fecha hasta el dia 7 de abril del presente año, en las oficinas de la Universidad Macional "Siglo XX" ubicado en la calle Campero No. 36 - Llallagua

Llallagua, marzo de 1997

s en Medio Oriente

### U. sale en defensa asser Arafat



Jóvenes palestinos lanzan piedras contras tropas israelies, ayer, en Hebrón. (Foto

INGTON, (EFE). dos salió ayer en líder palestino. t, al considerar pruebas de que luz verde" para en Tel Aviv y pidió artes que reanuque reand a las nego-

ogra con la vio-nte Medio. Las volver a nego-posibles y des-Unidos podría declaró Made-nt. secretaria na de Estado.

contactos políticos para superar la "dificil y delicada" situación actual creada por varios factores y agravada por el atentado suicida en Tel Aviv del pasado viernes.

Los comentarios de la jefa de la diplomacia estadounidense intentaban detener la intención de las autoridades israelies de suspender las negociaciones políticas, decisión que se esperaba fuera tomada por el Gabinete de Asuntos Políticos y de Seguridad de Israel.

Arafat "está haciendo todo los posible (cien por cien) por detener la violencia y el terrorismo pero el resultado. claramente, no ha sido del cien por cien. Debe hacer más", agregó.

Con una misa al aire libre

### Papa inició conmemoración la Semana Santa en Roma

"Hasta pronto (arrivederci) en París": es la invitación y la cita hecha por Juan Pablo II a los jóvenes de todo el mundo durante la oración del Angelus en Plaza San Pedro. Instó a los jóvenes a encontrarse el próximo 24 de agosto en la capital francesa para una reunión internacional de la juventud.

CIUDAD DEL VATICANO,
(AP y ANSA). El papa Juan
Pablo II celebró ayer el Domingo
de Ramos con una misa al afre
libre en la plaza de San Pedro
ante 200.000 personas, dedicando el día a la juventud.
"Se puede decir que el pritud se celebró en Jerusalén,
cuando Cristo entró en la ciudad santa", dijo el pontífice en
la homilia de la misa de dos
horas.
Se refería al día munda de la

la homilia de la misa de dos horas.

Se referia al día mundial de la juventud instaurado por la iglesia, que este año se celebrará en agosto en París.

El Domingo de Ramos, que inicia el período más solemne de la iglesia Católica, rememora la entrada de jesucristo en Jerusalén, cuando sus seguidores saludaron su paso con ramos de olivo y palma.

Muchos de los peregrinos y turistas que colmaban la plaza portaban ramas de olivo y palma.

portaban ramas de describantos.

Juan Pablo II no participó en una procesión y llegó a la plaza en un vehículo abierto, como ocurrió en años previos.

Pero el pontifice de 76 años pareció relativamente vigoroso durante la prolongada ceremonia religiosa, que da micio a un riguroso calendario de Semana Santa que culmina con el mensaje de Pascua.

Una vez concluida la misa, Juan Pablo II saludó a los presentes en cinco idiomas e instó a los jóvenes a unirsele en la conmemoración que se efectuará en Paris.

INVITACION

INVITACION

"Hasta pronto (arrivederci) en París": es la invitación y la cita hecha por el Papa Juan Pablo II a los jóvenes de todo el mundo durante la oración del Angelus en Plaza San Pedro.
El pontifice instó a los jóvenes a encontrarse el próximo 24 de agosto en la capital francesa para una reunión internacional de la juventud, que tendrá lugar tras los de Roma. Buenos Aires, Santiago de Compostela.

Juan Pablo II renovó su invitación a los jóvenes, ya forde las Palmas en Plaza San Pedital de la Palmas en Plaza San Pedital de las Palmas en Plaza San Pedital París de las Palmas en Plaza San Pedital de las Palmas en Plaza San Pedital París de las Palmas en Plaz



dro, y recitó el Angelus en la plaza justamente porque la so-lemne liturgia se prolongó más de lo previsto. El Papa definió "inolvidable" al precedente encuentro de la juventud en Manila en enero de

juventud en man. 1995. "Al inicio de la primavera los encuentran por edad en

la 'primavera de la vida', hoy domingo de Palmas, festejemos a quien es la vida misma, Jesu-cristo, porque sólo el tiene pala-bras de vida eterna y puede transformar toda la existencia en una primavera', sostuvo el Pontifice.

"Hasta pronto en París", sa ludo sonriendo Karol Wojtyla.

res le iniciarán hoy una querella

### gobierno de Bucaram fue el is corrupto en el Ecuador

TO. (EFE).- El gobierno del populista jucaram ha sido calificado como el más judesde 1979, cuando retornó la demonente país andino, señala ayer una entia empresas privada "Cedatos". Para de la caram, que duró menos de ces, ha sido considerado como el más in per un 40 por ciento de los encuestaços el estudio realizado en todo el país y sigo el datro Expreso", de Guayaquíl. Sue el gobierno del conservador Sixto fiallen (1992-96) con un 21 por ciento, y el inciratiano León Febres-Cordero (1984-un 13 por ciento. Por ciento, el mocrata popular Osvaldo Hurtado y el mócrata Rodrigo Borja, comparten el cuar-entre los gobiernos corruptos con un 11 ito, según la encuesta de "Cedatos". RELLA.

Se Fuerzas Armadas ecuatorianas entre para la Procurador del Estado. Milton Ala.

ron de haber ofendido al país.

Los militares entregarán los vídeos y las informaciones de prensa en las que basan sus acusaciones contra Bucaram, quien ha declarado desde su exilio voluntario en Panamá que el jefe del Comando Conjunto de las Fuerzas Armadas, general Paco Moncayo, es un "golpista, traidor y armamentista".

"El lunes próximo entregaremos todo el sustento legal para que progrese el juicio. Estaremos vigilantes y haciendo un seguimiento para que esto (querella) continúe", dijo el ministro de Defensa, Ramiro Ricaurte.

Ricaurte aseveró que las Fuerzas Armadas están "preocupadas" por las declaraciones emitidas por Bucaram desde su autoexillo en Panamá.

Las declaraciones de Bucaram afectan a "la imagen internacional del país y la seguridad nacional", dijo al recordar que el Consejo de Gencrales y Amirantes calificó de "temerarias y antipatrio tas" las afirmaciones de Bucaram por alentar contra la Seguridad Nacional, la diguidad del Estado y la respetabilidad de las Fuerzas Armadas y demás instituciones democráticas de la República.

Fidel Castro se confiesa

### "Soy un enamorado del sexo femenino"

### "Sendero" atacaria de nuevo

LIMA, (ANSA).- La revista mingo del diario limeño La LIMA, (ANSA).- La revista
Domingo del diario limeño La
República publica ayer una versión según la cual un comando de
antquiamiento de Sendero Luminoso está preparando una ola
de crimenes contra alcaldes proyunciales y distritales en varios
puntos del país:

El diario sostuvo que existe
una "lista negra" de representantes ediles, cuestionados por corrupción e irregularidades.
Estas autoridades son el blanco potencial del comando senderitias, agregó la especie.

Según la versión, miembros de
Sendero Luminoso se están reagrupando para lanzar una ofensiva que inicialmente tendrá como
blanco a dacides y regidores.

CHOGUES
Treinta heridos de considetos dels enferntamiento a patendra del enferntamiento a

entinos recordarán el golpe militar de 1976

### archan hoy en Buenos Aires

ENOS AIRES, (EFE).- Fuerzas políticas y actones humanitarias argentinas rechazay con una marcha en Buenos Aires el golpe que hace 21 años instauró un régimen de ión que dejó un saldo de 9.000 personas arecidas" que presuntamente han muerto rersos grupos reunidos en la llamada Co-por la Memoria, la Verdad y la Justicia caron una marcha desde el Congreso de la

Nación hasta la Plaza de Mayo, frente a la Casa de Gobierno, que se llevará a cabo con el lema "Basta de impunidad y represión".

Los actos comenzarán con el encendido de antorchas y velas en el histórico paseo público de Buenos Aires, al tiempo que los organizadores invitaron a la población a lluminar sus balcones o ventanas para recordar el 21 aniversario del golpe que encabezó el ex general Jorge Videla.



### PRESENCI



### Periodistas chilenos habrían llevado diario del "Che" a Cuba

La crisis puede solucionarse a principios de abril

### El MRTA aceptó abandona el Perú y viajar a Cuba

Las conversaciones entre el gobierno peruano y los guerrilleros están enfocadas en dos puntos: cuántos guerrilleros encarcelados serían liberados y si entre ellos figurarán aquello

TOKIO, (EFE y ANSA).- Los secuestradores de 72 rehenes en el interior de la embajada japonesa en Lima han aceptado una propuesta del presidente peruano, Alberto Fujimori, para salir del país con destino a Cuba. informó ayer el rotativo Mainichi.

informo ayer el rotativo maini-chi.
Según el diario nipón, la in-formación fue facilitada por fuentes próximas al Gobierno peruano no especificadas, que afirman que el lider del coman-do del Movimiento Revolucio-nario Tupac Amaru (MRTA). Néstor Cerpa Cartolini, aceptó la propuesta en una rectente entrevista con el grupo de ga-rantes.

la propuesta en una reciente entrevista con el grupo de garantes.

Días atrás el diario Mainichi en su cobertura de la crisis de los rehenes, y citando fuentes peruanas, informó sobre la construcción de tuneles en el subsuelo de la residencia del embujador nipón.

Esta semana, el viceministro nipón de Asuntos Exteriores, Masahiko Komura, fue enviado por su Gobierno a Cuba y la República Dominicana para pedir oficialmente que estos gobiernos acepten recibir a los miembros del MRTA si abandonan el país.

En Japón el primer ministro Ryutaro Hashimoto ha reiterado que la postura de su Gobierno es apoyar al de Alberto Fujimori para tratar de encontrar una solución lo más pronto posible, a través del diálogo y con medios pacificos.

El viernes pasado Fujimori



### MRTA prepara atentados

Por robo

**Quedan nulas** 

las facturas

De la máquina registradora

con Ruc No. 2270781 con No. de Orden 4796365

con No. de Registro SHJG12

desde la factura No.

WTF6IWY025 - 000920 hasta WTF6IWY025 - 0005100

### Se intensifican las gestiones de los garantes



INVITACION DIRECTA 012/97 SEGUNDA CONVOCATORIA

CONTRATACION DE SERVICIOS ATENCION COMEDOR "OFICINA CENTRAL - SAMAPA"

s generales y especificaciones técnicas, pódrán ser adquiri trativa Financiera Of. 104 (Of. Central - Villa Fátima) al cr a 00/100 Britishocos

Se recibirán las propuestas en el Departamento Administrativo Ol. 2 PB, hasta hor 11:00 am. del día Martes 1ro, de Abril de 1997. La apertura de sobres se realiza el mismo, de a boras 15:00 ao la Dispuesción Administrativa Dispuesción Dispuesción Administrativa Dispuesción Administrativa Dispuesción Administrativa Dispuesción Dispuesción Administrativa Dispuesción Administrativa Dispuesción Administrativa Dispuesción Dispu

La Paz, Marzo de 1997 RELACIONES PUBLICAS



INVITACION DIRECTA 008/97 PRIMERA CONVOCATORIA

Se recibirán las propuestas en Asesoria Jurídica Of. 107-A, hasta h 11:00 am., del día Lunes 21 de Abril de 1997. La apertura de sobre realizará el mismo día a horas 14:30, en la Sala de Reuniones (Of. Ceri

La Paz, Marzo de 1997 RELACIONES PUBLICAS



### INVITACIONES DIRECTAS

SEGUNDA CONVOCATORIA (PRIMERA CONVOCATORIA PUBLICADIA EL 19-02

IVITACION DIRECTA: 1.D.-OPLI-020-96 ERVICIO: GCM-566-96 ILOSETADO AREA DEL CARGADERIO DE CISTERNAS PLANTA SENKI

COSTO PLIEGO BS.600.- (SEISCIENTOS 00/100 BOLIVIANOS)

INVITACION DIRECTA: LD-DPLI-021-96 SERVICIO: GCM-567-96 ENLOSETADO VIAS DE CIRCULACION (CALLE 6) CARGADERO DE CISTERNAS-PLANTA SENKATA COSTO PLIEGO BS.550.- (QUINIENTOS CINCUENTA

INVITACION DIRECTA: 1.D.-DPLI-022-96 SERVICIO: GCM-568-96 CONSTRUCCIÓN DE CORDONES Y ACERAS (PRIMERA FASE) PLANTA SENATA (SOBOLES Y ACERAS (PRIMERA FASE) COSTO PLIEGO 85.600.- (SEISCIENTOS 00/100 BOLIVIANOS)

FECHA LIMITE DE PRESENTACION DE PROPUESTAS 11/8 97 HASTA HORAS 9:00

FECHA DE APERTURA DE PROPUESTAS 11-04-97

(EN LAS OFICINAS DE LA DIRECCION NACIONAL DE MATEI CALLE FEDERICO ZUAZO, EDIFICIÓ FEDEPETROL).

"AFINE SU MOTOR, AHORRE ENERGIA Y NO CONTAMIN

La Paz, 20 de marzo de 1997

de

INCADEX SA.

פָּבּוּינּיונוֹעני La Paz, lunes 24 de marzo de 1997 Presencia

# "Nos fue bien con Colombia, esperamos que vuelva a ocurrir con Bolivia", dijo

La última novedad CRUZ JUGARIA A

BUENOS AIRES, 23 (ANSA)- El goleador de River Plate, Julio Cruz, surgió hoy como la gran



Otoniel Novillo, 37 años de kinesiólogo

# EZAN

Bolivar ya piensa en la segunda fiaez y en su posible twal el Minerven de Venezuela, que a decir de su técnico Luis Orozco no será tan fácil como se presume ya que todos los equipos participantes en Copa Libertadores de América invierten económicamente para reforzarse y hoggar objettivos de avanzar lo más que se pueda en este conference.

Bolivar con miras a sus próximos partidos de la Liga del St. Fútbol Frofesional Boliviano y su incursión a Asunción. de Faragiasy, para jugar por Copa Libertadores de América. Iras algunos días de descanso, reamudarà boy su preparación en su escenario de la zona de Tembladerani. El campeón nacional trabajará está semana con la "finalidad de alcanzar un buen nivel en la parte futbolistico para enfrentar el 5 de abril a su clásico rival The Strongest y posteriormente el 8 y 11 de abril jugar con a Guarani y Cerro Porteño respectivamente los ociplos de la Libertadores. Orazoo buscará en estos días efectuar los malabor mes sira acera tranetora do cosa ha case dectuar los malabor mestra caractura tranetora do cosa ha case dectuar los malabor mestra caractura tranetora do cosa ha case dectuar los malabor mestra caractura tranetora do cosa ha case dectuar los malabors. una labor que sirva para ir mejorando en la parte táctica y sobre todo consolidar este proceso coopero ya que se tiene las posibilidades de seguir avanzando. que se desarrollará durante esta semana expresó que vamos a trabajar en los aspectos físicos, técnicos, tácticos y estratégicos con los jugadores que no están convocados a la selección, con la finalidad de corregir

Hoy el plantel practicará en un sólo turno, en la parte TRABAJO

física. Martes, miércoles, jueves en doble horario y el vernes en un sólo turno ya que los directivos tenen previsto que el equipo juegue el próximo sábado ante un equipo de La Paz o el interior. CONCENTRACION

El equipo se concentrará el viernes 4 de abril para jugar al día siguiente ante su clásico adversario The Strongest, para volver a reunirse el lunes 7 y viajar el 8 de abril al Paraguay. REAJUSTE

los próximos comp algunos errores, incorporar otros aspectos y buscar mejorar día a día para llegar en mejores condiciones a THOMAS N. KONO

El golero Thomas N'Kono, que se encuentra en España adonde viajó con permiso del directorio para atender algunos asuntos familiares, se integrará a la

ESTUDIARA A VENZOLANOS MEDIANTE VIDEOS OROZCO labor del equipo el próximo jueves.

Minerven no va a ser un rival tan fácil y accesible como se presume, porque debemos tomar en cuenta que el fátibol ven*ezo*-lano a nível de clubes elevó bastante su nivel técnico", señaló el tecnico, Luis Orozco

Al ser consultado si ya se esta analizando y estudiando el funcionamiento de piantel de Minerven posible adversario en segunda fase. Orocco, mencionó que "mediante videos de diferentes partidos que jugo Minerven analizaremos y estudiaremos al rival que sin duda alguna será bastante complicado y exigente con estas representacion nos prepa-raremos con mucha responsabilidad. seriedad y sin perder la humildad". nes menores y clubes a progresado bastante, por lo que si nos toca jugar porque Venezuela a nivel de seleccio-

cionados con comentarios que sería-len que Minerven será un rival fácil y acequible ya que para Bolívar tener ese concepto sería un grave error, Bolívar tiene que trabajar mucho en busca de también avanzar en esa facar tar recibir influencias externas rela , concluyo REFUERZOS

Más adelante señaló, vamos a evi

bargo lo que se haga en Paraguay ante, Guaraní y Cerro Porteño servira posibilidad de reforzar el equipo para encarar la segunda etapa de Copa Libertadores de América, dijo que, directorio porque pensamos que se cuenta con un plantel que puede res-ponder a estas exisigensias, sin emnación individual y de conjunto parametro para efectuar una eva Al ser cons no se determinó nada con el

luego adoptar decisiones", concluyo Los futbolistas que integran ac tualmente la Selección Nacional s incorporarán a los entrenamiento del campeón nacional el 3 de abril.

Luis Orozco, DT de Bolivar



Mercado y acompañaran aigu

in institución. Luis Mercado y acompolaran algu-nos directivos al equipo.

Al parecer la delegación estará compuesta por 30 miembros entre energo técnico, jugadores.

Para viajar al Paraguay el equipo se concentr el innes 7 de abril a fin de tener al grupo unido mayoría de los integrantes del campeón nacis ncideron en señalar que Bointe les a Pa

PELIX ROMANO
El directivo Félix Romano con estavión a la
producción que pueda mostrar. Bolivar en Paragiasy dijo que. Tany conflarata por lo que el plasairel
pueda haçer en el Furiquary porque se cuercia econ



Luis Héctor Cristaldo, luego de la jornada de descanso de ayer retornara a las práctica

hoy retorno el rumbo de exitosos años que lo lier aron muchas veces a partici-par en Copa Libertadores de América. de servir o en la prestigiosa entidad que le do muchos lauros al deporte cochaba:::bino. "No creo que ni la seguir si-nendo al equipo de mi alma" dice Oto nel Novillo al cumplir 37 años mentenos separe.... dice somiente el mestólogo del equipo "aviador" que

que son más. Pero es una cosa que me gusta, además lo hago por los colores o este equipo", añade el popular Oir, que detempolvando albumes recurrida a sus amigos jugadores, dirigentes y periodistas también sus sinsabores y

"Aumqué parezca una grata profe-

"Todo comenzo por el año 60 cuan-do era au xiliar de utilería. Fui obser-vando al gunas técnicas que con el de su col·codón. do mi artigo Stato Oquendo dejó el dosé Trujillo, quien me ayudo mu cho. Pere salte a la titularidad cuan iales y extranjeros que forman parte aaso del tempo uno las va perfeccio-aando. Recuerdo bien en esa época a uipo dice Novillo contando más cien camisetas de equipos nacio-

Es ur hobbyquetengo, Coleccio da gratamente al m no cambe-cas, gorras, buzos y tam. Armando Escoba qu ben insa,mas y recortes. Creo que forzar a Wilstermann soy el único en el país que puede chez y Renán López,

carrens y que la se en mis manos". dice Oto que en "Jugadores de cada prá trua de su requipo es luce con 7 selecciones sos plantrics. En exta larga tuiré practicando iniforme: de famoasta que :::e respondan las fuerzas. estuvieron

Biassiitto Luis Terán, Jhonny Ber-mûdez y arlos Trigo, ya que cada Raúl Fino, Jorge Vichera, Carlos Oto considera que el fútbol se ha vuelto más profesional, por lo que requiere mayor dedicación, mayor entrega y una excelente preparación

como aigunos libros y quien no se actualiza se muere", comenta física.
"Entonces nuestra tarea tambien debe ser mejor para responder a esos requerimientos. Siempre estoy ac-tualizado y para ello veo videos, me

no saben su importancia", comenta

me dejo enseñanza y supieron valo

uno de ellos me trató como persona

viejos amigos técnicos y hasta

machinas coseña algunas

nn rro, Bengoles, Taborga y bueno...la
na lista serà muy larga. Elios siempre
na supleriot tratarme bien y reconocer
n mi trabajo. Y entre los dirigentes no
rvoy a obvidar a Milo Fetrisevic, quien
bito mucho por el club y esa temporada si se supo reconocer mi trabajo. "Así como hubo malos Jugadores, también hay muy buenos. No digo solo en la cancha, sino como personas y por ello recuerdo a Jugadores como Eduardo Villalón, "ruso" Nava-En cambio hoy, gano para sobrevi vir., dice. éxito. Me agrada mucho hoy la reno humildad, que es la base para todo

sar Baidiwoso y luego con el equipo del 92 fuimos a Paraguay, teniendo como técnico a Jhonny Bermüdez'. mudez y dende se consagró Julio Cé-

nador al comienzo de su carrera y o dirigió 5 categorías a la muerte del di professor Sempertegui, adiestrador de te esas categorías del equipo "aviador". Muchos pueden creer que eco el nomicamente me fue bien, pero no el sonicamente me fue bien, pero que es así. Gano para comer y creo que

tante es que tengo apoyo de la fami-lia, los amigos que reconocen mi-tarea y la satisfacción de que siem-pre en la calle te hablan del equipoano otra vez equipo cochat llegar a la Copa Libertadores este eso es importante para mi. Lo impor Cuando estamos bien, es la mejo abambino que espera

"Cada victoria es mi satisfacción

tras muestra lotos junto a Garrincha en el estadio Capriles. Nos gano el equipo de La Paz, fue muy negro para nosotros, ya que venelendo nos consagrabamos campeones y habriamos sido los tricampeones", dice mien Armando Escobar que llegó para reel famoso jugador brasileño, recuer esas circunstancias. Entre los mo mentos negros, recuerdo el año 74 pero también las derrotas duelen y acaso soy uno de los que más sufre en Jugamos una final con The Strongest al maestro orureno nn o a César Sán

marcar goles dice. llevando su bolsa de pasando hoja tras hoja, se advierte nostalgia. Oto goma, dice uenos años", dice era un buen

hubiese querido estar. Gano un suel-do, pero no hay prima como tienen los jugadores. Pero es mucho más el cariño que le tengo al club. Claro que la amistad que he sembrado con el tas", afirma Otto que el 1 de agosto próximo cumplirá 55 años. fútbol, los países que llegue a cono-cer, ya que recorri toda Sudamérica. son mi mejor ganancia. Yo creo que si vivo del futbol, de sus goles, de sus emociones y también de sus derro-Economicamente no estoy como

que confia en una pronta recuperación. Un tema que no podía quedar al márgen, es la selección nacional, de la

 seguro que poco a poco, tendremos
el una nueva camada de fugadores nate cionales que saquen la cara por nuesel tra sehección. Se que es dificil, pero
o no será imposible si nos proponemos
a l'egar a Francia, a un nuevo munsi dial<sup>3</sup>, opina,
si dial<sup>3</sup>, opina, do buenos resultados los cambios y

nacional. En Wilstermann están dan-

si dial', opina.

No hablemos de retiro, amo a mi.

equipo. Dejé muchas oportunidades de cambiar de equipo o de ciudad. Me hablaron de La Paz, incluso hace a poco de San José de Oruro, pero esta la es mi terra, este es mi equipo y aqui morie", insiste el totorcho, convertido ya en un patrimonio del Ciub Wilstermann". Nota: Edgar Tejerina Fotos: Archivo y Jorge Abregó



POR JOBE

Add la Samuel C. 1 5 E Sec.70 18 Postal Paris ARIATE ANDS 1000 Designation of the state of the 1040 Tadas Sales Maria Ser Inch 1 1 † Coppe 1 Spiral Spiral

Entre las respuestas correctas que lleguen a PRESENCIA (Av. Marsoal Santa Cnzz. edificio Esperanza) hasta las 12 horas del sábado (en el interior hasta el día viernes en tuestras agencias) almente Bs. 100. sortearemos seman ulta, sin tomar vocablos de idiomas extranjeros salvo aquellos

La solución y el nombre del ganador se publicará los días martes Dirección Nombre. confrontación de los aficionados, saldrán la semana siguiente a la queno desafio distractivo. alabras se resuelve siguiendo las indicaciones del esquema, generalmente de ichae, o vicevensa cuando así se especifique; también se toman en cuenta la ichae, o vicevensa cuando así se especifique; también se toman en cuenta la

Ciudad ō

Leonardo Fernández, un arquero que empieza a pesa La Paz, lunes 24 de marzo de 1997 PRESENCIA

- Me gustaria triunfar en Oriente

el momento sólo pienso en

'Gorilón', un apo

Opparatoriamente: pero llegó el disporto apugo esta pugado el pugador paragunyo. La supada del arquero de Oriente Petrolero, para continuar con el empate cero a cero, que se mantuvo hasta el final, Luego a festejar. A batlar, a sacarse de adentro toda la incertidumbre. Era el empate y la classificación a la siguiente fase de la apuntaba para renovar vicjos temores. Se había cobrado un tiro penal en favor de Guarani. El fantasma de la derrota y la posibilidad de quedar al margen de la Copa Libertadores de América, tomaba corazón de los hinchas de Oriente Pe-trolero. Eran. aproximadamente las 22:20 horas del pasado martes 18, que

Leonardo Fernández es el protagonista de la peticula que Oriente Pegonista de la peticula que Oriente Petrofero escribio en Asunción. Este rubio joven de 24 años, autor de la principial atajada, de las muchas que realizó en esta competencia internaciónal, es el nuevo jdolo de la hinchada
vendolaga yes perfila, de seguir con el
vendimento, mostrado hasta ahora. como una de las figuras del campe

cuenta que nació en la ciudad de La-nús, Argentina, el 13 de enero de 1974 que inicio su carrera futbolística en Argentinos Juniors, el mismo equipo siendo propietario de su liguero de este año. La historia de Leonardo Fernàndez, en el que se inició Diego Marado

dirigentes, ya que estoy a prestamo por un año y tengo entendido sin opcion a compra definitiva. Estimo que también debe haber interés en tre los dirigentes de Oriente para Realmente estoy muy contento en Oriente Petrolero, me gustaria seguir jugando en este equipo, pero

tetenerme, pero repito que todo depende de en lo que arregidan entre uno y otro club.

Parcec un arquero de los de antes por su cha aspecto. A Leonardo solo fe falta usar codileras, mo terre el pelo rubio corto y lacto. Tambéro tere el estilo de arquero de antaño por su sobriedad va estilo de arquero de antaño por su sobriedad va para dar un para de passos en lugar de volar para jupara da un de passos en lugar de volar para jupara de modernas, además se viste sencillamente.

tengo buena colocación y sólo cuando "Siempre trato de hacer la más fácil, es necesario vuelo para atajar". afrontar los mo-mentos difíciles. que tengo es mi Siempre trato de hacer la más fá-- Creo que una de las cualidades

cil, tengo buena colocación y solo cuando es necesario vuelo para atajar la pelota. cia de Leonardo Fernández en Orien-

te Petrolero fue discutida al principio. El 4 a 0 fue petrolero fue discutida al principio. El 4 a 0 ferente a Bolivar. en el primer partido de la Copa fibrica de grandes arqueros argentinos preten ferente abelianda de este equipo por otro Fermin. Here a: Navarro Montoya y a Scoponi, pero dez. José Carlo, hoy con problemas con la meit- advierte que hay una camada joven muy buetuccho, parceían achicar las poshiltidades del na: Nacho González, Carlos Bossio y Roberto rubio arquero para mantenerse en la titularidad Bonano. pio, lo han conseguido con más partidos y sin duda todos seremos un aporte para buscar los objetivos que quiere nuestro equipo. Su pais, la Argentina, tiene fama de ser una fábrica de grandes arqueros y Leonardo dice



Gorilón es porque m

Lo de

de volar agilmente en busca

sos. De ocho penales que me patearon, atajé cinco y creo que es un buen porcentaje, ¿no? tante a lograr este objetivo.

Si bien es la primera vez que atajo un penal en la Copa Liberta-dores de América, porque también importante campeonato, en mi país he tenido la oportunidad de atajas varios lanzamientos de los 12 pa tro de los candidatos en el campeona to nacional, pero ahora con otra exi mi primera participación en est gencia porque todos sus hinc miento, deficiente en los primeros partidos de to, todos quieren que vuelva a clasificar a este Es una responsabibertadores y por lo tansimilar al de la Copa Liguardan que su rendi esta competencia,

olero está otra vez den

sea

en el arco verdolaga. Pero incluso en esa pobre actuación del subcampeón, Leonardo, a despe-che de una desafortunada primera atajada, mostró solvencia para el puesto.

mostro soverna para como lo ha manifestado en
Lo que pasa, como lo ha manifestado en
varias oportunidades el técnico Sa, a los
jugadores recien ilegados hay que darles tiempo para que puedan ambientarse. Yo, por
ejemplo, creo
que he icendo más suerte para a mbientarme

mismo estadio otros jugadores, como Diduch o Britez, por ejem-

para custodiar a muerte el arco de este equipo. Por eso lo defendió del vendaval bolivarisa en La Paz y de los paraguayos en Asunción y le dio esa gran alegría que hoy vive toda la parcialidad la incertidumbre que parecía emerger en el panorama verdolaga. Oriente Petrolero está muy firme y desde el fondo de la defensa, un hombre joven y cabello rubio stempre está listo

las oportunidades, y nosotros ALENZUELAs vanos a intertar, en la segunda remosa intertar, en la segunda revertir los malos resultados an revertir los malos resultados an ceriores y desde el próximo partido hay la prierra satisfacción a nuestra hinchada, a la primera satisfacción a nuestra hinchada, a la primera satisfacción a nuestra hinchada, eque hasta el momento no ha tenido la opor-Era una típica noche de verano, con un calor casi insoportable en el Estadio Defensores del Chaco. Pero ese mismo calor obligaba a romper tunidad, salvo un pequeño grupo, el que fue a Cochabamba, de vivir una victoria en el lidad linda porque la gente exige. y asi uno tiene que hacer las cosas siempre de la mejor mane ra posible. Hay que aprovechar las oportunidades. y nosorros

GONZALO

echoluce

ed cine

la inflexión (término que él mismo usa con cuencia) del fútbol bollviano hace cuatro años, sta en terrenos desconocidos. Aprobó — y con nota — en el fútbol. Fue uno de los artifices

Sue le parece la campaña de la Selec-

A qué atribuye que se hayan dejado escapar

utbol bollylano. Lo que decia la gente

Inconveniente ni con la Liga ni con las asociaciones. Trabajamos juntos y ese trabajo conjunto le dio serie-A usted lo "culpan" de haber inflacionado al

esperar, si lo consegui-mos, el futbol bolivia se nabra consolida

El ex presidente de la federación decidió entrar

mucho ala estructura
del fútbol boliviano,
que no es la adecuada ¿Usted comparte este

Se responsabiliza

el tema es que tenemos un problema de iía. A veces vemos a la Federación como si ina institución bicéfala, de dos cabezas y en



a la carrera política

fútbol ¿Cómo asume esa figura?

Me parece que es una muy mala interpretación.

Quizá tendriamos que hablar de crecimiento económi-

dos, empezamos a pagar de acuerdo a los resultado subieron los bonos. Cuando ya la selección hai en una etapa de amarrarse los pantalones de mar única. A partir de ahi hubo una gerencia por resu

fama de ser mundialistas? Ahora, qué habrá mareado a los olistas de la selección: el dinero o

¿Cómo se animō a entrar a la politi

Paz, y en lugar del pri

ais pobre como el nuestro, pur de ser una especie de medicina preventiva. En ese sentido son





ENRIGUEZ, RAUL AN Arqueropace or Municipal y Always Luis Fernando Peredo.

reno rue campon nacional.

PEREDO, LUIS FERNANDO: Jug
reno de finibol. 3-d plante de Or

DELOS ANIVERSARIO MUNDIALES: DE NUESTRAS ENT ZURITA, MIGUEL

1921) que fue campeon mundial en AVSRITA SWARTOA

YASSER SEIRAWAN: Otro importa drecista (35 años), nacido en Inglate PAULAO: Zaguero brasileño del Benfio

JUAN CARLOS DYRZKA: Ex-aticta ar-ntino (54 años) que fue campeón namericano e iberoamericano de 400 JULISSA ZAMUDIO: Jugadora peruani

Redacción Central AIRTON OLIVEIRA: Futbolista belga. de origen brasileño, que milita en el Cagitari de Italia.

CAMULA DI COMMES 2274

7) Gales: 8.13 puntos 8) Holanda: 8.09 pun

9) Islandia: 8.08 pu

VALVERDI, DAVOR





Quiere venir

Juan Mansan Lucio Valdivia Asist. Redacción Rater Torrez

2 Serv. Internacional
EFE - AF - RELITER - A
TE Gratico\*
Chartir (Argantina)
La Tercuna (Chile)
Cho Baster (Eparia)
TE Telapratir (Eparia)

**UNA LECCION** 

Melgar,
Gutlérrez y
Sandy para con
Sánchez, autor
de dos de los
sels goles, Más
atrás el descorjamalquino Sewell (Fotos Juan Mamani,

que igual se llevan treinta y cinco

emente para recargar las baterías

Blen por Oscar Sánchez, Mauro Blanco (muy blen, para ser exactos en este caso) y Juan Berthy Suárez, que configuraron la media docena, que perfectamente pudo ser mayor.

mente - para que engañarnos - los os se constituyeron en un entrena-

miento con público.

La selección nacional Jugó a placer, por ahí (en el período final) una distracción defensiva - con Mauricio Soria soliento sin lempo ni medida - cuasiona de la finoperancia del conjunto de Janadea.

Ya se sube que en esta clase de contiendas los la finoperancia del conjunto de Janadea.

Ya se sube que en esta clase de contiendas los cambios disminuyen e perfil de calidad.

Fue un fissco y el público no se engaño.

Que a la Federación le sivra como experiencia de cara al futuro. Lo barato no stempre es bueno. El emplo de hoy es absolutamente indesmentible.

Para colino, el cuadro del brasileño Simoes resultó proclive al juego brisco y a los reclamos fincluyendo amenazas al árbitro). Acabó con dos seculaseos esculisarios.

A la postre sus integrantes repararon que este triunfo hay que tomarlo con pinzas. Ni pensar en que lieve a engaños extistas. Además, no todos los que estuvieron serán los que enfrenten a los albice-Por algo Gallego y Sabella se marcharon con

osibilidad de la exigencia. Algo que



ORURO: Rimba, Sánchez (tapado) y Melgar festejan el primer gol de Bolivia. Se suma al festejo Suárez (Foto PRESENCIA)

# SISEMNIS

- Miguel Angel Rimba Mauricio Soria
- Marco Antonio Sandy
- 19. Iván Castillo Oscar Sánchez Gonzalo Galindo)

ESTADIO:
Jesis Bermidez
ARBITRO:
Marcelo Ortubel
ASISTENTES:
Esteban Perca
y Oscar Soria
PUBLICO:
4,703 pagaron
RECAUDACION:
Bs. 77.569.-

Sergio Castillo
 Demetrio Angola)

(14. Rolando Rea)

- Sánchez, 14º PT Blanco, 23º PT Suárez, 27º PT Suárez, 33' ST
- 10. Limberth Gutiérrez (15. Limberth Morejon) 11. Miguel Mercado DT. Antonio López
  - Miltón Melgar (c) Berthy Suarez TEMPERATURA: 12° C EXPULSADO: Onandi Lowe (J)
- Christopher Dawas Warren Barret (c)
   Steven Malcom Steven Malcom
- 23. Donald Stewart 14. Ricardo Gadner 5. Ian Goodison Linval Dixon
- 8. Paul Young (15. Garth Peterkins) Dean Sewell

(9. Andrew William)
18. Winston Griffiths 16. Onandi Lowe

### **GOLEO BARCELONA** SE ACERCA AL Le hizo cuatro al Sevilla

EN FUTBOL ESPANOL

que aguardar a la se gunda parte para de-rotar al Sevilla, que Sarcelona dei millió con ma goleada (4-0) el seundo puesto de la Liga spañola, en un en-uentro en el que tuvo timos puestos de la

fia), 23 mar. (EFE).-E

vencer por dos tan-tos de diferencia al Sevilla y el Barcelona no Ivan de La Peña

quipo con un lanzamiento sin parar con el que De la Peña. ronto, lo que empezó a conseguir en el minuto 57, mando Oscar Garcia consiguió el primer gol de su una vistosa jugada entre Josep Guardiola

Cinco minutos después, el centrocampista ar-jentino Matía: Almeyda fue expulsado por doble imonestación y el Sevilla se desmoronó.

consiguó tres nuevos goles en algo menos de 15 minutos y que dispuso de oportunidades para lograr una véci-rá más amplia. A los 67 minutos, el brasileño Ronaldo estable-A partir de ese momento, el encuentro tomó ya un cariz netamente favorable al Barcelona, que

ció el 2-0 al recoger un rechace en corto de Unzué a un tiro anter or suyo. A los 74 minutos, Juan Antonio Pizzi superó a Unzué al remater un saque de esquina sacudo por Cuardiola y, a los 79, Luis Enrique Martinoz estableció el resultado definitivo

No jugó el boliviano (está lesionado)

### VALLADOLII GANO EL

valladolid (Espaaa), 23 mar (ErFs). El
Real Valladolid vueve
a accruzirse a los purstos de la UEFA, tras
umponierse al Legroches
por 2-1 en un encuen
tro que le hino passa
apuros para superar a
compunio del argentin
Carlos Amar.
Benjamin Zarandi
na, renatal una cossi
de cabesa de Fernany
Sánchez, El empale il
go por medio de Jo
Luis Morales, que l
tito al meta de tiro n
y cruzado.
El conjunto de Co

## de das faitheal de España, a nueve purios de las secolitas diarreliona y Bells. Antre su pubblica ent estada Santia. Ut go Bernabeu, Real Madrid soporto difi. Re cultades en e primer tempo, especiale 10 mente por la habilidad del argentino la Gustavo López, que estrabu in troe unu no poste, pero luago fae diucho del partido. Ut poportiro la Courlan, por su parte, en cuarto a doce puntos de Real Madrid. Es

Acapulco, México, entrego a su gerente En dias pasados, el Instituto de Calidaa y Prestigio S. A. de C.V. con sede en número UNO en el ramo de RENI certificado que lo avala como el propietario, Sr. Ali Eid Ali, un A CAR en el pais.



uilo, a siete puntos de un Sporting ae en la próxima jornada deberà visi-r en el estadio de la Luz a su 'eterno ca el Renfica

El señor Alí Eld Alí recibe de manos del Presidente Ejecutivo de ICYPSA, Juan Manuel Drozco, el certificado y el trofeo que lo acreditan como la mejor AUTOVENTA RENT A CAR en el país

n Cochabamba Barrio Qui-nro, frente Seminario a fa-nilla extranjera aquilo casa ara estrenar. Ref: Tel. 06242 L.P. Llamar de 6 a 9 MI7, 4 CUADRAS PLAZA, PLANOS APROBADOS \$US. 10. m2. REF. TELF. 042-

BERMEJO

34 de Minerales Ind 8. Ruc. N° 5019311

amsung SVQA \$us 240 ntizado aceptamos morantiguo, Edificio 16 de p., Piso 14. Departamen-

VENDO LOTE 2. 000 m2, SO-BRE AVENIDA BLANCO GA-JINDO, TALLER SIERRA, TELF. 42-50510 (25-3 marzo

CEPILLAMOS Plastificamos, parqueteamos 324180. (28-

que deben comunicarse con urgencia a los teléfonos de La Paz 372340 al 44 int. 37 ó 38

14.- Jhonny Justiniano Aranda - Santa Cruz

13.- Ellodoro Gutiérrez - Escoriani Tatasi

Juan Cartos Mercado - Irupana

11 - Frollán Durán - San Borja

as. Vinto, zona Norte. Telf. 12.27391. (4-11 marzo)

HCICLETAS Compro cual-tuler estado.- 381063. ATENTE, Transferimos or extravio, anulada la lenta 0034-105641-6 Mu-al "La Primera". Pertene-ente a: Donado Claure Ma-n, C.I. 156075 L.P. (18-20

Ref. Telf. 787269.

MENTO PARA AUMENTAREL VOLUMEN DEL TABACO 4797 de BROWN & WILLIA 1SON TOBACCO CORPORA FION, Casilla 2684.

ico PRESENCIA en horas

VENDO KIOSCO MUY REN-TABLE U.M.S.S. POR MOTI-VO DEVIAJE REF. TELF. 042-59299 COCHABAMBA. nientos, actualización de omputadoras ACER, IBM, a oderosas 586 o Pentium, vata Jet pasaje del centro

290 sus., aceptamos parte de pago computador anti-quo, bata Jet pasaje del cen-ro Jocal 1A Pérez Velasco.

\$us. 10 cargamos últimos paquetes fuil disco duro. Data Jet Center, pasaje del centro local IA Pérez Velas-

QUILLACOLLO. VENDO

COCHABAMBA

URGENTE Necesito emplea-da doméstica Ref: 369878

mputadoras 586/133 co-\$us, 677 hd expandible úb. Aceptamos compu-oras antiguas, créditos ficio 16 de Julio, Piso 14,

argamos paquetes full dis-o desde \$us. 10. Reparan, mantenimiento de com-adoras, Edificio 16 de Ju-Piso 14, Depto. 2 (PRA-

Se comunica a las siguientes personas:

Saúl Robies Villavicencio-Santa Ana de Yacuma Roxana Rodríguez - Santa Ana de Yacuma

Antonio Perdirel - Santa Cruz

Oswaldo Cabral - Guayaramerin

sectacular oferta compu-oras Pentium/135 intel

aceptamos hd antiguo, ficio 16 de Julio, Piso 14,

Margarita Carvallo H. - Santa Ana de Yacu Elly Viruez Alba - Santa Ana de Yacuma

Espectacular oferta Monl-tor Samsung SVGA §us. 240 garantizado, aceptamos mo-nitor antiguo. Edificio 16 de Julio, Piso 14, Departamen-to 2 (PRADO).

lla 2684.

FOTOCOFIADORAS Optimo funcionamiento en liquida-ción - Minolta - Toshiba - Sa-vin. Gostener - Mita - Canon acciones, Tel. Cel. 015-35597 - 571694. (6-12 marzo)

Alto Següencoma precioso chalet amoblado \$us. 1.500.-

A extranjeros o ejecutivos

dores ACER compac IBM u otros en Pentium desde \$us 250 Edificio 16 de Julio Plso mputadoras 586/133 co-\$us 677. hd expandible 14, Depto. 2.

Gb. Aceptamos compu-loras antiguas, créditos ificio 16 de Julio piso 14, Cargamos paquetes full dis-co desde \$us 10. Reparaes acer compac IB u otros Pentium, desde \$us. 250, ficio 16 de Julio, Piso 14,

on mantenimiento de com-tadoras, Edificio 16 de Ju-piso 14, Depto. 2 (Prado).

lesde §us. 829 color hd ex-andible 2.5Gb garantiza-las, créditos edificio 16 de ulio, oficina 14-02.

José López C. - Santa Ana de Yacuma

Raúl Gonzales A. - Potosi

Mamfredo Justiniano - Guayaramerin Carmen Quiroga de Córdova (Tarija)

pectacular oferta con ga-nía Disco duro 1,7 \$us.

AFARATO PARA HACER RA-LIRAS ENTILITROS DE HUMO DE TABACO 4793 de ROWN & WILLIAMSON TO-AACCO CORPORATION CA-

PATENTE. Transferimos

NSTALAMOS PROGRA-

MATEMATICAS? | FACILI ELEFONO: 361068 (7-21

Sicicletas Compresstado, 381063.

VERSIONES NUEVAS) TELE-ONO: 353552

teparaciones, manteni

**AVISO PERMANENTE** 

Fernando Bascón Guiroga
 Guillermo Lanza (Ovni Publicidad)
 S. Guillermo Ackermann O. (Expresión Publicidad)
 Fernaldo León Heiguero
 Feynaldo León Heiguero

Julio, piso 14, Depto. 2 (PRA-

DATAJETCENTER passife del centro local 1A Pérez Velas-co, 317/527.

sus, 10 cargamos últimos paquetes fuil disco duro. Computadoras desde 290 \$us... Aceptamos parte de pago computador antiguo. ocal 1 A Pérez Velasco. Espectacular oferta computations are pendunin 13.5 intel deade sus 799 color hd. expandible 2.5 Gb. garantizadas, creditos Edifico 16 de Julio, oferia 14-02. Espectacular oferta con garantia Disco Duro 1.6 Gb. \$us 210 aceptamos hd anti-quo, Edificio 16 de Julio, piso

computadoras ACER, IBM, a podero-as 586 o Pentlum, DATA JET pasaje del centro

pasaje del centro

Espectacular oferta Moni-tor Samsung SVQA \$us 235 garantizado aceptamos mo-nitor antiguo, Edificio 16 de

Desea alquilar su casa o departamento? Anuncie en los

SUPERSONOMIE IS PRESENCIA

## SE VENDE HERMOSA CASA

Fotos: Juan Mamani y Wálter Sangüeza Notas: Johnny Mollinedo y Quidka Dalence

> Indo piso de parquet, cocina tipo americana, comedor de diario amplio, 2 garajes para acomodar 3 autos, dependencias de empleada con baño y depósto independentes. 3 dormitorios, estar familiar alfombradas, saía y comedor con lueva estilo colonial de dos pisos con un mezzanine en la zona del Castillo, Cochabamba, sobre 350 m2 con abundante agua, Ref. Tel. 70128 Cbba., 523851 Sta. Cruz.

SU CARGA DE BRASIL

o alemán, Tel. 242854, calle

Vendo

28-3945 (FICEBRAS) y en San-I Cruz al 522616, 521242, tax 20258 (CEINA LTDA). 9384, 225-8959, fax (11 nos en San Pablo al tel. (11 cadería hacia Bolivía. Lik

**FOTOCOPIADORAS SAVIN** 

Modelos 5040 - 7040, recién llegadas. Tel. 371694 CEL-015-35597

(22-4 abril)

**EN SANTA CRUZ** 

Zona Sud Oeste, UV 52, Manzana 26, calle San VENDO Lote de 1.108 m2. completamente bardado, agua potable, luz eléctrica, papeles al día. Diego s/n, a 40 metros de las canchas del Country Club.

Ref.: fonos 531305, 533407, Sra. Bertha.

La Paz, lunes 24 de marzo de 1997 PRESENCIA



ORURO: Sánchez abre el camino del triunto. El golero jamaiquino nada puede hacer. Abajo, otro festejo boliviano (Telefoto PRESENCIA).

MARCELO

Dirigio en el nivel que le conocemos, aunque tuvo algunos problemas con los traschles jamai-quinos. Por lo demás cobró bien las faltas y no repercutio su actuación en el partido.

Por su desempeño durante el tiempo en que estuvo, además de los dos goles que marcó, el zaguero "atigrado" fue el más destacado. Su temple puede ser importante ante Argentina.

SANCHEZ

### "APROVECHAMOS HASTA LA PARTE FEA" (LOPEZ)

**JUGADORES (SIMOES)** 

Estuvo avergonzado

La sereccionador nacional, dijo ne la selección nacional cumplió n buen trabajo, el que se reflejó en resultado final.

El equipo mostró vente minu-tos intensos, que han sido unifor-mes, luego vino la parte fea, donde-los jamaiquinos incierou su show, por lo demás no inbo más; dijo, por lo demás no inbo más; dijo, ayer no itene similibud con lo que va ayer no itene similibud con lo que va

a ocurrir con Argentina, "con ellos nos jugamos nuestras flusiones". Recalcó que el cotejo amistoso, sólo le strvió para ver a nuevas figu-

ca, por lo que juzgó como un com-portamiento poco digno: "en lo per-sonal, como entrenador no los Critico a la selección de Jamai

no le gustó el partido, "cuando ellos mantuvieron la dignidad como de-López repitió una y otra vez que le gustó el partido, "cuando ellos

portistas, hubo partido, porque lo que vi al final, no es nada digno, ocurren cosas como las que vimos subrayó.
Fura el partido con Argentina, nosotros vamos cambiar muchas cosas, logicamente que hay varios cambios que voy a hacer, pero no lo puedo decir.

Antonio López







Sobre Bolivia dijo:

"Lamezto que Jamaica no haya sido un rival exi-gente que necesitaba Boli-via, que se prepara para ju-gar ante la Argentina. Yo que puedan hacer un buen manejo de la bolsa\*, dijo el esperaba más de mis juga-dores, pero el cambio de cijentrenador de Jamaica. ma, la altitud influyó para René Simoes

juegue en Jamaica al medio yo invitó a Bolivia, para que aqui no pudimos demostrar. tienen el mismo estilo, pero porque yo soy brasilero y gan con los sudamericanos tdad de 23 años, ellos jue pelota, es un equipo muy oven, con un promedio Luego agrego: 'falto ex

ios 6 minutos acdio del urugua

edrés tras ser

能

saben lo que quieren, espero que tengan suerte con Argentina". dia, serà diferente" Jugo un buen partido

# "PERDIMOS LA CABEZA" (BROWN)

Carr neverse de la construir d zó muy bien la estrategia para abrir la defensa y hacer goles, es la pri-Carl Brown, indico: "Ha sido alta tranquilidad para controlar balón y enfriar el fútbol. Bolt

El delantero Juan Berthy Suárez, dijo que el partido solo tuvo un protagonista, porque por lo demás, los jamadquinos solo hicteron show.

"No fueron un rival como el que hubberámos querido enfrentar, lastimosamente se dedicaron a

SHOW" (SUAREZ)

"SOLO HICIERON

pegar yeso no es el futbol. Particularmente pienso

no mostraron profesionalismo y eso no habla bien

via 25 días de adaptación, el equipo tamos trabajando para jugar con México el 13 de abril, tenemos todatiene buen nivel, jugamos con Esta tos sin goes



### FUTBOL" (GALINDO "FUE TODO MENOS

ial. Gonzalo Galindo, dijo que el partido

L'Amentablemente la selección de Jamaica, hicieron todo, menos jugar al fútbol, por
eso perdieron tiempo, se hicieron los lesionados y eso no gusta a nadie, señaló.

Agregó que ahora había que pensar sólo
en el partido con la selección Argentina,
'vamos a tratar de hacer el mejor trabajo
posible, con la esperanza de llegar al mundial", cocluyó.



Juan Berthy Suárez

bastante aburrido y que Jamaica en ningur

nomento fue rival.

que el rendimie

Gonzalo Galindo



# "ESPERABA MAS DE MIS

3

Buennes Alers., 23 (AP).

River Plate susperé ruta noche un adverso 0 3 para
empattar dramatits corente
com Boca por 3-3 en el superclássico del fintho argen-A lo que le permiti de crise al fremite dei

ite casi sobre la fin nciado por unos 65,000 peró de un cata-

dor Sengio Martinez.

Fue otro clásico jugado a todo vapor

Independiente, que le ganaba 3-1 a Umión, sulfró nuevamente por su Juego irregular y termino empatando 4-4 en un emocionante cotejo por la cantidad de

Una excelente acciden individual de Diego Lacine terminó con un lucrite remaite y la peical, tras rebodar en el arquarro de River. Iar adminada por Marti-lore, para aumentar e i natrocador a los 17. El arquareo riverpiatense Miguel Bona-no atajó una penal e/eccutado por Roberto Pompet y a los 30 Co-drés lanció un centro que tomó Martinez para convertir el terce ro, descontando Segoo Berti a los 30 par Resultados:
San Lorenzo 3-Rosario Central 1 (
viernes); Newell's 2-Huracán 0 (ayer); C
ión 3-Estudiantes 1; Gimnasia La Plata

le Ayala. El árbitro Janter Castrill expulsó a Eduardo Bertzzo, de River, y a Martinez y que, luego de mo<no batallar, llego el sate a los 88 con orriero golpe de cabeza River Plate y Colón 14 puntos: San Lorenzo de Almagro y Newell's Oli Boys 13: Vélez Sarsfield y Gimnasia La Plata racing 0: Lanias I-Gimnasia Jujuy I. Huracán Corrientes 1-Platense 1: Vélez 2: Banfield I.; Independente 4-Unión 2: Ri-ver 3-Boca 3; Ferro vs. Deportivo Español:

Velez Sarsfield y Gimnasia La Plata
 Platense y Rácing Club 9; Rosark

River es el lider junto con Calón con 14

Central, Boca Juniors y Unión 8; Lantu puntos, escollados por San Lorenzo y 7; Español 6; Ferrocarril Oeste, Ban-Newell's com 13;

San Lorenzo, por su parte, consignió diente 5; Ginnasaia Julyu 3; Estudian-una justa véctoria el verrore si derrotar sin tes de La Plata y Huracán 2;

atermantes a Rosario Central por 3-1, mientras que Newell's le gno 6 20 a Huracán el 4 al 7 de abril : Estudiannes-Lantus, sabado para ercer men-se na lucha por el Rácing-Colón, Unión-Ginnasia La Plata, sabado para ercer men-se na lucha por el Rácing-Colón, Unión-Ginnasia La Plata,

Colón, en tarrto, le parió 3-1 a Estudian-tes con un gol convercido de penal por el uruguayo Marcelo Saralegui.

isia Jujuy-San Lorenzo.



# "EL RENDIMIENTO ES

(EFE). El presidente octa michio debido a que se ha Asociación del Fuitbo Av-bia recuperado totalmente gentino (AFA), Julio Caroa-de problema que motivo dona, rechio hoy el atía médica en el Instituto de As su regreso el pasado Diagnóstico, de Buenos Avia de problema que motivo dona, rechio hoy el atía Mariera seden internación. As su regreso el pasado Diagnóstico, de Buenos Avia de se de Paraguay, donde res, donde había sado en la sedección arrigentina de Julyo, en la gresado el martes pasado su la sedección arrigentina de Julyo, en la gresado el martes para oro de cuertero infermación de que fate a del Suramericano, por tera del santa oro de cuerte del sunta de sedecidores que le atendad de la Quitaca, los médicos que le atendad de la Quitaca, los médicos que le atendad de la Quitaca, se asistente de segundo la presenta de sultad.

**JULIO GRONDONA** DIERON DE ALTA







RICA GANO A ESTADOS L Eliminatorias Francia '98

Interpretation a la Copa en su primera llegada consiguió el empate a destreta actuación, saró tres turjetas amariliade futbol.

Interpreta su clasificación a la Copa de primera llegada consiguió el empate a las a los visitantes y una a los locales. Interpretation ambiciosa, en la probre marca tica dentro del área chica el principio ante un rival que desde el premato solo. El encuentro se tornó vibrante.

which a victoria con dos costosos ves defensa y la sustitución cuestro-fíord en la segunda mitad, que des ra que el encuentro alcanzara dir

uso de Ronald Gómez que entrego un má reso a los pies de Mediord entre la sus rétensa de Alexis Lalas y Edwin Pope. É defenso Keller. apertura cayó a los 10 mínutos por una idad de Ronald Gómez oue entredo

Para jugar con Bolivia

Chando todo parecía que los equipos se par formaban con el empate para irse a los tuarios tras el primer tiempo. Mauricio de is sacó a los 32 minutos un fuerte remate seg. de una distancia de 30 metros para sacu-

Roy Lassiter, quien entró por David Wag. 61) r, aprovechó un mal despeje de Solis e Chi. aló con un potente disparo desde el borde is from the state of the segunda etapa is dispuesta al ataque y Costa Rica le cedió terreno para ello, pero siempre peligrosa en

Unos 700 policias vigilaren dentro y fuera la cancha en un estricco dispositivo de paridad, pero no se registraren incidentes, rea de 20.000 personas llenaron el estadio

Costa Rica: Hermidio Barrantes; Harok illace, Luis Martir, Ronale Govizalez, Austin rry; Benjamin Mayorg; Mauricio Solis, tuner López; Hernán Mctford (Jafet Soto

peruono y remato a quemarropa, ent. aprovectio un man umpers un constante del area.

Estados Unidos: Kasey, Sciler: Eddie Popa ignalo con un potente dispara de desde el borde (Mite Burns-64), Actel Lalar, Thomas Douley, unidan bacia una goleada coostarri- del area.

Coosta Rica no se amilianó y en una magis.

Jeff Agoos: Tony Sanneh, Ciaudio Reyra (Peter dominio fue ciaro mientras que la rial escapada de Harold Wallace buriando ala Vermes-74), John Harkes. Obi Jones: David unidense se dedicó a librarse de rial escapada de Harold Wallace buriando ala Vermes-74), John Harkes. Obi Jones: David unidense se dedicó a librarse de grando de la constanta hizo un pase a Ronald Gómez. Wagner (Roy Lassiter-46) y Eric Wynalda.

AFECTAR EL GRAN PREMIO BRASIL LAS LLUVIAS PODRIAN

rmula I, que se correrà

Montevideo, 23 mar (dpa).- El entrenador de la lección uruguaya de fútbol. Juan Ahuntchain, dijo y en Montevideo que sur equipo, 'solamente le sirve imar puntos y no estar especulando con el saldo de fest, al comentar el próximo partido frente a Veneela, por las eliminatorias para el mundial de Francia

offa, 23 (ANSA)- El atero del Barcelona o Stoichkov no vol-

s se correrá en el circuito utilista de 4.325 metros, an numercoas subidas y ladas, así como curvas rradas, que exigen mu-El 160, GP de Interla-

El vencedor del GP de stralla, el escocés David San Pablo, 23 (ANSA).

the main que buenos freport caparity and capari en Monza y otros tantos en Fiorano, Michel Schuma-cher y Eddie Irvine se dedi-caron a comprobar el com-Ricard, en Francia.

Poca asistencia de público. Apenas cinco mil personas se dieron cita en el Jesus Bermudez para ver este partido.

Américo Gallego vio el partido junto a Alejandro Sabella y un conocido nuestro José Daniel Valencia. Libreta en mano, Sabella anotó todos los pormenores del partido.



un gran partido (Foto PRESENCIA)

Oruro, 23 [PRESENCIA]. Mauricio Soria, fiel a su tracteristra, utilizó un bazo deportivo de color negro. La rde fue calurosa, pero la cuestión pasa por la parte l'obalistica.

Ocurrió en el período final. Demetrio Angola. muy resistido per este redudi. defoldo, sa tifallolo paso por San José, se perdió una clara oportunidad de gol. el mismo que fine recibido con fuerte rechifla de la afición local.

En la tribuna de preferencia, estuvieron tamblén los membros de la comisión sefeccionadora. Roberto Par. Jorge Steir, Jose requena y Carlos Contado Jiménez especialmente acusiosidad.

Al promedir los cinco minutos de la segunda parte. se rerenon las puertas de los distintos sectores del estadio. El sto, fue reclibido por varios afficientados que estuvieron en La Federación Boliviana de Futbol, cedió a la delegación jamaiquira, un tubo de codgreso, el cual lo utilizaron en diferentes pasayes de corejo, John Padlla, personero de la diferentes pasayes de torejo, John Padlla, personero de la defensación, dijo que fue un pecidio expreso de la delegación

El 'Cabezón' Sanchez, convirtió ayer el segundo gol e nedialamente salió del campo de juego. El defensor, tuvo ana buena actuación, que fue premiada por la afición local, que le brindó sus aplausos. El zaguero, retribuyo de la

En el segundo tiempo, se produjo el show de los jamaiquinos. Insuliaron, comenzaron a apelar al juego violento, lo que fue reprobado por los cuatro sectores del violento.

En determinado momento del segundo tiempo. Melgar hes eòbelos de la futal de un iracundo moreno, que lo quiso agreda fisicamente. Se la companidad de la salidad de la califacta lo creditado a su salida.

Bevewijk (Holanda), 23 (ANSA). Un confirmó que el hincha nuerto era un se ticha resultó muerto y otros 12 heridos de guidor de Ajax y altimo que para evitar en enfentamiento que se enfentamiento habría sido mecsaria la sistaron hos entre los seguidores de los intervencion del Ejectio, además de hela ilpos holandeses de Ajax y Feyencord. cóparros.

Lo ideal sería que los clubes estuvieran al servicio selección y no la selección de los clubes, pero eso

a Paz trabajando para aquel compromiso. uando se le interrogo sobre las carencias adoras de esta selección, atribuyo el hecho a la

a de tiempo para trabajar con los jugadores, que se tan apenas cinco o seis días antes de cada compro

Ahuntchain indicó que si el equipo llega a las afinafes o finales de la Copa América de selecciones.

unio de este año, entonces un equipo base quedará

emás, que los "charrúas" realizarán un u para el partido contra Bolivia a media-

Abuntcham dijo a la televisión uruguaya que "

de año, para evitar las consecuencias que sufric-frente a Ecuador en la altura, donde cayeron por

partido con Venezuela es como una final mun-

las posibilidades de clasificar para el

EN PELEAS DE "HOOLIGANS"

UN MUERTO Y 12 HERIDOS

"Come on, Teo minutos" se repito al finalizar el partido dessete el banco de suplentes de d'aminou el Rene Simose, y varios de sus allegados gritaban a voz en cuello la frase. Los moreros jamajquinos estaban fundidos y pedian que se moreros jamajquinos estaban fundidos y pedian que se

del enfrentamiento.

"No esta affectorados, sino bandas de con "No esta affectorados con las que a partir de abora rerminanteros, predeb Eliwanger.

Desde hace 11 ados el fithol bolandes es ser entracado por una larga serte de haci- dentes violentos que en matchas ocasiones.

Interna postagonizados por hinchas de Ajax.

Según la policía, algunos de los líderes los fanáticos levaban teléfonos portáti-con los que se comunicaban sobre la reha de la batalla y los movimientos de

Fueron encontrados numerosos cochs carbontados en las calles cercanas al luga del enfrentamiento

Una solitaria bamdera de San Jose fue izada en el sector Am de preferencia del escenario deportivo. Es indudable la y un c pasión que hay en Oruro hacia el popular equipo "santo". mano.

El club oruro Royal fue homenajeado hoy por su cent periodistas. No quiso emitir ninguna declaración. limi dose a señalar que todos los detalles los tendrá Passar Ante la ausencia de Marco Echeverry, ayer fue capitan de la selección nacional. Milion Meigar, quien no estuvo en tarde afortunada, pero se presume, que es uno de los titulares para el 2 de abril. esposa, como la madre del futbolista, se dirigleron a la capital del pagador en su propia movilidad. Todos estaban A) finalizar el cotejo, René Simoes, puso como justifica-tivo de la pobre ilabor de su equipo, a la meritada altura. "Si jugamos con usteches en Jamaica, al mediodia, tampoco aquantarian nuestro ritmo, sostuvo el brasilerio. En el entrettempo, Gallego fue abordado por varios

La Paz, lunes 24 de marzo de 1997 PRESENCIA

Venezuela anticipó: Tal vez venga a jugar sin regalarse demasiado, pero no debemos dar que no están presionados y eso otorga una

jarán en el estadio Cente-

para nosotros. Tenemos que ganar, porque sino, mos ir despidiéndonos del campeonato de Fran-

# Llegó Trucco y estuvo molesto con el cuadro "caribeño"

En Santa Cruz

Oruro 23, (PRESENCIA). El internacional Carlos uccollegó ayer a La Paz por la mañana y se constituyó nto con sus compañeros en Oruro, donde vio el

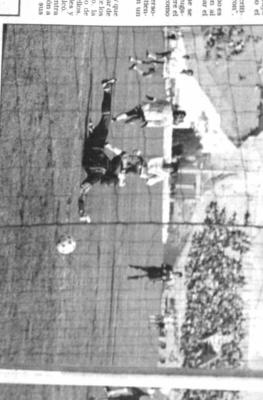
Trucco, al final del cotejo, sumamente molesto criti-ó la actitud de los jugadores de Jamaica, que "robaron"

"Plenso que de la manera en que jugaron ellos, no es de hombres, porque perdieron tiempo, se tiraron al suelo, pedian oxigeno. Vinleron a divertirse, a ganar el dinero de la manera más facil", manifestó.

Trucco, agregó que esa no es la manera en que se lebe comportar un profesional, 'nosotros cuando juga nos afuera, tratamos de dar lo mejor, así nos supere el treal, si los hace lo afirmamos con dignidad y no como elbes que objetaron todo, 'recalcó, 'No hay dignidad, se rieron del público. En lo perso No hay dignidad, se rieron del público. En lo perso

nai, los conozco, ellos tienen un juego bonito; no entien-lo su actitud, porque los conozco y se que tienen un futbol diferente", agregó.

Respecto a su estado de salúd, dijo que se encuentra iten, aunque consultará con el médico de la selección a ropósito de la inflamación que tiene en uno de sur ero no por eso nos vamos a correr. Somos locales enemos que hacer prevalecer esa situación", recalcó



Oruro: El segundo gol de Blanco, el que cerró la goleada de la Selección ante amaica. Jugó bien el

FRANCIA 98

RUMBO



Carlos Leonel Trucco, Volvió y se pone a trabajar desde noy en forma ligera.

Las lesiones, una preocupación constante

### SERGIO CASTILLO E TOCO EL TURNO

ORURO, 23 [PRESENCIA]. Las lesiones en la selección suman y signen. Ayer, fue el turno de Sergio Castillo, aumque según el parte médico, se El destacado volante, sufrió ayer una subque fue inmediatamente imnovil. tarda, El fintibolista, a la finalización del cotejo, fue vendado por el médico de la selección nacional. Hoy en horas de la medicio de la selección nacional. para ver a magnitud de la lesión. Sin embargo. Elias Saiduni dijo que se puede mañana, se realizarán los estudios radiográficos

Citó los casos de Marco Sandy, Milton Melgar. Demetrio Angola, Miguel Mercado, Juan Berthy Suárez, quenes luego del tratamiento efectuado, estarán plenamente resublecidos para la Por otra parte, el médico de la selección nacio-nal, dijo que había muchos golpeados hiego del partido de ayer, fruto de la vehemencia de los

restablecer para el cotejo frente a Argentina

lutbolista va a realizar el trabajo normal, porque En relación al volante Richard Cueto, dijo que ornada de trabajo de hoy

có Jorge Castro de Santa
Cruz, con 14.20 I.4.
En está salegoria, además de la imargiable victoria
de Ribera, Pimpo Brondecky
Roj Rosa disrora un especiáculo aparte, pugnando matro a metro por una mejor
ubicordio, hasia que al ingresse da recta deba bozes,
presa velvá abandornando la
presa velvá abandornando la
proca velvá abandornando la
proca velvá abandornando la
proca velvá abandornando la
proca velvá abandornando la

ba, no sólo que logre a la caracterista de la carac El joven piloto paceño Jaster Ortuño fue el vence-dor en la categoria 8 válvu-las, empleando un tiempo vucico que hizo pe GANO ORTUNO

con 14.27.52, terrero se ub-có el paraguayo Aníbal Mora, con 14.32.95 y cuarto Diego Roca, de Santa Cruz, con 14.34.16. petencia, dijo que dedicaba este triunfo a su familia, a

Bolivar y al presidente este club, Luis Mercado LINDA CARRERA

filsmo Deportivo, Arman aravicini, elogió la organ actión de la prueba, enfa ación Bollysana de Autom

oonducido por "Colsy" Ribera en plena competencia en el Circuito "Willy Bendeck" (Folo PRESEN-CIA/ José Carranza)



### FRENTE DE POSICIONES Torneo de Voleibol de Playa

Cochabamba, 23 (Presencia) por Edgar Tejerina. Las bremas Martinez y los hermanos Favias, saguen de lideres en el ar-noa nacional de vieledo de playa, que hoy disputo su tercer circuito aqui, en el escenario artificial del Parque del Niño. Ambas parejas cochabambitas suman 200 pantos en el ra-ing bolivano y sumaron muevos prenisos en dinero. La cita na-canal que se initió agre tuvo total ésto, según el organiza-der Roberto Faviasic, que califico de buen nivel el recinico. Los ibermanos Toticio y Bernardo Pavisic paseron un suasto den deser derredeados por la dupla también local de Franzi y Esta competencia deser la deplan aparte final. Anibarro, pero lograren reponerse en la parte final. Sula competencia deser la septima apara, disputará puntuados vidad para premiar con sutos voldewajera, que fueron RESULTADOS.

Los resultados finales registrados este dia fueron los siguentes En damas: 1. Martínez-Martínez de Cochahamba
no acumente de Cochahamba
no de Cochahamba; 2. Calos Newtro de Seuver 180 indiades; 3.
Rosa Muentes de Sastia Cruz con 100 pantos; 4. Antezana
Arasones de de Sastia Cruz con 100 pantos; 4. Antezana
Arasones con 130 intalaces.

Antezana Cochahamba con 140 y Cespedes-Peredo de
Pra refores; 1. Pó intalaces.

180 intalaces con 120 intalaces.

180 intalaces de Cochahamba con 180 (4.
Prano-Calodro de Santa Cruz con 200 pantos y representan is Cochahamba. Prano-Anterior de Cochahamba con 180 (4.
Sant edra, Sastire de Santa Cruz con 140 intalades y 5.
Prano-Calodro de Santa Cruz con 140 unidades y 5.
Prano-Calodro de Santa Cruz con 140 unidades y 5.
La competición se disputicon 120 pantos.

La competición se disputicon el mismo que servivia

AL EXTENDOS.

Las disputicon 120 pantos

Les displas nacionals de las hermanas Martínez, como
sancio de las hermanas Martínez, como
sancio centralistos Pavisac, cendimenten au presentaja en la covo de la bernantos Pavi-

escuchan en Santa Cruz De lunes a viernes, entre 8:00 y 9:00 y de 18:30 a 18:55 Ahora también nos

Por R.C.N. 104.7 FM

En el internacional de Tiro Práctico.

# BOLIVIA ALCANZO PRI



Javier Handal, Miguel Reznicek y Rafael González del equico boliviano.

equipo boliviano se dos que se registraron y que adudico el titulo del torrico directoral sa inforaciones fina de la concional de Tiro Frece de Recenta de Salecaciones fina de la concididad de Marcha de Chile Carta post- nata accusa del poligion correspondio a Maguel Rece i lugar. Carlos Lominatalaciones del poligion correspondio a Maguel Rece i lugar. Carlos Lominatalaciones del Digital de la Argentina, lerce de Bolivia, el segun: debi de la Argentina, lerce esta en accional participaron represe rate del la Argentina, lerce esta en accional de la Argentina, lerce esta en accional de la Argentina, lerce esta en accional de la Argentina, lerce en accional de la Argentina, lerce en accional de la Argentina, lerce en accional de la Argentina, cura de la categoria semores de privilego en las sectua ubicación para Rela en contregiones de Argentina, ence de Argentina, ence de parte de Argentina, cartegorias open, standar y lo Armeto de Argentina, secune de parte de Pertir, cartegorias open, standar y do Saenza de Pertir.

para deportistas mayores de 50 años, el ganador fue Ja-cinto Druetto de Argentina, segundo hager para Wálter Karyovics de Bolbvia y terce-ra posición para Domingo Tassara de Chile.

lo Saenz de Perú.

DIVISION STANDART

En esta categoría Gerónimo Melean de Bolivia

DISENO Y CONSTRUCCION **CONQUISTO EL TITULO** En el torneo salonista de ADAP

TANDA Hrs. 19:00 - NOCHE Hrs. 21:30

portosi. 23 (PRESENCIAL). En un puesto c'erpresentation de COTEOR de Couperdo partido hebrante disputatoly y de gran emperaturate disputation y de gran emperaturation de COTEOR de Couperdon personal del y CODISCHO, de Couperdon de Potosi, logro auprenta al Dirección Departamento y construcción) dependidanse el titulo de comprena al altra personal del VII Torroco de Citules per comprena selectro de COTECO de Cortabamba gor mates han querdos de la significarie manes el marcador de 4 goles contra 2, luego de la marcador de 4 goles contra 2, luego de la marcador de 4 goles contra 2, luego de la marcador de 4 goles contra 3.

El planel potosino mostrando un altra por contra 0.

El planel potosino mostrando un altra de Educa-dro de Carrero. On podra de reacción logro en el segundo tieme por der vuelta al marcador adversar al marcador de de contra de la marcador de des contra 2, luego de la malamarción de de la protectión logro en el segundo tieme por der vuelta al marcador adversar al marcador adversar al marcador adversar al marcador de des decividad de la prederación logro en el segundo tieme la la marcador adversar al marcador de decividad de la marcador de des decividad de la marcador adversar al marcador de decividad de la marcador de decividad de la marcador de des decividad de la marcador adversar al marcador de decividad de la marcador de decividad de la marcador adversar al marcador de decividad de la marcador adversar al marcador adversar al marcador de decividad de la marcador adversar al ma

tradition logico est estegimon to tradition del correo, e de cención logico est estegimon tratos difesteles parametros estevias un tanto difestelendo permetros estevias un tanto difestelendo de manamentos estevias un tanto difestelendo de manamentos estevias un tanto difestelendo de manamentos estados por David Piperes, Marcio Salas respensablemento del persecutar torreo, para el pericolo final, mientras que las presecutar torreos, prancipal as oportunidades y Wimar Escalante.

La Paz, lunes 24 de marzo de 1997

Los "espías" argentinos anotaron todo en Oruro, ayer

# SACAN CONCLUSIONES" (SABELL "HA SIDO IMPORTANTE

A caso de las ocho y media de la noche regresaron a esta ciudad los erwindos por Dannel Alberto Fassarella. Rubén Américo Callego y Alejandro Sabella viajarán Roy, nuevamente, a La Quiaca para reencontrarse con el plantel albicelestie. Ce que tengo que decir se lo diré a passarella, séraido, molesto, el "Colo, es con diré a Sabella, seraido, molesto, el "Colo."

**NERECIDO HOMENAJE** 

Más vale tarde que nunca

RECIBIO ORURO ROYA

"Ha sido importante venir, no hay motivos para arrepentirnos porque si bien el partido no resultó lo que esperahamos, siempre hay cosas que se sacan de provecho para un trabajo como el que está efectuando Argentina, dijo.

Que cosas ?, se le preguntó. "Ah. eso no puedo decirselo, ya lo hablaremos en La

Oruro, 24 (PRESENCIA), por Johnny Mollinedo, en-viado especial. Tardó pero

La Confederación Sud-americana de Fútbol se unió a los cien años que en 1996 conmemoró la entidad deca-

En ese sentido, la jornada de esta tarde fue propicia para la entrega de una plaqueta

El encuentro que disputa con las selecciones de Bolivia

Jamaica fue, precisamente beneficio de Oruro Royal.

"Existia un compromiso adiente desde el año pasa-y nos hemos hecho otra a que saldarlo", señalaron gentes del ente matriz de

Quiaca. El ce futbolista (Estudiantes de La Piata, entre otros El ce futbolista (Estudiantes de la Fuebradez clubes) expresó que el encuentro en el Jeseis Bermúdez clubes) expersó que el encuentro en el Jeseis Bermúdez no adquirlo en imigua ha instancia expresión de lucha. no adquirlo en imigua ha instancia esperábamos por altra que pasara algo de eso pero no tanto... comento altra que pasara algo de eso pero no tanto... comento el consultado en relación a si algunos rendimentos individuales de Bolivia le llamaron la atención, admitió admitión ad

que sí. "No me pregunte nombres porque no se los voy a dar"

Senienció.

Más adelante, ante la pregunta sobre las razones que Más adelante, ante la pregunta sobre las razones que les corejo, altrano que v'como estaba todo resuelto ya el corejo, altrano que v'como estaba todo resuelto ya habiamos cumplido con la misión que nos actudo rasonales composibiles que nos actudo respondiós al deseo de evitur el lógico acoso periodistico pondiós al deseo de evitura el lógico acoso periodistico pondiós al deseo de evitura el lógico acoso periodistico especialmente alquitado.

Entre tanto, trascercido que el personero de la AFA gue los accompaño definió con el citado hotel todos los aspectos relaccionados a la futura presencia de la defega-aspectos relaccionados a la futura presencia de la defega-

La Federación se sumó a la ocasión y prendió una insignia recordatoria en el estandarte de la institución

**NCORPORA HOY OCHOAIZPUR SE** Reanudan prácticas

la respuesta del público. cotejo de orden interna

rureña, cuyos dirigentes ostraron satisfechos por

Fernando Ochoaizpur se incorporará hoy en la Selec-

clón Nacional.

El jugador fue esperado anoche pero no llegó. de manera que se aguardará su arribo en la fecha.

Choloughur fue convocado por Antonio López para Ocholoughur fue convocado por Antonio López para Chagarino-bolivamo milita abora en el Universita el de Deportes de Lima y se conoc que se encuentra en lo de Deportes de Lima y se conoc que se encuentra en buenas condiciones físicas.

Por otro lado, el equipo volvá anoche de Oruro. A eso de las 21:30 llegaron al Hotel Verolandia y después de servirse la certa los lugadores se hieron a descarsas.

Para hoy está prevista la reanudación de los enterna-mentos, especialmente con los jugadores es usos mestas.

mientos, especialmente con los jugadores que no juga-ron ferite a Janado...

Se inclará así la segunda semana de trabajo con miras al cotejo diminatorio que sa vecerna.

Hay precenpación por Sergio Castillo por la lesión que sairfo ayer en el partido de Oruro.

El jugador está en planes para ser tomado en cuenta en el medio terreno a raiz de las varias ausencias que hay

E pui Ta historia del fútbol boliviano tiene, dijo, un hito aplauso. Ta himposible de obviar en este club, al que esta tarde homenajeanos con el máximo de merecimientos deliviano, puntualizó.

El compromiso de la Federación en sentido de hoy.

De cualquier forma, la sun que quedaren favor de Oruro Royal contribui sun aque quedaren favor de Oruro Royal contribui presentar al selecciones de primer fa, se explicó, a cubrir algunas crogaciones de primer Roberto Paz Limpias, presidente de la Comisión Roberto Royal. Oruro Royal es el club más antiguo del fútbol

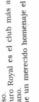
Oruro: El dirigente Tito Paz coloca la distinción en el estandarte de Oruro Royal (Foto

también el que nos encontra-mos cerca de final de mes". expresaron los directivos lo-

campaña de San José, que cierto grado ha smotivado al aficionado: Seguramente ha influído

Fue un merecido homenaje el que se le brindó





La historia, tiene que ser contada en dos facetas. La primera, tiene que ver

Américo Gallego, avaldante de campo de la selección argentina, vino al país, para sacar sus propias conclusiones, de lo que acontece con la selección que dirige el español Antonio López y dar cuenta de ellas a Daniel Alberto Passarella, en seleccionador argentino que en estos días lleva adelante un trabajo de adaptación a la altura en la fronteriza población de La Quilaça. con su llegada a La Paz.

(Santa Cruz y Cochabamba). cala en otras dos ciudades intermedias dejó en la ciudad de La Paz, cerca a la una combinación aérea del LAB, que lo ciudad de Tarija. Ahí ambos tomaron No se hizo problemas para abordar el día sábado junto a Alejandro Sabella, medianoche, luego de haber hecho es para transportarlo desde La Quiaca a la muy temprano, una movilidad que disouso la Asociación del Fútbol Argentino

disgusto, que trató de disimular con paciencia y finalmente, luego de responder a los saludos entabló diálogo. erminal aérea de El Alto, no ocultó su os periodistas de "Presencia" en le comunicación. Por eso, cuando vio a Apenas pisó territorio nacional, no juiso ser abordado por ningún medio

Un viaje duro el realizado por usted, pero vale la pena, porque quiere ver a Bolivia en partido

esta vez, aunque un poco fatigado el viaje, no es la excepción. ¿Un trabajo de adaptación im-Sí. Nosotros, siempre hemos ob-servado a los rivales que nos toca en-frentar, siempre lo hacemos con Alejandro (Sabella, su acompañante), y

portante el que se realiza en La Quia-

Estamos bien, muy contentos porque se está realizando lo que hemos planificado, pero los Jugadores han asimilado bastan-

te bien este trabajo, porque saben que no podemos dar concesio

muestra sólo hay que ver el trabajo en La Quiaca?
Si tenemos veinte días de aclimatación que el ¿Se le da mucha importancia al tema de la altura, para

equipo que nos va enfrentar, pero más o menos, el esquema táctico va a ser el mismo. Lo conocemos a López, ya lo hemos enfrentado dos veces, creo que ahora no va a cambiar su muy competitivo y con la gente que viene de Europa, vamos a tratar de poner a mejor disposición, cuando se juegue frente a Bolivia. importantes para nosotros. Venimos con un plantel muy joven ¿Cuál es su punto de vista de Bolivia, profesor? Estoy seguro que ante Jamaica, no va a jugar con el mismo veinte días de aclimatación, que serán muy ANNOHL



nas frases.

Pienso que la propuesta de Bolivia, no va a diferir en demasia a lo que presentó hoy, pienso que tienen basana. pienso que tienen buenos

Gue dobla. st. ¿acaso no lo vieron ustedes?. Por lo demás, las previsiones del caso ya han sido asumidas por Daniel (Passarella) y vamos a llegar bien al parido, Lo dejamos con medios colegas. Su conversación, aunque escueta, dejo establecido algo de la filosofia "Passarella" y una frase que vale la pena mencionar: "la pelota, dobla". ¿Dobla la pelota, profesor?

¿Cuál cree que será la pro-puesta de Bolivia el 2 de abril? Por lo que pudimos ver, ha em

pero tiene un buen equipo y hay que respetarlo. Argentina va a tratar de ganar el partido, como lo hace siem ire, pero respetará al rival como lo satado bastantes partidos de local

¿Es un partido donde se van a

Nosotros estamos bien, nos en

¿Ratifica que vienen por los puntos?

jugamos a ganar, aunque sea en el polo norte, siempre jugamos a ga-

Sería positivo, porque de nueve puntos de visitante sacar cinco, es

La segunda parte de la entrevista "NO CABE DUDAS, LA PELOTA

se le realizó a la finalización de par-tido de ayer. Un poco más distendi-do. Américo Ruben Gallego, con la lengua "un poco trabada", dejo algu-

nosotros vamos a hacer prevalecer la jerarquia de varios de nuestros futbolistas." Le gustó algún jugador en especial? Nombres, no los puedo dar, pero repito qu

hace stempre, porque lo considera-mos un rival bastante duro.

Jugar muchas cosas?

Para nosotros es muy importamie.

porque sacando un buen resultado, tendríamos mucha chance para jugar el mundial, pero va a ser un partido abierto, donde el que haga mejor las cosas será el ganador del partido. Argentina lleguen bien aclimata-dos?

contramos muy conformes con todo lo que hemos hecho, sabemos que es la unica manera de enfrentar a Bolivia.

tres Por supuesto que si, siempre

dria mal profesor?

DOBLA" importante para cualquiera de las

los puedo dar, pero repito que estamos ante un

buen equipo, al cual no tenemos que darle ninguna concessón, por lo demás, vale la pena realizar un trabajo como el que estamos realizando en La Quiaca.

MEJORAR EN EL TORNEO LOCAL Y LA COPA, OBJETIVO DE ORIENTI

Statica Creat, 20 Presentida por Gonzado Valenzanda.

La grunte de Contron Epretrismen, que hoy agasagó a los perigio por carecha - parendi pretrismental, luego de su excisos de que el equipo en carecha - parendisegue, terre mucho optimismo de que el equipo en -carecha sustanzandamente en de campeo nano ligorro y que continuaria avanzando en la Copa Libertudares de America.

Libertudares de America el moleculos, fecha en la que el tramudar las perico care el moleculos, fecha en la que el tramudar las perico care el moleculos. Parandisco Sanyada del heces receso que tendrá al gonza parandis de la Aguntanda de la Aguntanda de la Aguntana de donder valgarent desdet de la guar el parandisco, aprovechando el heces receso que tendrá al gonzale organiza. Universidad Casiolica de Chile.
Actualmente Oriente Petrolero tiene un fuerte déficit econômito por las bajas recandaciones registradas en Sucre y Cochabannia, donde jugo como local sus partidos por la Libertadores.

Oriente Petrolet: asegunt, la presentia del paraguayo temad Brites, al adqualit su pase en 60,000 delares. Britez espando a la expercacións prestata en su persona y de abli que la dirigencia ser odaga decidió retenerlo, incluso para

i competencia leca:
Hay el criterio pero despot titumente seria más benetiono para Orient-Petroleo jugar ante Minerven de
rocanola en la seyunda fase de la Copa, ampate en el
specto consumto oria mos interesante enfrentar a
specto consumto oria mos interesante enfrentar a

Con miras a la Copa América.

MALESTAR

Las declaraciones predizadas por Oscar Miletta, que para vajó presidendo la delegación a Asunción y de los os el propios jugadores, por las agresiones sufridas en los osti- minutos finales del partido contra Cerro Porteño y al de de di finalizar el partido, ha provocado malestar entre la diri- al gencia verdolaga, ya que juzgan absolutamente injustificada la reacción de los hinchas paraguayos, incluso por Miletta sase pregunto. ¿que hubiera pasado si empatamos el partido?

al Miletta informó que al dia siguiente del compromiso, se apersanto a la Controlevación Sudamericana de Pritolo para presentiar el reclamo correspondiente. Abora la gente del supersido de la Controlevación Sudamericana de relación produces de la Controlevación Sudamericana de relación para presentiar el reclamo correspondiente. Abora la gente del subcampodo nacional se progunta sia la Controlevación sudamento de del alguna sanción al estado o se hará de la vista gorda, nel como ya ocurrio otras verese, cuando se produjeron dessua- en el como ya ocurrio otras verese, cuando se produjeron dessua-

SELECCION PARAGUAYA CONTRATO **ESCENARIO** "ENRIQUE HAPP" Raúl Medeiros y José Peña integrantes de Oriente Petrolero (Foto PRESENCIA, Santa Cruz).

Anunción. 23 mar (EFE). La selección paraguaya acuerdo al respecto con la Dirección General de Deportes de las instalaciones del cualidado Europue Elappo de Cocha-bamba, donde se enti-cuará durante su participación en la primera lase de la Oga Arietica Boldria 97, según facilites ligueras.

El tesseren de la Liga Par-iguaya de Fútbol (LPF), colora Achón, dipo que hace unos días se llegó a un y Ecuador. EFE WILSTER RECUPERO Villacón, 23 mar (EFE). El campeón Bolivar jugar a ante Resto de América un partido de homerage al ex futbolista i Hernán Cayo, el 23 de mayo en la ciudad de Peñosi, donde se anticipa la presencia de importan-tes figuras deportivas nacionales y del continente El ec-turbolista Hernán Cayo confirmó el partido de homeras-je para esa fecha, después de acordar la fecha recen-temente con el presidente del Club Bolivar, Luis Mer-

EL RESTO DE AMERICA

En homenaje a Hernán Cayo,

# RAMALLO Y PEREZ

EL "TIGRE" VUELVE

Amistoso en duda

cara al partido amistoso que el domingo 30 se tendrá en Oruro ante San José Cochabamba, 23 (Presencia) por Edgar Tejerina. Ilstermann reamudara sus entrenamientos este lunes d

La dirigencia confirmó el partido y se viajará el mismo día. De acuerdo al requerimiento del entrenador Antonio Batista, as buscará uno o dos compromisos más antes de la reamudación del torneo ligaero y el compromiso que tendrán ante Bioeming en Santa Crou de la Sierra. Los "aviadores" en esta primera parte del torneo ligaero regionalizado, jugaron cuatro partidos de local y solo uno de visita, resultado victorioso en todos. Ahora se deberá visitar la cuadad oriental en cuatro ocasiones y recibirá antin solo a Thetravers.

El primer plantel de The Strongest reamudará este lunes sus entremam-nios, con una acado de orden fisico que se desarrolla-de nhoras de la mañana en las instalactiones del Esta-dio Rafae i Mendoza, de la zona

aquí solo a Destroyers.

ESCENARIO

El caso del primero es el que reviste mayor grave-fiad; mientras que los restantes son de más corto

LESIONADOS

En otro orden de cosas será una semana importante en el alín de recuperar a los jugadores ensocados del plantid que sen delantero Luis Alberto Crellana, el defensos Dojde Vaca y el arquero Carlos Roberto Alberto Confederación de la co

Tampoco se desea-ta que ante esta nueva situa-ción se gestione un encuentro de fogueo en algún país vecino. Chile o Perú.

La posibilidad de que el rival sea Wistermann quedó completamente descartada hogo de que esa ratidad arreglará otra presentación frente a otro ad-

La preparación de cquipo proseguirá de cara a un posible encuentro de carácter amistoso que podría ugarse el venidero fir de semana, probablemente en

La dirigencia "aviadora" confirmó que hay un acuerdo con la Dirección del Deporte para trabajar en las canchas auxiliares del Estadio fella (Capriles y a cambio, se fugará un partido a beneficio del DDD local. El encargado de seriatar al rival, será la administración del estado de Con ese acuerdo se supera una dificultad premanente que tuvo el equipo que drige Batista y así se ceita la peregrinación diaria que tuvieron los "aviadores". Los jugadores William Ramailo y Michel Pérez se hallan ya recuperados y desde madaan volverán a los entrenamientos del equipo. De acuredo al informe médico, ambos Los demás futbolistas se hallan en óptimas condiciones, según el parte del médico Armano Delgado, que cumple un segúmiento de los jugadores. REPUESTOS

Consultado sobre los Jugadores invitados al encerentro. Cayas aseguró la presencia del atimado ex
Bector Champo. Hugo Orlando Gatti y delos peruanos
Asimiamapian: y Foolito Cubillas.

Conocerata los hombres de los demás ex jugadores que
de los mejores alterades del futbol bolivano.

Entre los mediorates estarán todos los que salieron
del Bos accionales estarán todos los que salieron
del Bos accionales estarán todos los que salieron
del Bos acciono algunos que descollaron a nivel
ciudad inotiertas con Argentina.

Cayo recordo que jugo al futbol durante 16 años y
de estaba dispuesto a continuar, pero una seria de
lesión en su rodilla derecha le obligo a retirarse.

Participo en dos Copas Libertadores, posterior
dida estivo vinculado al The Strongest.

Pur esfeccionado entre los años 1669 y 1973, al
punto de Laber sado elegido por la revistas argentina [5]

Pur del por des Copas de la continuar per la contracta de la Está todo arreglado, incluso el uso del estadio potosito que lleva el nombre de su serior padre, que fuera dinamio otrigente del fittodo bolistamo. Don Agrego que antes de su fallectimiento, Mercado le había prometido este partido de homenaje, pero las circumstancias lo impidieron y finalmente ahora se concerca.



La Paz, lunes 24 de marzo de 1996

Eduardo Villegas, quiere hacer bien las cosas

este año rea un club

só nuevamen-al plantel att-Conversamos con él de esta cir

estaba en condi-ciones de pagar-me lo que yo que-ría. El primer con-tacto con The Strongest lo tuve a través de un amigo de don Fred problemas econó-nicos. El club no versación con el é de San José por González Me desvincustancia.

presentó ningún inconveniente y nos pusimos acuerdo. El técnico aprobó mi inclusión y mó finalmente la palabra del entrenador, pues victos. Esta vez no

quien ya en 1996

\*\*Left parameter control of the state of the Jesicamente como estas?

. A propósito de ese factor, ¿como estás futbolísticamen-

oy dentro de una regularidad. Lo importante es aportar y que no hayan errores en lo que es mi Es bueno diria yo, porque nace que desentone en el equipo.

. Creo que más tiempo de tra-bajo juntos. Al principio tenía-mos el problema de los seleccio-nados que no se incorporaban y

"Tenemos los jugadores or quies et me que en l'acte alguna meta a la que como futbo. Existe alguna meta a la que como futbo. Me habria gustado poder
. Me habria gustado poder
integrar la selección macional
que actuo en el Mundial de los como porce
. Estados Unidos: pero eso no se un progreso mayor que el de ahora. En lo que hace a la parte organizativa creo que hay algunos pequeños detalles que nos faltan y que parecerían no ser importantes, pero que a la hora de pretender una mejora en el rendimiento pueden afectar de alguna manera. Los recesos en el torneo son otra cosa que nos perjudica, ya que la selección, quizás no en la que toma parte en la climinatoria; pero si en la tomará parte en la Copa América; pero para es poder estar nuevamente en pudo hacer y lo que si quisiera o poder estar mejor fisicamente y por ende mejorar también en la parte fut-

upeno posicional.

ahora es igual cuando ellos se concentran con la nemios gente joven con muchas condiciones y los selección. Creo que en cuanto tengamos un mes jugadores experimentodos suficientes como para De izquierda a derecha Katherine, Eduardo, Rosario y Mariana, la familia Villegas. selección. Creo que en cuanto tengamos un mes o dos trabajando todos juntos vamos a alcanzar

¿En qué medida la renuncia de Mauricio González afectó a los jugadores de The Stron-

preocupamos porque conocíamos del importante rol que jugaba en la dirección del cibib, pero felizamente a las pocas horas de la información esa se hicieron presentes en Achumani los directivos para aclararnos las cosas y además nos - De principio, cuando nos enteramos nos

que todos los acuerdos a los que se había llegado con el doctor González ibun a ser respetados, lo que dio traquilidad a todos y ahora lo que que-da es seguir trabajando.

lucha por el campeonato como para aspirar a la

de volver a una selección. Tu función actual en The Strongest es de sáb eso sé que tendría que mejorar mi rendimiento furbolistico. Considero esto como un reto porque además esta sería para mi la última oportunidad mediocampista neto, ¿por qué?
. Ese es un cambio que se ha dado ya que antes era un mediocampista más ofensivo; pero

.gue pers-pectivas crees que tiene The Strongest este ano?

narcación y es por

- Creo que me-orando todos esos ctos tenemos

para buscar la conquista del ti-tulo nacional. Te-

aseguraron que no debíamos prepocuparnos

Eduardo Andrés Villegas Cám.ura, está otra en el equipo attgrado, como en 1986, 1989 y vez en el equipo atigrado. como en 1986 1992. La de este año es la cuarta. El

dor que fue varias veces integrante de selecciones nacionales y que actuó en filas de Petrolero. Bioming, Bolivar y San José ado cumple un año más este destacado juga-



1 1

NAM TARAMILLO ARTEASA

i

MIKASA

PRESENCIA

La Paz, lunes 24 de marzo de 1997





El arquero del pasado, cuando defendía el pórtico de Always Ready.

como arquero, jugue en clubes como Mariscal Braun. Mariscal Santa Cruz, Always Ready, Municipal, The

El árbitro de estos tiempos. Hace pocos días, en Quito, por Copa Libertadores, antes del cotejo El Nacional - Racing Club.

\*El arbitraje boliviano paulatinamente se ha ido nominados en forma continua para dirigir Copa Libertas superando y considero que ahora estamos a nivel de los deres de continuado a de superancia en estamos en caracterite a la superancia mais no solamente en o referente a la superancia comportamiento que debe mostrar un profesio mais de comportamiento que debe mostrar un profesio mais de comportamiento que debe mostrar un profesio mostra de campos deportivos\*, seriala para del dentro y lucra de los campos deportivos\*, seriala gran discupta es por el costo de vida que termos; por mai deritro y lucra de los campos deporte que lo apasiona y aque en principio fue del deporte que lo apasiona y aque en principio fue concelan 500 dolares; en Chile y Perú, afrecendo del deporte que lo apasiona y afra afectamentamente de desporte que lo apasiona y afra afectamente con un pilo en los cancelan 500 dolares; en Chile y Perú, afrecendo de la contra de del deporte que lo apasiona y afra afectamente con un pilo en los cancelan 500 dolares; en Chile y Perú, afrecendo de la contra de la six de la contra de la co labios, la libreta y el boligrafo comnzó a desempeñarse como árbitro para no estar lejos del deporte de las

¿El estado de ánimo es importante para un

Es un factor muy importante para el buen desempeno de un árbitro y por ello uno debe cuidarse y evitar los
problemas que cuidajeter ser humano puede tener, ya
sean familiares o de trabajo, pero todo esto se debe dejar
en casa y llegar al estadio con la tranquilidad necesaria
y el persamiento puesto en el cotejo.
Alguna vez trato mal, insultó o amenazó a los
jugadores?

eserciales; una es insultar, ofender a un futbolistar yotta cand, statuccione el lamar la attrodin en forma severa, pero en dud infigum nomentio llegar a la agresión verval como en res la alguna ocasión se trato de tildar a algún juez.

Souls es el nivel del arbitraje boliviano a nivel. Yo considero que se debe tomar en cuenta dos cosas

En este momento, según las estadísticas y las nominaciones que se dan a traves de la Confederación Sudamericana, se confirmó que el arbitraje boliviano en está ultima ciapa mejoró bastante ya que estamos siendo

iniciaba en la Universidad la carirca un ingenara de donde egrese. Posteriormente quies vol. Sistemas, de donde egrese. Posteriormente quies vol. a d'Colegio de Arbitros de La Paz, de donde emergi en a Colegio de Arbitros de La Paz, de donde emergi en a Colegio de Arbitros de La Paz, de donde emergi en año 2000. Entre las anécedotas recuerdo stempre lo en anocado en Sucre, cuando dirigia un cotejo, termino el primer tempo, higosamos acamanines y alla confrontamos junto a mis colaboradores, los juga dores amontestados y todo lo inherente a nuestro desemperio hasta ese momento; volvimos al campo de desemperio hasta ese momento; volvimos al campo de olvidado la tarjeta amarilla en el camarín, así que tuve que correr hasta donde uno de los jucces de linea, prestarme el carton y mostrarlo. Strongest, pero tuve que dejar la práctica activa porque iniciaba en la Universidad la carrera de ingenieria de La verdad es que en nuestro país no es la ideal y la gran disculpa es por el costo de vida que tenmos; por ejemplo. en la Argentina y Uruguay a un árbitro por cotepo le cancelan 500 dolares; en Chile y Perú, alrededor de doc de doc, en el Evador. 250 dolares y en el país un árbitro internacional, en un partido local, gana 710 bolivianos, y un juez que no es internacional gana 550 ¿A qué árbitro nacional y sudamericano admira y por que? A nivel nacional en este momento me agrada mucho el trabajo de mi colega Marcelo Ortubé porque es uno de el muchas veses exagera.

¿Gemo se inicio cuando ter
"Gemo se inicio cuando ter
in anécdotas le sucedieron?

na electron se successivo de inju
-Bueno en principio yo fui ju
-Bueno en principio yo fui ju
jo gador de futbol, me desempeñaba cano el argentino Castrilli es sin duda alguna, es uno de los mejoestà en un terreno de juego sino principalmente cuando tiene que prepararse físicamente y repasar jucces por su temperamento. nivel disciplinario, aunque los jueces que le pone empeño y voluntad, no solamente cuando as reglas, ya que lo hacemos en orma conjunta. A nivel sudameri

el terreno de juego, tal vez es algo negativo pero en base a conversación, uno puede haerr comprender a los futbolistas que solamente se sometan a lo que dice el reglamento, ya que para ello estamos nosotros, que debemos hacer respetar lo establecido. Debo reconocer que tengo un carácter fuerte: algu-nos defectos como dialogar mucho con los jugadores en

Son los pensamientos de Juan Carlos Lugones que nació en Oruro un 28 de marzo de 1955, ya catiorce años de estar en la práctica activa tiene como metas dirigir en la Copa América de esta gestión y sen nominado en la fase eliminatoria de la Copa Mundial.

